

LIITE

**LIITE VI: Pöytäkirja nro 1 ja liitteet**

**PÖYTÄKIRJA NRO 1**

**ALKUPERÄTUOTTEIDN (PERÄISIN OLEVIEN TUOTTEIDEN)**

**KÄSITTEEN MÄÄRITELMÄSTÄ**

**JA**

**HALLINNOLLISEN YHTEISTYÖN MENETELMISTÄ**

**Hakemisto**

|  |  |
| --- | --- |
| I OSASTO: | Yleiset määräykset |
| ARTIKLA |  |
|  | 1. Määritelmät |
| II OSASTO: | Alkuperätuotteiden (peräisin olevien tuotteiden) käsitteen määritelmä |
| ARTIKLAT |  |
|  | 2. Yleiset vaatimukset |
|  | 3. Kahdenvälinen kumulaatio |
|  | 4. Diagonaalinen kumulaatio |
|  | 5. Kumulaatio sellaisten ainesten osalta, joille myönnetään EU:ssa tulliton suosituimmuuskohtelu |
|  | 6. Kumulaatio sellaisten muiden maiden alkuperäainesten osalta, joille myönnetään EU:hun tuotaessa tulliton ja kiintiötön etuuskohtelu |
|  | 7. Kokonaan tuotetut tuotteet |
|  | 8. Riittävästi valmistetut tai käsitellyt tuotteet |
|  | 9. Riittämättömät valmistus- tai käsittelytoiminnot |
|  | 10. Kelpuuttamisen yksikkö |
|  | 11. Tarvikkeet, varaosat ja työkalut |
|  | 12. Sarjat |
|  | 13. Neutraalit tekijät |
| III OSASTO: | Alueeseen liittyvät vaatimukset |
| ARTIKLAT |  |
|  | 14. Alueperiaate |
|  | 15. Muuttumattomuus |
|  | 16. Kirjanpidollinen erottelu |
|  | 17. Sokerilähetykset |
|  | 18. Näyttelyt |
| IV OSASTO: | Alkuperäselvitys |
| ARTIKLAT |  |
|  | 19. Yleiset vaatimukset |
|  | 20. EUR.1-tavaratodistuksen antamismenettely |
|  | 21. Jälkikäteen annetut EUR.1-tavaratodistukset |
|  | 22. EUR.1-tavaratodistuksen kaksoiskappaleen antaminen |
|  | 23. EUR.1-tavaratodistuksen antaminen aikaisemmin annetun tai laaditun alkuperäselvityksen perusteella |
|  | 24. Alkuperäilmoituksen laatimisedellytykset |
|  | 25. Valtuutettu viejä |
|  | 26. Alkuperäselvityksen voimassaolo |
|  | 27. Alkuperäselvityksen esittäminen |
|  | 28. Tuonti osalähetyksinä |
|  | 29. Poikkeukset alkuperäselvityksen esittämisestä |
|  | 30. Kumulaatiota koskeva tiedotusmenettely |
|  | 31. Todistusasiakirjat |
|  | 32. Alkuperäselvityksen ja todistusasiakirjojen säilyttäminen |
|  | 33. Poikkeavuudet ja muotovirheet |
|  | 34. Euroina ilmaistavat määrät |
| V OSASTO: | Hallinnollisen yhteistyön menetelmät |
| ARTIKLAT |  |
|  | 35. Hallinnolliset edellytykset tässä sopimuksessa määrättyjen etuuksien soveltamiseksi tuotteisiin |
|  | 36. Tulliviranomaisten antama ilmoitus |
|  | 37. Keskinäinen avunanto |
|  | 38. Alkuperäselvityksen tarkastaminen |
|  | 39. Tavarantoimittajan ilmoitusten tarkastaminen |
|  | 40. Riitojen ratkaiseminen |
|  | 41. Seuraamukset |
|  | 42. Vapaa-alueet |
|  | 45. Poikkeukset |
| VI OSASTO: | Ceuta ja Melilla |
| ARTIKLA |  |
|  | 44. Erityisedellytykset |
| VII OSASTO: | Loppumääräykset |
| ARTIKLAT |  |
|  | 45. Alkuperäsääntöjen tarkistaminen ja soveltaminen |
|  | 46. Liitteet |
|  | 47. Pöytäkirjan täytäntöönpano |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE I: | Alkuhuomautukset liitteessä II olevaan luetteloon |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE II: | Luettelo ei-alkuperäaineksille tehtävistä valmistus- tai käsittelytoiminnoista, jotka on tehtävä, jotta valmistettu tuote voi saada alkuperäaseman |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE II a: | Poikkeukset luetteloon ei-alkuperäaineksille tehtävistä valmistus- tai käsittelytoiminnoista, jotka on tehtävä tämän pöytäkirjan 8 artiklan 2 kohdan mukaisesti, jotta valmistettu tuote voi saada alkuperäaseman |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE III: | Tavaratodistuslomake |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE IV: | Alkuperäilmoitus |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE V A: | Tavarantoimittajan ilmoitus tuotteista, joilla on etuuskohtelualkuperäasema |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE V B: | Tavarantoimittajan ilmoitus tuotteista, joilla ei ole etuuskohtelualkuperäasemaa |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE VI: | Tiedotustodistus |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE VII: | Poikkeushakemuslomake |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE VIII: | Merentakaiset maat ja alueet |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE IX: | Tuotteet, joihin sovelletaan tämän pöytäkirjan 4 artiklassa tarkoitettuja kumulaatiomääräyksiä 1. lokakuuta 2015 jälkeen |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE X: | YHTEINEN JULISTUS VALMIUKSIEN KEHITTÄMISESTÄ TÄMÄN SOPIMUKSEN ALKUPERÄSÄÄNTÖJEN TÄYTÄNTÖÖNPANEMISEKSI |
| PÖYTÄKIRJAN NRO 1 LIITE XI: | YHTEINEN JULISTUS Andorran ruhtinaskunnasta  YHTEINEN JULISTUS San Marinon tasavallasta |

**I OSASTO**

YLEISET MÄÄRÄYKSET

1 ARTIKLA

Määritelmät

Tässä pöytäkirjassa tarkoitetaan

a) (Alakohta koskee kieliä, joissa persoonapronomini ”hän” esiintyy eri muodossa sen mukaan, viitataanko sillä naisiin vai miehiin. Ei koske suomenkielistä toisintoa);

b) ’valmistuksella’ kaikenlaista valmistusta tai käsittelyä, myös kokoamista tai erityistoimintoja;

c) ’aineksella’ kaikkia aineosia, raaka-aineita, komponentteja tai osia, joita käytetään tuotteen valmistuksessa;

d) ’tuotteella’ valmista tuotetta, vaikka se olisi tarkoitettu käytettäväksi myöhemmin toisessa valmistustoiminnossa;

e) ’tavaroilla’ sekä aineksia että tuotteita;

f) ’tullausarvolla’ tullausarvosta vuonna 1994 tehdyn WTO:n sopimuksen täytäntöönpanoa koskevan sopimuksen mukaisesti määritettyä arvoa;

g) ’noudettuna-hinnalla’ sille EU:ssa tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa olevalle valmistajalle, jonka yrityksessä viimeinen valmistus tai käsittely on tehty, tuotteesta maksettua noudettuna-hintaa, johon sisältyy kaikkien valmistuksessa käytettyjen ainesten arvo ja josta on vähennetty maksetut sisäiset verot, jotka palautetaan tai voidaan palauttaa tuotettua tuotetta vietäessä;

h) ’ainesten arvolla’ valmistuksessa käytettyjen ei-alkuperäainesten tullausarvoa maahantuontihetkellä tai, jos sitä ei tiedetä tai voida todeta, ensimmäistä todettavissa olevaa aineksista EU:ssa tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioissa maksettua hintaa;

i) ’alkuperäainesten arvolla’ tällaisten ainesten arvoa, joka on määritelty soveltuvin osin sovelletun h alakohdan mukaisesti;

j) ’arvonlisäyksellä’ tämän pöytäkirjan 4 artiklaa sovellettaessa noudettuna-hintaa, josta on vähennetty kaikkien sellaisten tämän pöytäkirjan 4, 5 ja 6 artiklassa tarkoitettujen muiden maiden tai alueiden käytettyjen alkuperäainesten tullausarvo, joiden kanssa kumulaatio on mahdollista, tai jos tullausarvoa ei tiedetä tai sitä ei voida todeta, ensimmäinen todettavissa oleva aineksista EU:ssa tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa maksettu hinta;

k) ’arvonlisäyksellä’ tämän pöytäkirjan 43 artiklaa sovellettaessa noudettuna-hintaa, josta on vähennetty kaikkien poikkeusta hakeneeseen SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioon tuotujen käytettyjen ainesten tullausarvo, tai jos tullausarvoa ei tiedetä tai sitä ei voida todeta, ensimmäinen todettavissa oleva aineksista EU:ssa tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa maksettu hinta;

l) ’ryhmillä’, ’nimikkeillä’ ja ’alanimikkeillä’ harmonoidun tavarankuvaus- ja koodausjärjestelmän, jäljempänä tässä pöytäkirjassa ’harmonoitu järjestelmä’ tai ’HS’, muodostavan nimikkeistön ryhmiä, nelinumeroisia nimikkeitä ja kuusinumeroisia alanimikkeitä;

m) ilmaisulla ’luokitellaan’ tuotteen tai aineksen luokittelua tiettyyn ryhmään, nimikkeeseen tai alanimikkeeseen;

n) ’lähetyksellä’ tuotteita, jotka lähetetään samanaikaisesti yhdeltä viejältä yhdelle vastaanottajalle tai kuljetetaan yhdellä kuljetusasiakirjalla taikka, jos tällaista asiakirjaa ei ole, yhdellä kauppalaskulla viejältä vastaanottajalle;

o) ’alueilla’ myös aluevesiä;

p) ’MMA:lla’ merentakaisia maita ja alueita, sellaisina kuin ne määritellään liitteessä VIII;

q) ’muilla AKT:n talouskumppanuussopimusvaltioilla’ kaikkia Afrikan, Karibian ja Tyynenmeren valtioita, lukuun ottamatta sellaisia SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioita, jotka ovat soveltaneet talouskumppanuussopimusta EU:n kanssa ainakin tilapäisesti;

r) ’tavarantoimittajan ilmoituksella’ tavarantoimittajan tekemää ilmoitusta tuotteiden asemasta alkuperäsääntöjen suhteen. Viejät voivat käyttää sitä todisteena varsinkin EUR.1-tavaratodistushakemusten tueksi tai alkuperäilmoitusten laatimisen perustana;

s) ’tällä sopimuksella’ Euroopan unionin ja sen jäsenvaltioiden sekä SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden välistä talouskumppanuussopimusta.

**II OSASTO**

ALKUPERÄTUOTTEIDEN (PERÄISIN OLEVIEN TUOTTEIDEN) KÄSITTEEN MÄÄRITTELY

2 ARTIKLA

Yleiset vaatimukset

1. Tätä sopimusta sovellettaessa seuraavia tuotteita pidetään EU:n alkuperätuotteina:

a) tämän pöytäkirjan 7 artiklan mukaiset EU:ssa kokonaan tuotetut tuotteet;

b) EU:ssa tuotetut tuotteet, joihin sisältyy muita kuin siellä kokonaan tuotettuja aineksia, jos näille aineksille on tehty EU:ssa tämän pöytäkirjan 8 artiklan mukainen riittävä valmistus tai käsittely.

2. Tässä sopimuksessa seuraavia tuotteita pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperätuotteina:

a) tämän pöytäkirjan 7 artiklan mukaiset SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa kokonaan tuotetut tuotteet;

b) SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tuotetut tuotteet, joihin sisältyy muita kuin siellä kokonaan tuotettuja aineksia, jos näille aineksille on tehty kyseisessä SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tämän pöytäkirjan 8 artiklan mukainen riittävä valmistus tai käsittely.

3 ARTIKLA

Kahdenvälinen kumulaatio

1. Tätä artiklaa sovelletaan ainoastaan SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion ja EU:n väliseen kumulaatioon.

2. Rajoittamatta tämän pöytäkirjan 2 artiklan 2 kohdan soveltamista, tämän pöytäkirjan mukaisia EU:n alkuperäaineksia pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperäaineksina, jos ne sisältyvät kyseisessä SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tuotettavaan tuotteeseen, edellyttäen että siellä tehty valmistus tai käsittely ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot.

3. Rajoittamatta tämän pöytäkirjan 2 artiklan 1 kohdan soveltamista, tämän pöytäkirjan mukaisia SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperäaineksia pidetään EU:n alkuperäaineksina, jos ne sisältyvät EU:ssa tuotettavaan tuotteeseen, edellyttäen että siellä tehty valmistus tai käsittely ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot ja että tuote viedään samaan SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioon.

4. Rajoittamatta tämän pöytäkirjan 2 artiklan 2 kohdan soveltamista, EU:ssa tehtyä valmistusta tai käsittelyä pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tehtynä, jos aineksille tehdään siellä myöhempi valmistus tai käsittely, joka ylittää tämän liitteen 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot.

5. Rajoittamatta tämän pöytäkirjan 2 artiklan 1 kohdan soveltamista, SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tehtyä valmistusta tai käsittelyä pidetään EU:ssa tehtynä, jos aineksille tehdään siellä myöhempi valmistus tai käsittely, joka ylittää tämän liitteen 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot ja tuote viedään samaan SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioon.

4 ARTIKLA

Diagonaalinen kumulaatio

1. Tätä artiklaa ei sovelleta tämän pöytäkirjan 3 artiklassa määrättyyn kumulaatioon.

2. Rajoittamatta tämän pöytäkirjan 2 artiklan 2 kohdan soveltamista, SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion, EU:n, muun AKT:n talouskumppanuussopimusvaltion tai MMA:n alkuperäaineksia pidetään sen SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperäaineksina, jos ne sisältyvät siellä tuotettavaan tuotteeseen, edellyttäen että siellä tehty valmistus tai käsittely ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot.

3. Rajoittamatta tämän pöytäkirjan 2 artiklan 1 kohdan soveltamista, SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion, muun AKT:n talouskumppanuussopimusvaltion tai MMA:n alkuperäaineksia pidetään EU:n alkuperäaineksina, jos ne sisältyvät siellä tuotettavaan tuotteeseen, edellyttäen että EU:ssa tehty valmistus tai käsittely ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot.

4. Edellä 2 ja 3 kohtaa sovellettaessa EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperäainesten alkuperä määritetään tämän pöytäkirjan alkuperäsääntöjen ja tämän pöytäkirjan 30 artiklan mukaisesti. AKT:n talouskumppanuussopimusvaltion tai MMA:n alkuperäaineisten alkuperä määritetään EU:n sekä kyseisten maiden ja alueiden välisissä etuuskohtelujärjestelyissä sovellettavien alkuperäsääntöjen ja tämän pöytäkirjan 30 artiklan mukaisesti.

5. Kun kyseessä on 2 ja 3 kohdassa määrätty kumulaatio ja SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tai EU:ssa tehty valmistus tai käsittely ei ylitä tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja toimintoja, tuotettua tuotetta pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion tai EU:n alkuperätuotteena ainoastaan, jos siellä syntynyt arvonlisäys on suurempi kuin jonkin muun maan tai alueen käytettyjen alkuperäainesten arvo.

6. Rajoittamatta tämän pöytäkirjan 2 artiklan 2 kohdan soveltamista, SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa, EU:ssa, muussa AKT:n talouskumppanuusvaltiossa tai MMA:ssa tehtyä valmistusta tai käsittelyä pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tehtynä, jos aineksille myöhemmin tehty valmistus tai käsittely ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot.

7. Rajoittamatta tämän pöytäkirjan 2 artiklan 1 kohdan soveltamista, SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa, muussa AKT:n talouskumppanuusvaltiossa tai MMA:ssa tehtyä valmistusta tai käsittelyä pidetään EU:ssa tehtynä, jos aineksille EU:ssa myöhemmin tehty valmistus tai käsittely ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot.

8. Kun kyseessä on 6 ja 7 kohdassa määrätty kumulaatio ja SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tai EU:ssa tehty valmistus tai käsittely ei ylitä tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja toimintoja, tuotettua tuotetta pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion tai EU:n alkuperätuotteena ainoastaan, jos siellä syntynyt arvonlisäys on suurempi kuin jossakin muussa maassa tai jollakin muulla alueella syntynyt arvonlisäys. Valmiin tuotteen alkuperä määritetään tämän pöytäkirjan alkuperäsääntöjen ja tämän pöytäkirjan 30 artiklan mukaisesti.

9. Edellä 2 ja 6 kohdassa määrättyä kumulaatiota voidaan soveltaa ainoastaan, jos

a) SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot, muut AKT:n talouskumppanuussopimusvaltiot ja MMA:t ovat solmineet keskinäistä hallinnollista yhteistyötä koskevan järjestelyn tai sopimuksen, jolla varmistetaan tämän artiklan moitteeton täytäntöönpano ja jossa viitataan asianmukaisten alkuperäselvitysten käyttöön;

b) Eteläisen Afrikan tulliliiton (SACU) sihteeristö ja Mosambikin kauppa- ja teollisuusministeriö ovat antaneet Euroopan komissiolle tiedot muiden tässä artiklassa tarkoitettujen maiden tai alueiden kanssa solmituista hallinnollista yhteistyötä koskevista järjestelyistä ja sopimuksista;

10. Edellä 3 ja 7 kohdassa määrättyä kumulaatiota voidaan soveltaa ainoastaan, jos

a) EU[[1]](#footnote-1), muut AKT:n talouskumppanuussopimusvaltiot ja MMA:t ovat solmineet keskinäistä hallinnollista yhteistyötä koskevan järjestelyn tai sopimuksen, jolla varmistetaan tämän artiklan moitteeton täytäntöönpano ja jossa viitataan asianmukaisten alkuperäselvitysten käyttöön;

b) Euroopan komissio on antanut SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioille SACU:n sihteeristön ja Mosambikin kauppa- ja teollisuusministeriön välityksellä tiedot muiden tässä artiklassa tarkoitettujen maiden tai alueiden kanssa tehdyistä hallinnollista yhteistyötä koskevista sopimuksista.

11. Kun 9 ja 10 kohdassa määrätyt vaatimukset ovat täyttyneet ja EU ja SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot ovat keskenään sopineet tässä artiklassa määrätyn kumulaation samanaikaisen voimaantulopäivän, kumpikin osapuoli täyttää omat 14 artiklassa määrätyt julkistamis- ja tiedotusvaatimuksensa.

12. Sen estämättä, mitä 11 kohdassa määrätään, tämän artiklan mukainen kumulaatio tietyn maan tai alueen kanssa tulee voimaan viimeistään viiden (5) vuoden kuluttua päivästä, jona SADC:n talouskumppanuusvaltio tai EU allekirjoittaa kyseisen maan tai alueen kanssa solmitun 9 ja 10 kohdan mukaisen hallinnollista yhteistyötä koskevan järjestelyn/sopimuksen.

13. Edellä 12 kohdassa eritellyn ajanjakson jälkeen SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot voivat aloittaa 2 ja 6 kohdassa määrätyn kumulaation soveltamisen, edellyttäen että 9 kohdan vaatimukset ovat täyttyneet, kun taas EU voi aloittaa 3 ja 7 kohdassa määrätyn kumulaation soveltamisen, edellyttäen että 10 kohdan vaatimukset ovat täyttyneet.

14. Kummankin osapuolen on julkistettava omia sisäisiä menettelyjään noudattaen, minä päivänä kumulaatio tulee voimaan tietyn maan tai alueen kanssa.

15. Edellä 2 kohdassa määrättyä kumulaatiota ei sovelleta aineksiin, jotka

a) kuuluvat harmonoidun järjestelmän nimikkeeseen 1604 tai 1605 ja ovat Tyynenmeren talouskumppanuussopimusvaltioiden alkuperätuotteita Euroopan yhteisön ja Tyynenmeren valtioiden välisen väliaikaisen kumppanuussopimuksen[[2]](#footnote-2) II pöytäkirjan 6 artiklan 6 kohdan mukaisesti;

b) kuuluvat harmonoidun järjestelmän nimikkeeseen 1604 tai 1605 ja ovat Tyynenmeren valtioiden alkuperätuotteita kaikkien mahdollisten tulevien EU:n ja Tyynenmeren AKT-valtioiden välisen kattavan talouskumppanuussopimuksen määräysten mukaisesti;

c) ovat Etelä-Afrikan alkuperätuotteita, joita ei voi tuoda suoraan EU:hun tullitta ja kiintiöttä.

16. Edellä 3 kohdassa määrättyä kumulaatiota ei sovelleta aineksiin, jotka

a) kun valmis tuote viedään SACU:un,

i) ovat peräisin SACU:un kuulumattomasta SADC-valtiosta, joka ei voi harjoittaa tullitonta ja kiintiötöntä tuontia SACU:un kauppaa koskevan SADC:n pöytäkirjan nojalla; ja

ii) ovat peräisin sellaisesta MMA:sta tai AKT:n talouskumppanuusvaltiosta, lukuun ottamatta SACU:un kuulumattomia SADC-valtioita, joka ei voi harjoittaa tullitonta ja kiintiötöntä tuontia SACU:un.

b) kun valmis tuote viedään Mosambikiin, ovat peräisin MMA:sta tai muusta AKT:n talouskumppanuussopimusvaltiota, joka ei voi harjoittaa tullitonta ja kiintiötöntä tuontia Mosambikiin.

17. EU laatii 15 kohdan c alakohdan, SACU 16 kohdan a alakohdan ja Mosambik 16 kohdan b alakohdan osalta luettelon asianomaisista aineksista ja varmistaa, että listat tarkistetaan tarvittaessa mainittujen kohtien noudattamisen varmistamiseksi. SACU ja Mosambik antavat Euroopan komissiolle tiedoksi omat luettelonsa ja niiden mahdolliset myöhemmät versiot track changes -toimintoa käyttämällä. EU antaa SACU:n sihteeristölle ja Mosambikin kauppa- ja teollisuusministeriölle tiedoksi oman luettelonsa ja sen mahdolliset myöhemmät versiot track changes -toimintoa käyttämällä. Tämän kohdan mukaisen tiedoksiannon jälkeen kumpikin osapuoli julkistaa nämä luettelot omia sisäisiä menettelyjään noudattaen. Osapuolet julkistavat luettelot ja niihin mahdolliset tehdyt myöhemmät muutokset kuukauden kuluessa tiedoksiannosta. Jos luettelot tai niiden myöhemmät versiot annetaan tiedoksi kumulaation voimaantulon jälkeen, asianomaiset ainekset poistetaan kumulaation soveltamisalasta kuuden (6) kuukauden kuluttua tiedoksiannon vastaanottamisesta.

18. Poiketen siitä, mitä 15 kohdan c alakohdassa sekä 16 kohdan a ja b alakohdassa määrätään, EU, SACU ja Mosambik voivat poistaa mitä aineksia tahansa omista luetteloistaan. Kumulaatio luettelosta poistettujen ainesten kanssa tulee voimaan, kun tarkistettu luettelo annetaan tiedoksi ja julkistetaan. Osapuolet julkistavat luettelot ja niihin mahdollisesti tehdyt myöhemmät muutokset yhden (1) kuukauden kuluessa tiedoksiannosta.

19. Tässä artiklassa määrättyä kumulaatiota sovelletaan liitteessä IX lueteltuihin tuotteisiin vasta 1 päivästä lokakuuta 2015 alkaen.

5 ARTIKLA

Kumulaatio sellaisten ainesten osalta, joille myönnetään EU:ssa tulliton suosituimmuuskohtelu

1. Ei-alkuperäaineksia, jotka tuodaan EU:hun tullitta yhteisen tullitariffin[[3]](#footnote-3) mukaista suosituimmuustullijärjestelmän sopimustullia soveltaen, pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperäaineksina, jos ne on sisällytetty siellä tuotettuun tuotteeseen, sanotun kuitenkaan rajoittamatta tämän pöytäkirjan 2 artiklan 2 kohdan määräysten soveltamista. Näiden ainesten ei tarvitse olla riittävästi valmistettuja tai käsiteltyjä, jos niille tehty valmistus tai käsittely ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot.

2. EUR.1-tavaratodistuksissa (7 kohta) tai 1 kohdan mukaisesti annetuissa alkuperäilmoituksissa on oltava seuraava maininta:

”Application of Article 5(1) of Protocol 1 of the EU-SADC EPA”.

3. EU antaa tämän sopimuksen 50 artiklassa tarkoitetulle tulliasioita ja kaupankäynnin helpottamista käsittelevälle erityiskomitealle, jäljempänä ’komitea’, joka vuosi tiedoksi luettelon aineksista, joihin tämän artiklan määräyksiä sovelletaan.

4. Tässä artiklassa määrättyä kumulaatiota ei sovelleta aineksiin,

a) joista kannetaan EU:hun tuotaessa polkumyynti- tai tasoitustullit, kun ne ovat peräisin maasta, joihin kyseisiä polkumyynti- tai tasoitustulleja sovelletaan[[4]](#footnote-4);

b) jotka luokitellaan harmonoidun järjestelmän alanimikkeisiin tai EU:n yhteisen tullitariffin kahdeksannumeroisiin nimikkeisiin, joista kannetaan tullia EU:n suosituimmuustullijärjestelmän sopimustullin mukaisesti.

6 ARTIKLA

Kumulaatio sellaisten muiden maiden alkuperäainesten osalta, joille myönnetään EU:hun tuotaessa tulliton ja kiintiötön etuuskohtelu

1. Rajoittamatta 2 artiklan 2 kohdan määräysten soveltamista, sellaisten maiden ja alueiden alkuperäaineksia,

a) joihin sovelletaan yleisen tullietuusjärjestelmän vähiten kehittyneitä maita koskevaa erityistä menettelyä[[5]](#footnote-5);

b) jotka voidaan tuoda EU:n markkinoille tullitta ja kiintiöttä yleisen tullietuusjärjestelmän yleisten määräysten mukaisesti[[6]](#footnote-6),

pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperäaineksina, jos ne on sisällytetty siellä tuotettuun tuotteeseen, edellyttäen että niille tehty valmistus tai käsittely ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot.

1.1. Asianomaisten maiden tai alueiden ainesten alkuperä määritetään EU:n sekä kyseisten maiden ja alueiden välisissä etuuskohtelujärjestelyissä sovellettavien alkuperäsääntöjen ja tämän pöytäkirjan 30 artiklan mukaisesti.

1.2. Tässä artiklassa määrättyä kumulaatiota ei sovelleta

a) aineksiin, joista kannetaan EU:hun tuotaessa polkumyynti- tai tasoitustulleja, kun ne ovat peräisin maasta, joihin kyseisiä tulleja sovelletaan[[7]](#footnote-7);

b) aineksiin, jotka luokitellaan harmonoidun järjestelmän alanimikkeisiin tai EU:n yhteisen tullitariffin kahdeksannumeroisiin nimikkeisiin, joista kannetaan tullia 1 kohdassa määrättyjen menettelyjen mukaisesti;

c) yhteisen tullietuusjärjestelmän soveltamisesta 25 päivänä lokakuuta 2012 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 978/2012 7 ja 12 artiklan sekä sen muutosten ja vastaavien säädösten soveltamisalaan kuuluviin harmonoidun järjestelmän 3 ja 16 ryhmän tonnikalatuotteisiin;

d) aineksiin, jotka kuuluvat yhteisen tullietuusjärjestelmän soveltamisesta 25 päivänä lokakuuta 2012 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 978/2012 8, 22 ja 29 artiklan sekä sen muutosten ja vastaavien säädösten soveltamisalaan.

2. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion pyynnöstä sellaisten maiden tai alueiden, joihin sovelletaan tullittoman ja kiintiöttömän pääsyn EU:n markkinoille antavia sopimuksia tai järjestelyjä, alkuperäaineksia voidaan pitää SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperäaineksina. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion on esitettävä pyyntö EU:lle Euroopan komission kautta, joka tekee päätöksen pyynnöstä omia sisäisiä menettelyjään noudattaen.

Näiden ainesten ei tarvitse olla riittävästi valmistettuja tai käsiteltyjä, jos niille tehty valmistus tai käsittely ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut toiminnot.

2.1. Asianomaisten maiden tai alueiden ainesten alkuperä määritetään EU:n sekä kyseisten maiden ja alueiden välisissä etuuskohtelusopimuksissa tai -järjestelyissä sovellettavien alkuperäsääntöjen ja tämän pöytäkirjan 30 artiklan mukaisesti.

2.2. Tässä kohdassa määrättyä kumulaatiota ei sovelleta aineksiin,

a) jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän 1–24 ryhmään, eikä tuotteisiin, jotka luetellaan vuonna 1994 tehdyn GATT/WTO-sopimuksen maataloussopimuksen liitteessä 1 olevassa 1 kohdan ii alakohdassa, jollei näitä aineksia saa tuoda jonkin muun AKT-valtion ja EU:n välisen sopimuksen kuin talouskumppanuussopimuksen nojalla EU:n markkinoille tulleitta ja kiintiöittä;

b) joista kannetaan EU:hun tuotaessa polkumyynti- tai tasoitustulleja, kun ne ovat peräisin maasta, joihin kyseisiä polkumyynti- tai tasoitustulleja sovelletaan[[8]](#footnote-8);

c) jotka luokitellaan harmonoidun järjestelmän alanimikkeisiin tai EU:n yhteisen tullitariffin kahdeksannumeroisiin nimikkeisiin, joista kannetaan tullia tässä kohdassa määrättyjen sopimusten tai järjestelyjen mukaisesti.

3. Sen estämättä, mitä 2.2 kohdan a alakohdassa määrätään, osapuolet voivat Afrikan yhdentymisen tukemiseksi tarkastella, voidaanko 2.2 kohdan a alakohdassa tarkoitettua Afrikan mantereen muusta osapuolesta kuin AKT-osapuolesta peräisin olevaa ainesta käyttää 2 kohdassa määrätyssä kumulaatiossa.

4. Edellä 3 kohdan määräys voidaan panna täytäntöön vain osapuolten välisestä sopimuksesta, jossa luetellaan muun muassa sovellettavat edellytykset. Sitä sovelletaan aineksiin, jotka voidaan tuoda tullitta ja kiintiöttä EU:n markkinoille, edellyttäen että kukin osapuoli soveltaa GATT 1994 -sopimuksen mukaista vapaakauppasopimusta kyseisen muun osapuolen kuin AKT-osapuolen kanssa.

5. EU antaa SACU:n sihteeristölle ja Mosambikin kauppa- ja teollisuusministeriölle vuosittain tiedoksi luettelon aineksista ja maista, joihin 1 kohtaa sovelletaan. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot antavat Euroopan komissiolle vuosittain tiedoksi ne maat, joihin 1 kohdan mukaista kumulaatiota on sovellettu.

6. EUR.1-tavaratodistuksissa (7 kohta) tai alkuperäilmoituksissa on oltava seuraava maininta:

a) kun alkuperäilmoitus on annettu 1 kohdan mukaisesti: ’Application of Article 6(1) of Protocol 1 to EU-SADC EPA”.

b) kun alkuperäilmoitus on annettu 2 kohdan mukaisesti: ’Application of Article 6(2) of Protocol 1 to EU-SADC EPA”.

7. Edellä 1, 2 ja 3 kohdassa määrättyä kumulaatiota voidaan soveltaa ainoastaan, jos

a) kaikki alkuperän hankkimiseen osallistuneet maat ovat solmineet sopimuksen tai järjestelyn keskinäisestä hallinnollisesta yhteistyöstä, jolla varmistetaan tämän artiklan moitteeton soveltaminen ja jossa viitataan asianmukaisten alkuperäselvitysten käyttöön;

b) SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot antavat EU:lle Euroopan komission välityksellä tiedot muiden tässä artiklassa tarkoitettujen maiden tai alueiden kanssa tehdyistä hallinnollista yhteistyötä koskevista sopimuksista. Komissio julkaisee *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* (C-sarja) päivämäärän, josta alkaen tässä artiklassa määrättyä kumulaatiota voidaan soveltaa tarvittavat vaatimukset täyttäneiden tässä artiklassa mainittujen maiden tai alueiden kanssa.

7 ARTIKLA

Kokonaan tuotetut tuotteet

1. Seuraavia tuotteita pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion tai EU:n alueella kokonaan tuotettuina:

a) niiden maaperästä tai merenpohjasta louhitut kivennäistuotteet;

b) siellä korjatut hedelmä- ja vihannestuotteet;

c) siellä syntyneet ja kasvatetut elävät eläimet;

d) siellä kasvatetuista elävistä eläimistä saadut tuotteet;

e) siellä syntyneistä ja kasvatetuista teurastetuista eläimistä saadut tuotteet;

f) i) siellä metsästämällä tai kalastamalla saadut tuotteet;

ii) maataloustuotteet, kun kalat, äyriäiset, nilviäiset ja muut vedessä elävät selkärangattomat ovat syntyneet tai kasvatettu siellä munista, toukista tai kalanpoikasista;

g) EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden alusten niiden aluevesien ulkopuolelta pyytämät merikalastustuotteet ja muut niiden merestä saamat tuotteet;

h) niiden tehdasaluksilla ainoastaan g alakohdassa tarkoitetuista tuotteista valmistetut tuotteet;

i) siellä kerätyt yksinomaan raaka-aineiden talteenottoon soveltuvat käytetyt tavarat, myös yksinomaan uudelleen pinnoitettaviksi tai jätekäyttöön soveltuvat käytetyt ulkorenkaat;

j) siellä suoritetuista valmistustoimista syntyneet jätteet ja romu;

k) niiden aluevesien ulkopuolisesta merenpohjasta tai merenpohjan alaisista kerrostumista saadut tuotteet, jos niillä on yksinoikeus hyödyntää tätä merenpohjaa tai sen alaisia kerrostumia;

l) siellä yksinomaan a–k alakohdassa tarkoitetuista tuotteista valmistetut tavarat.

2. Edellä 1 kohdan g ja h alakohdassa käytettyjä ilmaisuja ’niiden alukset’ ja ’niiden tehdasalukset’ sovelletaan ainoastaan aluksiin ja tehdasaluksiin,

a) jotka on merkitty EU:n jäsenvaltion tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alusrekisteriin;

b) jotka purjehtivat EU:n jäsenvaltion tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion lipun alla;

c) jotka täyttävät jonkin seuraavista vaatimuksista:

i) ne ovat vähintään puoliksi EU:n jäsenvaltion tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion kansalaisten omistamia; tai

ii) ne ovat sellaisten yritysten omistamia, joiden kotipaikka tai päätoimipaikka on EU:n jäsenvaltiossa tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa; ja jotka ovat vähintään puoliksi EU:n jäsenvaltion tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion, kyseisen valtion julkisten elinten tai kansalaisten omistamia.

3 a) Sen estämättä, mitä 2 kohdassa määrätään, EU tunnustaa Namibian ilmoituksesta, että Namibian, muun SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion tai EU:n kansalaisten ilman miehistöä rahtaamia tai liisaamia aluksia kohdellaan sen yksinomaisella talousvyöhykkeellä kalastukseen käytettävinä ’niiden aluksina’ ja aluksella olevia kaloja pidetään alkuperätuotteina, edellyttäen että tätä kohtaa sovellettaessa

i) ilman miehistöä rahdattu tai liisattu alus purjehtii Namibian, EU:n jäsenvaltion tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion lipun alla koko rahtauksen tai liisauksen ajan;

ii) kiintiöt perustuvat parhaaseen käytettävissä olevaan tieteelliseen näyttöön ja neuvoa-antavan meriluonnonvaraneuvoston ohjeisiin;

iii) kalastusoikeuden haltijat ovat Namibian kansalaisia taikka Namibian tosiasiallisessa valvonnassa olevia Namibiassa rekisteröityjä elimiä tai Namibian tosiasiallisessa valvonnassa olevia yhteisyrityksiä;

iv) käytössä on järjestelmä, jossa Euroopan komissiolle ilmoitetaan kaikki 3 kohdan a alakohdan mukaiset kalastusalukset ja saaliit;

v) velvoite raportoida asiaankuuluville alueellisille kalastuksenhoitojärjestöille on pantu täytäntöön siinä määrin kuin tätä edellytetään näiden järjestöjen asiaankuuluvissa välineissä;

vi) kalastuksentarkkailijat valvovat kaikkea kaupallista kalastusta;

vii) saaliit puretaan Namibian satamassa tai asetetaan tulliviranomaisten valvontaan lukumäärän laskemiseksi ja saaliin tarkastamiseksi;

vii) saaliit käsitellään Namibian maaperällä sijaitsevassa laitoksessa tai 2 kohdassa määritellyllä Namibian tehdasaluksella taikka 3 kohdan a alakohdassa tarkoitetulla tehdasaluksella, jos asiaankuuluva kalastustoiminta tapahtuu asianomaisella rahdatulla tai liisatulla tehdasaluksella ja vähintään puolet miehistöstä on Namibian kansalaisia;

ix) Namibian vesiä valvotaan jatkuvasti luvattoman kalastustoiminnan varalta;

x) kaikkien kalastusalusten liikkeitä valvotaan satelliittitekniikalla (alusten satelliittiseurantajärjestelmä) ja kaikkien saaliiden maantieteellinen pyyntipaikka on tiedossa;

xi) EU:hun suuntautuva Namibian vienti on laitonta, sääntelemätöntä ja ilmoittamatonta kalastusta koskevan EU:n lainsäädännön mukainen.

b) Jotta 3 kohdan a alakohdan määräyksiä voitaisiin soveltaa, Namibia toimittaa kaksi (2) kuukautta ennen kalastuskauden alkamista kertomuksen 3 kohdan a alakohdan soveltamisesta ja ilmoittaa Euroopan komissiolle ne alukset, jotka harjoittavat 3 kohdan mukaista kalastusta kyseisellä kalastuskaudella. Jos Namibia toimittaa kaksi (2) kuukautta ennen kalastuskauden alkamista täydellisen kertomuksen 3 kohdan a alakohdan soveltamisesta ja ilmoittaa edellä mainitut alukset, Euroopan komissio julkistaa ennen kyseisen kalastuskauden alkamista Namibian ilmoittamia aluksia koskevat tiedot ja päivämäärän, josta alkaen 3 kohdan a alakohtaa sovelletaan kyseisiin aluksiin.

c) Namibia ilmoittaa komitealle kalastustoimintaa koskevaan lainsäädäntöönsä tekemistä muutoksista ja sen, täyttyvätkö 3 kohdan a alakohdan soveltamisedellytykset lainsäädännön muuttamisen jälkeen.

d) Edellä 3 kohdan a alakohtaa ei sovelleta, jos Euroopan komissiolle ei anneta 3 kohdan b alakohdan mukaista ilmoitusta tai jos komitealle ei anneta 3 kohdan c alakohdan mukaista ilmoitusta.

e) Jos 3 kohdan a alakohdan mukaista kalastustoimintaa harjoittavien alusten lukumäärää pidetään poikkeuksellisen korkeana edellisiin vuosiin verrattuna, Euroopan komissio voi ottaa asian esille komiteassa tilanteen korjaamiseksi asianmukaisella tavalla.

f) Kumpi osapuoli tahansa voi saattaa 3 kohdan a–e alakohdan soveltamista koskevat asiat yhteisneuvoston käsiteltäviksi, jos komitea ei pääse tyydyttävään ratkaisuun näiden määräysten soveltamisesta. Kun 3 kohdan a–e alakohdan soveltamista koskeva asia on saatettu yhteisneuvoston käsiteltäväksi, yhteisneuvosto tekee päätöksen sadankahdeksankymmenen (180) päivän kuluessa. Jos yhteisneuvosto ei pysty tekemään päätöstä sadankahdeksankymmenen (180) päivän kuluessa, 3 kohdassa määrätyn poikkeuksen soveltaminen keskeytetään siihen saakka, kun asiasta on päästy sopuun. Osapuoli voi myös päättää saattaa asian tämän sopimuksen III osassa määrättyyn riitojenratkaisumenettelyyn, jos yhteistyöneuvostossa ei päästä tyydyttävään ratkaisuun.

8 ARTIKLA

Riittävästi valmistetut tai käsitellyt tuotteet

1. Tämän pöytäkirjan 2 artiklaa sovellettaessa tuotteita, jotka eivät ole kokonaan tuotettuja, pidetään riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä, jos liitteessä II määrätyt edellytykset täyttyvät.

2. Sen estämättä, mitä 1 kohdassa määrätään, liitteessä II a lueteltuja tuotteita voidaan pitää riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä tämän pöytäkirjan 2 artiklaa sovellettaessa, jos kyseisessä liitteessä määrätyt edellytykset täyttyvät.

3. Edellä 1 ja 2 kohdassa tarkoitetuissa edellytyksissä ilmoitetaan kaikkien tämän sopimuksen soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden osalta valmistus tai käsittely, joka on tehtävä valmistuksessa käytetyille ei-alkuperäaineksille, ja niitä sovelletaan ainoastaan tällaisiin aineksiin. Näin ollen jos tuotetta, joka on saanut alkuperäaseman siten, että se täyttää joko liitteessä II tai II a määrätyt edellytykset, käytetään toisen tuotteen valmistuksessa, siihen ei sovelleta sitä tuotetta koskevia edellytyksiä, johon se on sisällytetty, eikä sen valmistuksessa mahdollisesti käytettyjä ei-alkuperäaineksia oteta huomioon.

4. Sen estämättä, mitä 1 ja 2 kohdassa määrätään, ei-alkuperäaineksia, joita liitteessä II ja II a määrättyjen edellytysten mukaan ei saisi käyttää tietyn tuotteen valmistuksessa, saa kuitenkin käyttää, jos

a) niiden yhteisarvo on enintään 15 prosenttia tuotteen noudettuna-hinnasta;

b) mitään niistä prosenttimääristä, jotka liitteissä II ja II a annetaan ei-alkuperäainesten enimmäisarvoksi, ei ylitetä tätä kohtaa sovellettaessa.

5. Edellä 4 kohdan määräyksiä ei sovelleta tuotteisiin, jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän 50–63 ryhmään.

6. Edellä 1–5 kohdan määräyksiä sovelletaan, jollei tämän pöytäkirjan 9 artiklassa toisin määrätä.

9 ARTIKLA

Riittämätön valmistus tai käsittely

1. Seuraavia valmistus- tai käsittelytoimia pidetään riittämättöminä antamaan alkuperäasema riippumatta siitä, täyttyvätkö tämän pöytäkirjan 8 artiklan vaatimukset, sanotun kuitenkaan rajoittamatta 2 kohdan soveltamista:

a) toimenpiteet tuotteiden kunnon säilymisen varmistamiseksi kuljetuksen ja varastoinnin aikana;

b) kollien jakaminen ja yhdistäminen;

c) pesu, puhdistus; pölyn, oksidin, öljyn, maalin tai muun peiteaineen poistaminen;

d) tekstiilien silitys tai prässäys;

e) yksinkertainen maalaus ja kiillotus;

f) viljan ja riisin esikuorinta, valkaisu osittain tai kokonaan, kiillotus ja lasitus;

g) sokerin värjäys tai sokeripalojen muodostus; kidesokerin hienontaminen osittain tai kokonaan;

h) hedelmien, pähkinöiden ja vihannesten kuoriminen ja kivien poisto;

i) teroitus, yksinkertainen hiominen tai yksinkertainen leikkaaminen;

j) seulonta, lajittelu, luokittelu, ryhmittely, yhteensovitus; (myös tavaroiden järjestäminen sarjoiksi);

k) yksinkertainen pullotus, tölkitys, pussitus, koteloihin tai rasioihin pakkaaminen, kartongille tai levyille kiinnittäminen ja kaikki muut yksinkertaiset pakkaustoimenpiteet;

l) merkkien, nimilappujen, logojen ja muiden vastaavanlaisten tunnusten kiinnittäminen tai painaminen tuotteisiin tai niiden pakkauksiin;

m) erilaistenkin tuotteiden yksinkertainen sekoittaminen, myös yksinkertainen veden lisääminen tai tuotteiden laimentaminen;

n) sokerin sekoittaminen muiden ainesten kanssa;

o) osien yksinkertainen yhdistäminen kokonaiseksi tuotteeksi tai tuotteiden purkaminen osiin;

p) tuotteiden dehydratointi tai denaturointi;

q) kahden tai useamman a–p alakohdassa eritellyn toimenpiteen toteuttaminen yhdessä;

r) eläinten teurastus.

2. Kaikki tietylle tuotteelle joko EU:ssa tai SADC:n talouskumppanuusvaltioissa suoritetut toiminnot on otettava kokonaisuutena huomioon määritettäessä, pidetäänkö tälle tuotteelle tehtyä valmistusta tai käsittelyä 1 kohdassa tarkoitetulla tavalla riittämättömänä.

10 ARTIKLA

Kelpuuttamisen yksikkö

1. Kelpuuttamisen yksikkö tämän pöytäkirjan määräyksiä sovellettaessa on se tuote, jota pidetään perusyksikkönä määritettäessä nimike harmonoidun järjestelmän nimikkeistön mukaan.

Tästä seuraa, että:

a) kun tavararyhmästä tai -yhdistelmästä koostuva tuote luokitellaan harmonoidun järjestelmän mukaan yhteen ainoaan nimikkeeseen, tämä kokonaisuus muodostaa kelpuuttamisen yksikön;

b) kun lähetys koostuu useasta samanlaisesta tuotteesta, jotka luokitellaan samaan harmonoidun järjestelmän nimikkeeseen, tämän pöytäkirjan määräyksiä sovelletaan kuhunkin tuotteeseen erikseen.

2. Jos harmonoidun järjestelmän yleisen tulkintasäännön 5 mukaan pakkausta pidetään tuotteeseen kuuluvana luokiteltaessa, sitä on pidettävä tuotteeseen kuuluvana myös alkuperää määritettäessä.

11 ARTIKLA

Tarvikkeet, varaosat ja työkalut

Tarvikkeiden, varaosien ja työkalujen, jotka toimitetaan yhdessä laitteiston, koneen, laitteen tai ajoneuvon kanssa, jotka kuuluvat tavanomaisena varustuksena tähän laitteistoon, koneeseen, laitteeseen tai ajoneuvoon ja jotka sisältyvät sen hintaan taikka joita ei laskuteta erikseen, katsotaan muodostavan kyseisen laitteiston, koneen, laitteen tai ajoneuvon kanssa yhden kokonaisuuden.

12 ARTIKLA

Sarjat

Harmonoidun järjestelmän 3 yleisen tulkintasäännön mukaisia sarjoja pidetään alkuperätuotteina, jos kaikki sarjaan kuuluvat tuotteet ovat alkuperätuotteita. Jos sarja koostuu sekä alkuperätuotteista että ei-alkuperätuotteista, sitä on kuitenkin kokonaisuutena pidettävä alkuperätuotteena, jos ei-alkuperätuotteiden arvo on enintään 15 prosenttia sarjan noudettuna-hinnasta.

13 ARTIKLA

Neutraalit tekijät

Määritettäessä, onko tuote alkuperätuote, ei ole tarpeen määrittää seuraavien tuotteen valmistuksessa mahdollisesti käytettyjen tuotteiden alkuperää:

a) energia ja polttoaineet;

b) laitokset ja laitteistot;

c) koneet ja työkalut;

d) tavarat, jotka eivät sisälly ja joiden ei ole tarkoitus sisältyä tuotteen lopulliseen koostumukseen.

**III OSASTO**

ALUEESEEN LIITTYVÄT VAATIMUKSET

14 ARTIKLA

Alueperiaate

1. Edellä II osastossa alkuperäaseman saamiselle määrättyjen edellytysten on täytyttävä keskeytyksettä SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tai EU:ssa, jollei tämän pöytäkirjan 3, 4, 5 ja 6 artiklassa ja tämän artiklan 3 kohdassa toisin määrätä.

2. Jos SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiosta tai EU:sta johonkin muuhun maahan viedyt alkuperätavarat palautetaan, niitä on, jollei tämän pöytäkirjan 3, 4, 5 ja 6 artiklasta muuta johdu, pidettävä ei-alkuperätavaroina, jollei tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla voida osoittaa, että

a) palautettavat tavarat ovat samoja kuin viedyt tavarat; ja

b) niille ei ole suoritettu kyseisessä maassa tai viennin aikana muita kuin niiden kunnon säilyttämiseksi tarvittavia toimintoja.

3. EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden ulkopuolella tehty valmistus tai käsittely EU:sta tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioista viedyille ja niihin jälleentuoduille aineksille ei vaikuta alkuperäaseman saamiseen II osastossa määrätyillä edellytyksillä, jos

a) kyseiset ainekset ovat EU:ssa tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa kokonaan tuotettuja tai niille ennen vientiä tehty valmistettu tai käsitelty ylittää tämän pöytäkirjan 9 artiklassa tarkoitetut toiminnot; ja

b) tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla voidaan osoittaa, että

i) jälleentuodut tavarat on saatu vietyjä aineksia valmistamalla ja käsittelemällä; ja

ii) EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion ulkopuolella tämän artiklan määräyksiä soveltamalla yhteensä saavutettu arvonlisäys on enintään 10 prosenttia sen valmiin tuotteen, jolle alkuperäasemaa vaaditaan, noudettuna-hinnasta.

4. Sovellettaessa 3 kohdan määräyksiä II osastossa määrättyjä edellytyksiä alkuperäaseman saamiselle ei sovelleta EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion ulkopuolella tehtyyn valmistukseen tai käsittelyyn. Kuitenkin silloin, kun valmiin tuotteen alkuperäaseman määrittämiseksi sovelletaan liitteessä II tai liitteessä II a olevan luettelon mukaista sääntöä, jossa määrätään kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten enimmäisarvo, asianomaisen osapuolen alueella käytettyjen ei-alkuperäainesten yhteisarvo ja tämän artiklan määräysten mukaisesti EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion ulkopuolella yhteensä saavutettu arvonlisäys yhteen laskettuina eivät saa ylittää mainittua prosenttimäärää.

5. Sovellettaessa 3 ja 4 kohdan määräyksiä ’yhteensä saavutettu arvonlisäys’ tarkoittaa kaikkia EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion ulkopuolella syntyneitä kustannuksia, mukaan lukien siellä käytettyjen ainesten arvo.

6. Edellä 3 ja 4 kohdan määräyksiä ei sovelleta tuotteisiin, jotka eivät täytä liitteessä II tai II a olevassa luettelossa mainittuja edellytyksiä tai joita voidaan pitää riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä vain soveltamalla tämän pöytäkirjan 8 artiklan 4 kohdassa määrättyä yleistä poikkeusta.

7. Edellä 3 ja 4 kohdan määräyksiä ei sovelleta tuotteisiin, jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän 50–63 ryhmään.

8. Tämän artiklan määräysten mukainen valmistus tai käsittely EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion ulkopuolella tapahtuu ulkoisessa jalostusmenettelyssä tai sen kaltaisessa järjestelmässä.

15 ARTIKLA

Muuttumattomuus

1. Osapuolessa kulutukseen luovutettujen tuotteiden on oltava samat kuin toisesta osapuolesta viedyt tuotteet, jonka alkuperätuotteita niiden katsotaan olevan. Niitä ei saa olla muutettu tai jalostettu millään tavalla eikä niille saa olla ennen kulutukseen luovuttamista suoritettu mitään muita kuin niiden kunnon säilyttämiseksi tarvittavia toimintoja eikä muita toimintoja kuin merkkien, etikettien, sinettien tai mahdollisen asiakirja-aineiston lisääminen tai kiinnittäminen, jolla varmistetaan tuojaosapuolen omien erityisvaatimusten noudattaminen.

2. Tuotteet tai lähetykset voidaan varastoida, jos ne pysyvät tullivalvonnassa kauttakulkumaassa (-maissa).

3. Rajoittamatta V osaston määräysten soveltamista viejä voi jakaa lähetykset osalähetyksiksi tai tämä voidaan tehdä viejän vastuulla, jos lähetykset pysyvät tullivalvonnassa kauttakulkumaassa (-maissa).

4. Edellä 1–3 kohdan noudattamista pidetään riittävänä, jollei tulliviranomaisilla ole aihetta toisin epäillä; tällaisissa tapauksissa tulliviranomaiset voivat pyytää tavaranhaltijaa antamaan täydentäviä todisteita, jollainen voi olla esimerkiksi konossementin kaltainen sopimusperusteinen kuljetusasiakirja tai pakkauksen merkintöihin tai numeroihin perustuva konkreettinen todiste taikka jokin muu itse tavaroihin liittyvä todiste.

16 ARTIKLA

Kirjanpidollinen erottelu

1. Jos keskenään korvattavissa olevien alkuperä- ja ei-alkuperäainesten erillisvarastointi aiheuttaa huomattavia kustannuksia tai merkittäviä vaikeuksia, tulliviranomaiset voivat asianomaisten kirjallisesta pyynnöstä antaa luvan käyttää niin kutsuttua ”kirjanpidollisen erottelun” menetelmää, jäljempänä ’menetelmä’, kyseisten varastojen hallinnoimiseksi.

2. Menetelmällä on varmistettava, että tuotettujen tuotteiden, joita voidaan pitää SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion tai EU:n alkuperätuotteina, lukumäärä on minä hetkenä tahansa sama kuin jos varastot olisivat olleet fyysisesti erillään.

3. Tulliviranomaiset voivat myöntää 1 kohdassa tarkoitetun luvan asianmukaisina pitämillään edellytyksillä.

4. Menetelmää on sovellettava ja sen soveltaminen dokumentoitava siinä maassa sovellettavien yleisesti hyväksyttyjen kirjanpitoperiaatteiden mukaisesti, jossa tuote oli valmistettu.

5. Menetelmän luvanhaltija voi tapauksen mukaan antaa tai hakea alkuperäselvityksiä tuotemäärälle, jonka voidaan katsoa muodostuvan alkuperätuotteista. Luvanhaltijan on tulliviranomaisten pyynnöstä annettava selvitys siitä, kuinka määriä on hallinnoitu.

6. Tulliviranomaisten on valvottava luvan käyttöä, ja ne voivat milloin tahansa peruuttaa sen, jos luvanhaltija käyttää lupaa sääntöjenvastaisesti tai ei täytä jotain muuta tässä pöytäkirjassa määrättyä edellytystä.

7. Edellä 1 kohtaa sovellettaessa keskenään korvattavissa olevilla aineksilla tarkoitetaan saman lajin ja saman kauppalaadun aineksia, joiden tekniset ja fyysiset ominaisuudet ovat samat ja joita ei voida erottaa toisistaan niiden alkuperän määrittämiseksi.

17 ARTIKLA

Sokerilähetykset

Lisättyä maku- tai väriainetta sisältämättömän, jatkojalostukseen tarkoitetun harmonoidun järjestelmän alanimikkeiden 1701.12, 1701.13 ja 1701.14 raakasokerin osapuolten alueiden välillä meritse tapahtuvat lähetykset, jotka ovat eri alkuperää, on sallittava ilman tarvetta pitää sokeria erillisissä varastoissa. On varmistettava, että tällaisen sokerin, jota voidaan pitää alkuperätuotteena, määrä on sama kuin määrä, joka olisi ilmoitettu tuontiin, jos sokeri olisi pidetty erillisissä varastoissa. Viimeisen lastaussataman olisi sijaittava AKT:n talouskumppanuussopimusvaltiossa.

18 ARTIKLA

Näyttelyt

1. Muussa kuin tämän pöytäkirjan 4 ja 6 artiklassa tarkoitetussa maassa tai muulla kuin tämän pöytäkirjan 4 ja 6 artiklassa tarkoitetulla alueella pidettävään näyttelyyn lähetettäville alkuperätuotteille, joiden kanssa kumulaatio on mahdollinen ja jotka myydään näyttelyn jälkeen EU:hun tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioon tuotaviksi, myönnetään tuonnissa tämän sopimuksen määräysten mukaiset etuudet, jos tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla osoitetaan, että

a) viejä on lähettänyt nämä tuotteet SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiosta tai EU:sta maahan, jossa näyttely pidetään, ja pitänyt niitä siellä näytteillä;

b) kyseinen viejä on myynyt tai luovuttanut tuotteet SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tai EU:ssa olevalle vastaanottajalle;

c) tuotteet on lähetetty näyttelyn aikana tai välittömästi sen jälkeen siinä tilassa, jossa ne lähetettiin näyttelyä varten; ja

d) sen jälkeen kun tuotteet on lähetetty näyttelyyn, niitä ei ole käytetty muihin tarkoituksiin kuin kyseisessä näyttelyssä esittelyyn.

2. Alkuperäselvitys on annettava tai laadittava IV osaston määräysten mukaisesti ja esitettävä tavanomaisella tavalla tuojamaan tulliviranomaisille. Siinä on ilmoitettava näyttelyn nimi ja osoite. Tarvittaessa voidaan vaatia kirjallinen lisäselvitys olosuhteista, joissa tuotteita on pidetty näytteillä.

3. Edellä 1 kohtaa sovelletaan kaikkiin kaupan, teollisuuden, maatalouden ja käsiteollisuuden näyttelyihin, messuihin tai niiden kaltaisiin julkisiin esittelytilaisuuksiin, joita ei ole järjestetty yksityisiin tarkoituksiin kaupoissa tai liiketiloissa ulkomaisten tuotteiden myymiseksi ja joiden aikana tuotteet pysyvät tullivalvonnassa.

**IV OSASTO**

ALKUPERÄSELVITYS

19 ARTIKLA

Yleiset vaatimukset

1. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperätuotteet saavat EU:hun tuotaessa ja EU:n alkuperätuotteet saavat SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioon tuotaessa sopimuksen määräysten mukaiset etuudet, jos niistä esitetään joko

a) tämän pöytäkirjan 24 artiklan 1 kohdassa mainituissa tapauksissa ilmoitus, jäljempänä ’alkuperäilmoitus’, jonka viejä antaa kauppalaskussa, lähetysluettelossa tai muussa sellaisessa kaupallisessa asiakirjassa, jossa tuotteiden kuvaus on riittävän yksityiskohtainen niiden tunnistamiseksi. Alkuperäilmoituksen teksti on liitteessä IV; tai

b) liitteessä III olevan mallin mukainen EUR.1-tavaratodistus.

2. Sen estämättä, mitä 1 kohdassa määrätään, tämän pöytäkirjan mukaiset alkuperätuotteet saavat tämän pöytäkirjan 29 artiklassa eritellyissä tapauksissa tämän sopimuksen mukaiset etuudet ilman, että on tarpeen esittää mitään edellä tarkoitetuista asiakirjoista.

3. Tämän osaston määräysten soveltamiseksi viejät pyrkivät käyttämään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioille ja EU:lle yhteistä kieltä.

20 ARTIKLA

EUR.1-tavaratodistuksen antamismenettely

1. Viejämaan tulliviranomaiset antavat EUR.1-tavaratodistuksen viejän tai tämän valtuuttaman edustajan viejän vastuulla tekemästä kirjallisesta hakemuksesta.

2. Tätä varten viejä tai tämän valtuuttama edustaja täyttää sekä EUR.1-tavaratodistuksen että hakemuslomakkeen, joiden mallita ovat liitteessä III. Nämä lomakkeet täytetään tämän pöytäkirjan määräysten mukaisesti. Jos ne täytetään käsin, ne on täytettävä musteella painokirjaimin. Tuotteiden kuvaus on merkittävä sille varattuun kohtaan jättämättä väliin tyhjiä rivejä. Jos kohtaa ei täytetä kokonaan, kuvauksen viimeisen rivin alle on vedettävä vaakasuora viiva ja täyttämätön tila on suljettava viivalla.

3. EUR.1-tavaratodistusta hakevan viejän on oltava valmis esittämään milloin tahansa sen viejämaan tulliviranomaisten pyynnöstä, jossa EUR.1-tavaratodistus annetaan, kaikki tarvittavat asiakirjat, joilla todistetaan tuotteiden alkuperäasema sekä tämän pöytäkirjan muiden vaatimusten täyttyminen.

4. EU:n jäsenvaltion tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion tulliviranomaiset antavat EUR.1-tavaratodistuksen, jos kyseisiä tuotteita voidaan pitää EU:n, SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion tai jonkin muun tämän pöytäkirjan 4 artiklassa tarkoitetun maan tai alueen alkuperätuotteina ja jos ne täyttävät tämän pöytäkirjan muut vaatimukset.

5. Tavaratodistuksen antavien tulliviranomaisten on toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet tuotteiden alkuperäaseman ja tämän pöytäkirjan muiden vaatimusten täyttymisen tarkastamiseksi. Tätä varten niillä on oikeus vaatia todistusaineistoa ja tarkastaa viejän tilejä tai tehdä muita tarpeelliseksi katsomiaan tarkastuksia. Tavaratodistuksen antavien tulliviranomaisten on valvottava myös, että 2 kohdassa tarkoitetut lomakkeet täytetään asianmukaisesti. Niiden on erityisesti tarkastettava, että tavaran kuvaukselle varattu kohta on täytetty siten, että siihen on mahdotonta tehdä vilpillisiä lisäyksiä.

6. EUR.1-tavaratodistuksen antamispäivä merkitään tavaratodistuksen 11 kohtaan.

7. Tulliviranomaiset antavat EUR.1-tavaratodistuksen, ja se annetaan viejän käyttöön heti, kun vienti on tosiasiallisesti tapahtunut tai varmistunut.

21 ARTIKLA

Jälkikäteen annetut EUR.1-tavaratodistukset

1. Sen estämättä, mitä tämän pöytäkirjan 20 artiklan 7 kohdassa määrätään, EUR.1-tavaratodistus voidaan poikkeuksellisesti antaa siihen merkittyjen tuotteiden viennin jälkeen, jos

a) sitä ei ollut annettu vientihetkellä erehdysten, tahattomien laiminlyöntien tai erityisolosuhteiden vuoksi; tai

b) tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla osoitetaan, että EUR.1-tavaratodistus on annettu, mutta sitä ei ole tuonnissa hyväksytty teknisistä syistä.

2. Sovellettaessa 1 kohtaa viejän on ilmoitettava hakemuksessaan EUR.1-tavaratodistukseen merkittyjen tuotteiden vientipaikka ja -päivä sekä perusteet pyynnölleen.

3. Tulliviranomaiset voivat antaa EUR.1-tavaratodistuksen jälkikäteen vasta todettuaan viejän hakemuksessa annettujen tietojen olevan vastaavien asiakirjojen mukaisia.

4. Jälkikäteen annettuihin EUR.1-tavaratodistuksiin on tehtävä seuraava englanninkielinen merkintä:

”ISSUED RETROSPECTIVELY”

tai seuraava portugalinkielinen merkintä:

”EMITIDO *A POSTERIORI*”.

5. Edellä 4 kohdassa tarkoitettu merkintä tehdään EUR.1-tavaratodistuksen 7 kohtaan.

22 ARTIKLA

EUR.1-tavaratodistuksen kaksoiskappaleen antaminen

1. Jos EUR.1-tavaratodistus varastetaan tai se katoaa tai tuhoutuu, viejä voi pyytää todistuksen antaneilta tulliviranomaisilta kaksoiskappaleen, joka laaditaan niiden hallussa olevien vientiasiakirjojen perusteella.

2. Näin annettuun kaksoiskappaleeseen on tehtävä seuraava englanninkielinen merkintä:

”DUPLICATE”

tai seuraava portugalinkielinen merkintä:

”SEGUNDA VIA”.

3. Edellä 2 kohdassa tarkoitettu merkintä tehdään kaksoiskappaleena annetun EUR.1-tavaratodistuksen 7 kohtaan.

4. Kaksoiskappale, jossa on oltava alkuperäisen EUR.1-tavaratodistuksen antamispäivämäärä, on voimassa kyseisestä päivästä alkaen.

23 ARTIKLA

EUR.1-tavaratodistuksen antaminen aikaisemmin annetun tai laaditun alkuperäselvityksen perusteella

Kun alkuperätuotteet asetetaan SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tai EU:ssa tullitoimipaikan valvontaan, alkuperäinen alkuperäselvitys voidaan korvata yhdellä tai useammalla EUR.1-tavaratodistuksella kaikkien näiden tuotteiden tai niistä osan lähettämiseksi muualle SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioihin tai EU:hun. Korvaavan EUR.1-tavaratodistuksen tai -tavaratodistukset antaa se tullitoimipaikka, jonka valvontaan tuotteet asetetaan, ja vahvistaa se tulliviranomainen, jonka valvontaan tuotteet asetetaan.

24 ARTIKLA

Alkuperäilmoituksen laatimisedellytykset

1. Tämän pöytäkirjan 19 artiklan 1 kohdan a alakohdassa tarkoitetun alkuperäilmoituksen voi laatia

a) tämän pöytäkirjan 25 artiklassa tarkoitettu valtuutettu viejä; tai

b) kuka tahansa viejä yhdestä tai useammasta kollista muodostuvalle lähetykselle, joka sisältää yhteensä enintään 6 000 euron arvosta alkuperätuotteita.

2. Alkuperäilmoitus voidaan laatia, jos kyseisiä tuotteita voidaan pitää SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion, EU:n tai jonkin muun 4 artiklassa tarkoitetun maan tai alueen alkuperätuotteina ja jos ne täyttävät tämän pöytäkirjan muut vaatimukset.

3. Alkuperäilmoituksen laativan viejän on oltava valmis esittämään milloin tahansa viejämaan tulliviranomaisten pyynnöstä kaikki asianmukaiset asiakirjat, joilla todistetaan asianomaisten tuotteiden alkuperäasema ja tämän pöytäkirjan muiden vaatimusten täyttyminen.

4. Viejä laatii alkuperäilmoituksen kirjoittamalla koneella, leimaamalla tai painamalla kauppalaskuun, lähetysluetteloon tai muuhun kaupalliseen asiakirjaan tämän pöytäkirjan liitteessä IV olevan tekstin mukaisen ilmoituksen käyttäen yhtä kyseisessä liitteessä annetuista erikielisistä toisinnoista ja viejämaan sisäisen lainsäädännön mukaisesti. Jos ilmoitus kirjoitetaan käsin, se on kirjoitettava musteella painokirjaimin.

5. Alkuperäilmoituksissa on oltava viejän käsin kirjoittama alkuperäinen allekirjoitus. Tämän pöytäkirjan 25 artiklassa tarkoitettua valtuutettua viejää ei kuitenkaan vaadita allekirjoittamaan tällaisia ilmoituksia, jos hän antaa viejämaan tulliviranomaisille kirjallisen sitoumuksen, että hän ottaa jokaisesta alkuperäilmoituksesta, josta hänet voidaan tunnistaa, täyden vastuun, niin kuin hän olisi käsin allekirjoittanut sen.

6. Viejä voi laatia alkuperäilmoituksen, kun siinä tarkoitetut tuotteet viedään maasta tai viennin jälkeen, jos se esitetään tuojamaassa viimeistään kahden (2) vuoden kuluttua siitä, kun siinä tarkoitetut tuotteet on tuotu.

25 ARTIKLA

Valtuutettu viejä

1. Viejämaan tulliviranomaiset voivat antaa sellaiselle viejälle, joka harjoittaa tämän sopimuksen kaupallista yhteistyötä koskevien määräysten soveltamisalaan kuuluvien tuotteiden usein tapahtuvaa vientiä, luvan laatia alkuperäilmoituksia tuotteiden arvosta riippumatta. Tällaista lupaa hakevan viejän on annettava kaikki tulliviranomaisten tarpeellisina pitämät takeet tuotteiden alkuperäaseman ja muiden tässä pöytäkirjassa asetettujen vaatimusten täyttymisen tarkastamiseksi.

2. Tulliviranomaiset voivat asettaa valtuutetun viejän aseman myöntämiselle kaikki tarpeellisena pitämänsä edellytykset.

3. Tulliviranomaisten on annettava valtuutetulle viejälle tullin lupanumero, joka on merkittävä alkuperäilmoitukseen.

4. Tulliviranomaiset valvovat valtuutetun viejän luvankäyttöä.

5. Tulliviranomaiset voivat milloin tahansa peruuttaa luvan. Niiden on tehtävä näin silloin, kun valtuutettu viejä ei enää anna 1 kohdassa tarkoitettuja takeita tai täytä 2 kohdassa tarkoitettuja edellytyksiä taikka muutoin käyttää lupaa väärin.

26 ARTIKLA

Alkuperäselvityksen voimassaolo

1. Alkuperäselvitys on voimassa kymmenen (10) kuukautta siitä päivästä, jona se on annettu viejämaassa, ja se on esitettävä mainitun ajan kuluessa tuojamaan tulliviranomaisille.

2. Alkuperäselvitykset, jotka esitetään tuojamaan tulliviranomaisille 1 kohdassa eritellyn esittämismääräajan päätyttyä, voidaan hyväksyä etuuskohtelun soveltamista varten, jos nämä asiakirjat ovat jääneet esittämättä ennen määräajan päättymistä poikkeuksellisten olosuhteiden vuoksi.

3. Muissa myöhästymistapauksissa tuojamaan tulliviranomaiset voivat hyväksyä alkuperäselvitykset, jos tuotteet on esitetty niille ennen mainitun määräajan päättymistä.

27 ARTIKLA

Alkuperäselvityksen esittäminen

Alkuperäselvitys on esitettävä tuojamaan tulliviranomaisille kyseisessä maassa sovellettavien menettelyjen mukaisesti. Mainitut viranomaiset voivat vaatia alkuperäselvityksen käännöksen, ja ne voivat lisäksi vaatia, että tuonti-ilmoitusta täydennetään tuojan vakuutuksella siitä, että tuotteet täyttävät tämän sopimuksen soveltamiseksi vaadittavat edellytykset.

28 ARTIKLA

Tuonti osalähetyksinä

Jos harmonoidun järjestelmän XVI tai XVII jaksoon taikka nimikkeeseen 7308 tai 9406 kuuluvat, harmonoidun järjestelmän 2 yleisen tulkintasäännön a alakohdassa tarkoitetut osiin puretut tai kokoamattomat tuotteet tuodaan osalähetyksinä tuojan pyynnöstä ja tuojavaltion tulliviranomaisten määräämin edellytyksin, tulliviranomaisille esitetään tällaisista tuotteista yksi alkuperäselvitys ensimmäistä osalähetystä tuotaessa.

29 ARTIKLA

Poikkeukset alkuperäselvityksen esittämisestä

1. Yksityishenkilöiden yksityishenkilöille pikkulähetyksinä lähettämät tuotteet ja matkustajien henkilökohtaisiin matkatavaroihin sisältyvät tuotteet voidaan tuoda alkuperätuotteina ilman, että alkuperäselvityksen esittämistä vaaditaan, jos kyseessä ei ole kaupallinen tuonti ja tuotteiden on ilmoitettu täyttävän tässä pöytäkirjassa määrätyt vaatimukset ja kun ei ole syytä epäillä tällaisen ilmoituksen todenmukaisuutta. Jos tuotteet lähetetään postitse, tämä ilmoitus voidaan tehdä tulliluetteloon CN22/CN23 tai tähän asiakirjaan liitettävälle erilliselle paperille.

2. Tuontia, joka on satunnaista ja muodostuu ainoastaan vastaanottajien tai matkustajien tai heidän perheidensä henkilökohtaiseen käyttöön tarkoitetuista tuotteista, ei pidetä kaupallisena, jos tuotteiden luonne tai määrä ei viittaa mihinkään kaupalliseen tarkoitukseen.

3. Näiden tuotteiden yhteisarvo ei kuitenkaan saa olla yli 500 euroa pikkulähetysten osalta eikä yli 1 200 euroa matkustajien henkilökohtaisiin matkatavaroihin sisältyvien tuotteiden osalta.

30 ARTIKLA

Kumulaatiota koskeva tiedotusmenettely

1. Sovellettaessa tämän pöytäkirjan 3 artiklan 2 ja 3 kohtaa sekä 4 artiklan 2 ja 3 kohtaa SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiosta, EU:sta, muusta AKT:n talouskumppanuussopimusvaltiosta tai MMA:sta tulevien ainesten tämän pöytäkirjan mukainen alkuperäasema todistetaan EUR.1-tavaratodistuksella, alkuperäilmoituksella tai tämän pöytäkirjan liitteessä V A olevan mallin mukaisella tavarantoimittajan ilmoituksella, jonka viejä antaa siinä valtiossa tai sillä alueella, josta ainekset tulivat, tai EU:ssa, jos ainekset tulivat sieltä. Kun tämän pöytäkirjan 6 artiklan 1 kohtaa sovelletaan, alkuperäasemaa koskeva todiste annetaan A-lomakkeella tai alkuperävakuutuksella.

2. Sovellettaessa tämän pöytäkirjan 3 artiklan 4 ja 5 kohtaa sekä 4 artiklan 6 ja 7 kohtaa SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa, EU:ssa, muussa AKT:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tai MMA:ssa tehtävä valmistus tai käsittely todistetaan tavarantoimittajan ilmoituksella, jonka malli on liitteessä V B ja jonka viejä antaa siinä valtiossa tai sillä alueella, josta ainekset tulivat, tai EU:ssa, jos ainekset tulivat sieltä. Tavarantoimittajan on laadittava erillinen tavarantoimittajan ilmoitus jokaisen tavaralähetyksen osalta lähetystä koskevassa kauppalaskussa tai sen liitteessä taikka lähetysluettelossa tai muussa lähetystä koskevassa kaupallisessa asiakirjassa, jossa asianomaisten ainesten kuvaus on riittävän yksityiskohtainen niiden tunnistamiseksi.

3. Jos jokin tavarantoimittaja toimittaa tavaroita säännöllisesti sellaiselle asiakkaalle, jonka aseman oletetaan pysyvän huomattavan pitkän ajan muuttumattomana etuuskohteluun oikeuttavien alkuperäsääntöjen osalta, hankkija voi antaa tällaisten tavaroiden myöhemmistä lähetyksistä vain yhden ilmoituksen, jäljempänä ’tavarantoimittajan pitkäaikaisilmoitus’, edellyttäen että kyseisen ilmoituksen myöntämistä koskevat tosiseikat tai olosuhteet eivät muutu. Tavarantoimittajan pitkäaikaisilmoitus voidaan antaa enintään yhdeksi vuodeksi ilmoituksen antamispäivästä.

4. Tavarantoimittajan pitkäaikaisilmoitus voidaan antaa siten, että sillä on takautuva vaikutus. Tällaisessa tapauksessa se saa olla voimassa enintään yhden vuoden sen voimaantulopäivästä. On kuitenkin tunnustettava, että tulliviranomaisilla on oikeus kumota tavarantoimittajan pitkäaikaisilmoitus, jos olosuhteet muuttuvat tai jos annetut tiedot ovat vääriä tai virheellisiä.

5. Tavarantoimittajan on ilmoitettava asiakkaalle välittömästi, kun tavarantoimittajan pitkäaikaisilmoitus ei enää ole voimassa toimitettavien tavaroiden osalta.

6. Tavarantoimittajan ilmoitus voidaan laatia valmiille lomakkeelle.

7. Tavarantoimittajan ilmoituksissa on oltava tavarantoimittajan käsin kirjoittama alkuperäinen allekirjoitus. Kun alkuperäilmoitus ja tavarantoimittajan ilmoitus laaditaan sähköisellä tietojenkäsittelymenetelmällä, tavarantoimittajan ilmoitusta ei kuitenkaan tarvitse välttämättä allekirjoittaa käsin, jos toimittajayrityksessä asiasta vastaava työntekijä voidaan tunnistaa tulliviranomaisia tyydyttävällä tavalla siinä valtiossa, jossa tavarantoimittajan ilmoitus on laadittu. Mainitut tulliviranomaiset voivat vahvistaa edellytykset tämän kohdan soveltamiselle.

8. Tavarantoimittajan ilmoitukset on esitettävä toimivaltaisille tulliviranomaisille viejävaltiossa, jota on pyydetty antamaan EUR.1-tavaratodistus.

9. Tavarantoimittajan, joka laatii ilmoituksen, on oltava valmis esittämään milloin tahansa sen maan tulliviranomaisten pyynnöstä, jossa ilmoitus laaditaan, kaikki asianmukaiset asiakirjat, joilla ilmoituksessa annetut tiedot todistetaan oikeiksi.

10. Ennen tämän pöytäkirjan voimaantulopäivää neuvoston asetuksen (EY) N:o 1528/2007 liitteessä II olevan 26 artiklan mukaisesti laaditut tavarantoimittajan ilmoitukset ja annetut tiedotustodistukset pysyvät voimassa kahdentoista (12) kuukauden pituisen siirtymäkauden ajan.

31 ARTIKLA

Todistusasiakirjat

Tämän pöytäkirjan 20 artiklan 3 kohdassa ja 24 artiklan 3 kohdassa tarkoitetut asiakirjat, joita käytetään todisteena siitä, että EUR.1-tavaratodistuksessa tai alkuperäilmoituksessa tarkoitettuja tuotteita voidaan pitää SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion, EU:n tai jonkin muun tämän pöytäkirjan 4 ja 6 artiklassa tarkoitetun maan tai alueen alkuperätuotteina ja että ne täyttävät tämän pöytäkirjan muut vaatimukset, voivat olla muun muassa seuraavia:

a) esimerkiksi viejän tai tavarantoimittajan tileihin tai sisäiseen kirjanpitoon sisältyvät välittömät todisteet toimista, jotka tämä on tehnyt asianomaisten tavaroiden tuottamiseksi;

b) asiakirjat, joilla osoitetaan tuotteiden valmistuksessa käytettyjen ainesten alkuperäasema ja jotka on annettu tai laadittu SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa, EU:ssa tai jossakin muussa tämän pöytäkirjan 4 ja 6 artiklassa tarkoitetussa maassa tai alueella, jossa näitä asiakirjoja käytetään kansallisen lainsäädännön mukaisesti;

c) asiakirjat, joilla osoitetaan ainesten valmistus tai käsittely SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa, EU:ssa tai jossakin muussa tämän pöytäkirjan 4 ja 6 artiklassa tarkoitetussa maassa tai alueella ja jotka on annettu tai laadittu SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa, EU:ssa tai jossakin muussa tämän pöytäkirjan 4 ja 6 artiklassa tarkoitetussa maassa tai alueella, jossa näitä asiakirjoja käytetään kansallisen lainsäädännön mukaisesti;

d) EUR.1-tavaratodistukset tai alkuperäilmoitukset, joilla osoitetaan tuotteiden valmistuksessa käytettyjen ainesten alkuperäasema ja jotka on annettu tai laadittu SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa, EU:ssa tai jossakin muussa 4 artiklassa tarkoitetussa maassa tai alueella tämän pöytäkirjan mukaisesti.

32 ARTIKLA

Alkuperäselvityksen ja todistusasiakirjojen säilyttäminen

1. Viejän, joka hakee EUR.1-tavaratodistusta, on säilytettävä tämän pöytäkirjan 20 artiklan 3 kohdassa tarkoitetut asiakirjat vähintään kolme (3) vuotta.

2. Viejän, joka laatii alkuperäilmoituksen, on säilytettävä tämän alkuperäilmoituksen jäljennös ja tämän pöytäkirjan 24 artiklan 3 kohdassa tarkoitetut asiakirjat vähintään kolme (3) vuotta.

3. Tavarantoimittajan, joka laatii tavarantoimittajan ilmoituksen, on säilytettävä ilmoituksen jäljennös ja kauppalaskun, lähetysluettelon tai muun kaupallisen asiakirjan, jonka liitteenä ilmoitus on, jäljennökset sekä tämän pöytäkirjan 30 artiklan 9 kohdassa tarkoitetut asiakirjat vähintään kolme (3) vuotta.

4. Viejämaan tulliviranomaisten, jotka antavat EUR.1-tavaratodistuksen, on säilytettävä tämän pöytäkirjan 20 artiklan 2 kohdassa tarkoitettu hakemuslomake vähintään kolme (3) vuotta.

5. Tuojamaan tulliviranomaisten on säilytettävä niille esitetyt EUR.1-tavaratodistukset ja alkuperäilmoitukset vähintään kolme (3) vuotta.

33 ARTIKLA

Poikkeavuudet ja muotovirheet

1. Pienet poikkeavuudet alkuperäselvityksen merkintöjen ja tuotteiden tuontimuodollisuuksien täyttämiseksi tullitoimipaikassa esitettyjen asiakirjojen merkintöjen välillä eivät sinänsä tee alkuperäselvityksestä mitätöntä, jos asianmukaisesti osoitetaan, että se vastaa tulliviranomaisille esitettyjä tuotteita.

2. Alkuperäselvityksessä olevat selvät muotovirheet, kuten lyöntivirheet, eivät saa johtaa kyseisen asiakirjan hylkäämiseen, elleivät nämä virheet ole sellaisia, että ne antavat aihetta epäillä asiakirjassa annettujen tietojen oikeellisuutta.

34 ARTIKLA

Euroina ilmaistavat määrät

1. Tämän pöytäkirjan 24 artiklan 1 kohdan b alakohdan ja 29 artiklan 3 kohdan määräysten soveltamiseksi tapauksissa, joissa tuotteet laskutetaan muuna valuuttana kuin euroina, SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot tai EU:n jäsenvaltiot vahvistavat euroina ilmaistuja määriä vastaavat määrät vuosittain omana kansallisena valuuttanaan.

2. Lähetykseen sovelletaan tämän pöytäkirjan 24 artiklan 1 kohdan b alakohdan ja 29 artiklan 3 kohdan määräyksiä sen valuutan perusteella, jona kauppalasku on laadittu, asianomaisen maan vahvistaman määrän mukaisesti.

3. Kansallisena valuuttana käytettävät määrät ovat euroina ilmaistavien määrien vasta-arvot kyseisenä valuuttana euron lokakuun ensimmäisen työpäivän kurssin mukaisesti. Nämä määrät on annettava tiedoksi Euroopan komissiolle viimeistään 15 päivänä lokakuuta, ja niitä sovelletaan seuraavan vuoden 1 päivästä tammikuuta. Euroopan komissio ilmoittaa asiaankuuluvat määrät kaikille asianomaisille maille.

4. Maa voi pyöristää ylöspäin tai alaspäin määrää, joka saadaan muunnettaessa euroina ilmaistu määrä sen kansalliseksi valuutaksi. Pyöristyksen tuloksena saatu määrä saa poiketa muuntamisen tuloksena saadusta määrästä enintään viisi prosenttia. Maa voi pitää euroina ilmaistun määrän kansallisena valuuttana ilmaistun vasta-arvon muuttumattomana, jos kyseisen määrän muuntaminen 3 kohdassa määrättynä vuotuisen tarkistuksen ajankohtana ennen mahdollista pyöristystä korottaisi kansallisena valuuttana ilmaistua vasta-arvoa alle 15 prosenttia. Kansallisena valuuttana ilmaistu vasta-arvo voidaan pitää samana, jos kyseinen vasta-arvo alenisi muuntamisen tuloksena.

5. Komitea tarkastelee uudelleen euroina ilmaistuja määriä EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion pyynnöstä. Tätä uudelleentarkastelua tehdessään komissio harkitsee, onko aiheellista säilyttää näiden arvorajojen reaalivaikutus entisellään. Tätä tarkoitusta varten se voi päättää euroina ilmaistujen määrien muuttamisesta.

**V OSASTO**

HALLINNOLLISEN YHTEISTYÖN MENETELMÄT

35 ARTIKLA

Hallinnolliset edellytykset tässä sopimuksessa määrättyjen etuuksien soveltamiseksi tuotteisiin

1. Tuotteisiin, jotka ovat tämän pöytäkirjan mukaisesti SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion tai EU:n alkuperätuotteita, sovelletaan tullille tehtävän tuonti-ilmoituksen hetkellä sopimuksen mukaisia etuuksia vain sillä edellytyksellä, että tuotteet vietiin sinä päivänä tai sen päivän jälkeen, jona viejämaa ryhtyi noudattamaan 2 kohdan määräyksiä.

2. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot ja EU sitoutuvat ottamaan käyttöön

a) tarvittavat kansalliset ja alueelliset järjestelyt tässä pöytäkirjassa määrättyjen sääntöjen ja menettelyjen täytäntöönpanoa ja soveltamista varten, tarvittaessa myös tämän pöytäkirjan 3, 4 ja 6 artiklan soveltamiseksi tarvittavat järjestelyt;

b) tuotteiden alkuperän ja tässä pöytäkirjassa määrättyjen muiden ehtojen noudattamisen asianmukaista hallintoa ja valvontaa varten tarvittavat hallinnolliset rakenteet ja järjestelmät.

Ne antavat tämän pöytäkirjan 36 artiklassa tarkoitetut ilmoitukset.

36 ARTIKLA

Tulliviranomaisten antama ilmoitus

1. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot ja EU toimittavat toisilleen Euroopan komission välityksellä niiden tulliviranomaisten osoitteet, jotka vastaavat EUR.1-tavaratodistusten ja alkuperäilmoitusten tai tavarantoimittajan ilmoitusten antamisesta ja tarkastamisesta, sekä tullitoimipaikkojensa näiden todistusten antamiseen käyttämien leimasinten leimanäytteet. EUR.1-tavaratodistukset ja alkuperäilmoitukset tai tavarantoimittajan ilmoitukset hyväksytään etuuskohtelun soveltamista varten siitä päivästä, jona Euroopan komissio, SACUn sihteeristö ja Mosambikin kauppa- ja teollisuusministeriö vastaanottavat kyseiset tiedot.

2. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot ja EU ilmoittavat toisilleen viipymättä 1 kohdassa tarkoitettujen tietojen muutoksista.

3. Edellä 1 kohdassa tarkoitetut viranomaiset toimivat asianomaisen valtion alaisuudessa. Valvonnasta ja tarkastuksista vastaavat viranomaiset ovat asianomaisen valtion viranomaisia.

37 ARTIKLA

Keskinäinen avunanto

1. Sen varmistamiseksi, että tätä pöytäkirjaa sovelletaan oikein, EU ja SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot avustavat toisiaan toimivaltaisten tullihallintojen välityksellä tarkastaessaan EUR.1-tavaratodistusten, alkuperäilmoitusten ja tavarantoimittajan ilmoitusten aitoutta sekä näissä asiakirjoissa annettujen tietojen oikeellisuutta.

2. Viranomaiset, joilta apua pyydetään, toimittavat tarvittavat tiedot niistä olosuhteista, joissa tuote on valmistettu, ja ilmoittavat erityisesti, millä edellytyksillä alkuperäsääntöjä on noudatettu SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioissa, EU:ssa sekä tämän pöytäkirjan 4 ja 6 artiklassa tarkoitetuissa asianomaisissa muissa valtioissa.

38 ARTIKLA

Alkuperäselvityksen tarkastaminen

1. Alkuperäselvityksen jälkitarkastus tehdään riskiarvioinnin perusteella ja pistokokein tai aina kun tuojamaan tulliviranomaisilla on perusteltua aihetta epäillä tällaisten asiakirjojen aitoutta, asianomaisten tuotteiden alkuperäasemaa tai muiden tässä pöytäkirjassa määrättyjen vaatimusten täyttymistä.

2. Sovellettaessa 1 kohdan määräyksiä tuojamaan tulliviranomaiset palauttavat viejämaan tulliviranomaisille EUR.1-tavaratodistuksen ja kauppalaskun, jos se on esitetty, alkuperäilmoituksen tai näiden asiakirjojen jäljennökset ja esittävät tarvittaessa syyt jälkitarkastuspyyntöön. Jälkitarkastuspyynnön tueksi toimitetaan kaikki asiakirjat ja saadut tiedot, joiden perusteella alkuperäselvityksessä olevia tietoja voidaan epäillä virheellisiksi.

3. Tarkastuksen tekevät viejämaan tulliviranomaiset. Tätä varten niillä on oikeus vaatia todistusaineistoa ja tarkastaa viejän tilejä tai tehdä muita tarpeelliseksi katsomiaan tarkastuksia.

4. Jos tuojamaan tulliviranomaiset päättävät lykätä etuuskohtelun myöntämistä asianomaisille tuotteille siihen asti, kun tarkastuksen tulokset on saatu, tuojalle on tarjottava tuotteiden luovuttamista, jos tarpeellisiksi katsotut varotoimenpiteet toteutetaan.

5. Tämän tarkastuksen tulokset on ilmoitettava tarkastusta pyytäneille tulliviranomaisille mahdollisimman pian. Näistä tuloksista on käytävä selvästi ilmi, ovatko asiakirjat aitoja ja voidaanko kyseisiä tuotteita pitää SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion, EU:n tai jonkin muun tämän pöytäkirjan 4 ja 6 artiklassa tarkoitetun maan alkuperätuotteina ja täyttävätkö ne tämän pöytäkirjan muut vaatimukset.

6. Jos perustellun epäilyn tapauksessa vastausta ei ole saatu kymmenen kuukauden kuluessa tarkastuspyynnön päivämäärästä tai saadussa vastauksessa ei ole riittävästi tietoja sen ratkaisemiseksi, ovatko kyseiset asiakirjat aitoja tai mikä on tavaroiden tosiasiallinen alkuperä, tarkastusta pyytäneet tulliviranomaiset epäävät etuuskohtelun, paitsi kun kyseessä ovat poikkeukselliset olosuhteet.

7. Jos tarkastusmenettely tai muut käytettävissä olevat tiedot näyttävät osoittavan, että tämän pöytäkirjan määräyksiä rikotaan, viejämaa tekee omasta aloitteestaan tai tuojamaan pyynnöstä tarvittavat tutkimukset tai toteuttaa toimenpiteet tällaisten tutkimusten suorittamiseksi asianmukaista kiireellisyyttä noudattaen, jotta tällaiset rikkomukset voidaan todeta ja estää; tätä tarkoitusta varten asianomainen viejämaa voi pyytää tuojamaata osallistumaan näihin tarkastuksiin.

39 ARTIKLA

Tavarantoimittajan ilmoitusten tarkastaminen

1. Tavarantoimittajan ilmoitusten tarkastus tehdään riskiarvioinnin perusteella ja pistokokein tai aina kun sen maan tulliviranomaisilla, jossa nämä ilmoitukset on otettu huomioon EUR.1-tavaratodistusta annettaessa tai alkuperäilmoitusta laadittaessa, on perusteltua aihetta epäillä asiakirjan aitoutta tai siinä annettujen tietojen oikeellisuutta.

2. Tulliviranomaiset, joille tavarantoimittajan ilmoitus esitetään, voivat pyytää sen valtion tulliviranomaisia, jossa ilmoitus on laadittu, antamaan liitteessä VI olevan mallin mukaisen tiedotustodistuksen. Vaihtoehtoisesti tulliviranomaiset, joille tavarantoimittajan ilmoitus esitetään, voivat pyytää viejää esittämään sen valtion tulliviranomaisten antaman tiedotustodistuksen, jossa ilmoitus on laadittu. Tiedotustodistuksen antaneen toimipaikan on säilytettävä todistuksen jäljennös vähintään kolme (3) vuotta.

3. Tarkastuksen tulokset ilmoitetaan tarkastusta pyytäneille tulliviranomaisille mahdollisimman pian. Tuloksista on käytävä selvästi ilmi, ovatko tavarantoimittajan ilmoituksessa olevat tiedot oikeat, ja niiden perusteella tulliviranomaisten on voitava määritellä, voidaanko, ja missä määrin, kyseinen tavarantoimittajan ilmoitus ottaa huomioon EUR.1-tavaratodistusta annettaessa tai alkuperäilmoitusta laadittaessa.

4. Tarkastuksen tekevät sen maan tulliviranomaiset, jossa tavarantoimittajan ilmoitus on laadittu. Tätä varten niillä on oikeus vaatia todistusaineistoa tai tarkastaa hankkijan tilejä tai tehdä muita tarkastuksia, jotka ne katsovat tarpeellisiksi tavarantoimittajan ilmoituksen oikeellisuuden tarkastamiseksi.

5. Virheellisen tavarantoimittajan ilmoituksen perusteella annettuja tai laadittuja EUR.1-tavaratodistuksia tai alkuperäilmoituksia pidetään mitättöminä.

40 ARTIKLA

Riitojen ratkaiseminen

1. Jos tämän pöytäkirjan 38 ja 39 artiklassa määrätyistä tarkastusmenettelyistä syntyy riita, jota tarkastusta pyytävät ja sen tekemisestä vastuussa olevat tulliviranomaiset eivät pysty keskenään sopimaan, tai jos syntyy kysymys tämän pöytäkirjan tulkinnasta, asia saatetaan komitean ratkaistavaksi.

2. Tuojan ja tuojamaan tulliviranomaisten väliset riidat ratkaistaan aina kyseisen maan lainsäädännön mukaisesti.

41 ARTIKLA

Seuraamukset

Seuraamuksia määrätään jokaiselle, joka laatii tai laadituttaa vääriä tietoja sisältävän asiakirjan saadakseen tuotteille etuuskohtelun.

42 ARTIKLA

Vapaa-alueet

1. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot ja EU toteuttavat kaikki tarpeelliset toimenpiteet taatakseen, että kaupan kohteena olevia tuotteita, joiden mukana on alkuperäselvitys tai tavarantoimittajan ilmoitus ja joita kuljetuksen aikana pidetään niiden alueella sijaitsevilla vapaa-alueilla, ei vaihdeta toisiin tavaroihin ja että niille ei suoriteta muita toimenpiteitä kuin niiden kunnon säilyttämiseksi tarkoitetut tavanomaiset toimenpiteet.

2. Poiketen siitä, mitä 1 kohdassa määrätään, kun SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion tai EU:n alkuperätuotteita, joiden mukana on alkuperäselvitys, tuodaan vapaa-alueelle ja niille tehdään siellä valmistus tai käsittely, asianomaisten viranomaisten on viejän pyynnöstä annettava uusi EUR.1-tavaratodistus, jos tehty valmistus tai käsittely on tämän pöytäkirjan määräysten mukainen.

43 ARTIKLA

Poikkeukset

1. Komitea voi hyväksyä poikkeuksia tästä pöytäkirjasta, jos se on olemassa olevien elinkeinojen kehittämisen tai uusien elinkeinojen luomisen vuoksi perusteltua SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioissa.

1.1 Asianomaiset SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot ilmoittavat EU:lle poikkeuspyynnöstään ja perustelevat sen 2 kohdan mukaisesti joko ennen kuin tai samaan aikaan kuin ne esittävät asian komitealle.

1.2 EU myöntyy kaikkiin niihin SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden pyyntöihin, jotka ovat tämän artiklan mukaisesti asianmukaisesti perusteltuja ja joista ei voi aiheutua vakavaa haittaa EU:n vakiintuneelle elinkeinolle.

2. Komitean tekemän poikkeuspyyntöjen tutkimisen helpottamiseksi poikkeusta pyytävät SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot esittävät pyyntönsä tueksi liitteessä VII olevan mallin mukaisella lomakkeella mahdollisimman täydelliset tiedot erityisesti seuraavista:

a) valmiin tuotteen kuvaus;

b) kolmansien maiden alkuperäainesten luonne ja määrä;

c) SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden tai tämän pöytäkirjan 4 ja 6 artiklassa tarkoitettujen maiden tai alueiden alkuperäainesten taikka siellä käsiteltyjen ainesten luonne ja määrä;

d) valmistusprosessit;

e) arvonlisäys;

f) asianomaisen yrityksen henkilöstön lukumäärä;

g) EU:hun tulevan viennin ennakoitu määrä;

h) muut mahdolliset raaka-ainelähteet;

i) pyydetyn määräajan perusteet ottaen huomioon pyrkimykset uusien hankintalähteiden löytämiseksi;

j) muut huomiot.

Samoja sääntöjä sovelletaan kaikkiin pidennystä koskeviin pyyntöihin. Komitea voi muuttaa lomaketta.

3. Pyyntöjä tutkittaessa otetaan huomioon erityisesti seuraavat:

a) asianomaisten SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden kehitystaso tai maantieteellinen sijainti;

b) tapaukset, joissa voimassa olevien alkuperäsääntöjen soveltaminen vaikuttaisi merkittävästi SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion olemassa olevan tuotannonalan kykyyn jatkaa vientiä EU:hun, ja erityisesti tapaukset, joissa tämä voisi johtaa kyseisen tuotannonalan loppumiseen;

c) erityistapaukset, joissa voidaan selkeästi osoittaa, että alkuperäsäännöt voisivat estää merkittäviä sijoituksia tuotannonalaan ja joissa sijoitusohjelman toteuttamista edistävä poikkeus mahdollistaisi näiden sääntöjen vaiheittaisen noudattamisen.

4. Kaikissa tapauksissa on tutkittava, voidaanko ongelma ratkaista alkuperäkumulaatiota koskevien sääntöjen avulla.

5. Lisäksi kun poikkeuspyyntö koskee vähiten kehittynyttä SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiota, se tutkitaan myönteisessä hengessä ottaen huomioon erityisesti seuraavat:

a) tehtävän päätöksen taloudelliset ja yhteiskunnalliset vaikutukset, erityisesti vaikutus työllisyyteen;

b) tarve soveltaa poikkeusta määräaikana, kun otetaan huomioon asianomaisen SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion erityistilanne ja ongelmat.

6. Pyyntöjä tutkittaessa otetaan tapauskohtaisesti erityisesti huomioon mahdollisuus antaa alkuperäasema tuotteille, jotka sisältävät sellaisten vähiten kehittyneiden maiden tai kehitysmaiden alkuperäaineksia, joiden kanssa yhdellä tai useammalla SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiolla on erityissuhteet, jos tyydyttävän hallinnollisen yhteistyön aloittaminen on mahdollista.

7. Poikkeus myönnetään, jos asianomaisessa SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa käytettyjen ei-alkuperätuotteiden arvonlisäys on vähintään 45 prosenttia valmiin tuotteen arvosta edellyttäen, ettei poikkeus aiheuta vakavaa haittaa EU:n tai yhden tai useamman jäsenvaltion jollekin talouselämän alalle, sanotun kuitenkaan rajoittamatta 1–6 kohdan soveltamista.

8. Komitea toteuttaa kaikki tarvittavat toimenpiteet sen varmistamiseksi, että päätös tehdään mahdollisimman nopeasti ja joka tapauksessa seitsemänkymmenenviiden (75) työpäivän kuluessa siitä, kun komitean EU:n yhteispuheenjohtaja on ottanut pyynnön vastaan. Jos EU ei ilmoita SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioille pyyntöä koskevaa kantaansa tämän määräajan kuluessa, pyyntö katsotaan hyväksytyksi.

9. a) Poikkeus on voimassa komitean vahvistaman määräajan, joka on yleensä viisi (5) vuotta.

b) Poikkeuspäätöksessä voidaan määrätä mahdollisuudesta uusia poikkeus ilman, että komitean on tarpeen tehdä uusi päätös, jos asianomaiset SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot esittävät kolme (3) kuukautta ennen kulloisenkin määräajan päättymistä todisteen siitä, etteivät ne edelleenkään voi noudattaa niitä tämän pöytäkirjan määräyksiä, joista poikkeus on myönnetty. Jos pidennystä vastustetaan, komitea tutkii vastalauseen mahdollisimman nopeasti ja päättää, pidennetäänkö poikkeuksen voimassaoloaikaa vai ei. Komitea toimii 8 kohdan määräysten mukaisesti. Poikkeuksen soveltamisen keskeytymisen välttämiseksi on toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet.

c) Komitea voi a ja b alakohdassa tarkoitettuina määräaikoina tarkastella uudelleen poikkeuksen soveltamisedellytyksiä, jos ilmenee, että poikkeuksen myöntämisperusteissa on tapahtunut merkittävä muutos. Uudelleentarkastelun päätyttyä komitea voi muuttaa päätöstään poikkeuksen soveltamisalan tai minkä tahansa muun aiemmin määrätyn edellytyksen osalta.

10. Sen estämättä, mitä 1–9 kohdassa määrätään, Namibialle myönnetään 800 tonnin vuotuisessa kiintiössä ilman eri toimenpiteitä poikkeus, joka koskee HS-nimikkeen 0302 tai 0303 valkotonnikalasta (*Thunnus alalunga*), joka ei ole Namibian alkuperätuote, valmistettuja HS-nimikkeen 1604 valkotonnikalasäilykkeitä ja -valmisteita, siitä päivästä alkaen, jona Namibian ja EU:n välinen sopimus tulee voimaan tämän sopimuksen 113 artiklan nojalla

11. Sen estämättä, mitä 1–9 kohdassa määrätään, Mosambikille myönnetään ilman eri toimenpiteitä poikkeus tämän pöytäkirjan 7 artiklan 2 kohdan c alakohdasta. Tätä poikkeusta sovelletaan viiden (5) vuoden ajan tämän sopimuksen voimaantulosta HS-nimikkeiden 0306 ja 1605 katkarapuihin ja hummereihin, jotka pyydetään Mosambikin yksinomaisella talousvyöhykkeellä ja jotka puretaan aluksesta ja käsitellään Mosambikissa.

**VI OSASTO**

CEUTA JA MELILLA

44 ARTIKLA

Erityisedellytykset

1. Tässä pöytäkirjassa ilmaisu ’EU’ ei kata Ceutaa eikä Melillaa. Ilmaisu ’EU:n alkuperätuotteet’ ei kata Ceutan eikä Mellillan alkuperätuotteita.

2. Tätä pöytäkirjaa sovelletaan soveltuvin osin määritettäessä, voidaanko tuotteita pitää SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion alkuperätuotteina tuotaessa niitä Ceutaan ja Melillaan.

3. Jos Ceutassa, Melillassa tai EU:ssa kokonaan tuotetuille tuotteille tehdään valmistus tai käsittely SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa, niitä pidetään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioissa kokonaan tuotettuina.

4. Ceutassa, Melillassa tai EU:ssa tapahtunut valmistus tai käsittely katsotaan SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa tapahtuneeksi, jos aineksille tehdään jatkovalmistus tai -käsittely SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa.

5. Edellä 3 ja 4 kohtaa sovellettaessa tämän pöytäkirjan 9 artiklassa lueteltuja riittämättömiä valmistus- tai käsittelytoimintoja ei pidetä valmistuksena eikä käsittelynä.

6. Ceutaa ja Melillaa pidetään yhtenä alueena.

**VII OSASTO**

LOPPUMÄÄRÄYKSET

45 ARTIKLA

Alkuperäsääntöjen tarkistaminen ja soveltaminen

1. Yhteisneuvosto tarkastelee 101 artiklan määräysten mukaisesti vuosittain tai aina, kun SADC:n talouskumppanuussopimusvaltio tai EU sitä pyytää, tämän pöytäkirjan määräysten soveltamista ja niiden taloudellisia vaikutuksia tarpeellisten muutosten tai mukautusten tekemiseksi.

2. Yhteisneuvosto ottaa huomioon muun muassa teknologian kehityksen vaikutuksen alkuperäsääntöihin.

3. Tehdyt päätökset pannaan mahdollisimman nopeasti täytäntöön.

4. Komitea tekee tämän sopimuksen 50 artiklan mukaisesti muun muassa päätökset tätä pöytäkirjaa koskevista poikkeuksista tämän pöytäkirjan 43 artiklassa määrätyin edellytyksin.

46 ARTIKLA

Liitteet

Tämän pöytäkirjan liitteet ovat erottamaton osa tätä pöytäkirjaa.

47 ARTIKLA

Pöytäkirjan täytäntöönpano

EU ja SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot toteuttavat tarvittavat toimet tämän pöytäkirjan täytäntöönpanemiseksi.

**LIITE I**

ALKUHUOMAUTUKSET LIITTEESSÄ II OLEVAAN LUETTELOON

Huomautus 1:

Luettelossa asetetaan edellytykset, jotka tuotteiden on täytettävä, jotta niitä voitaisiin pitää pöytäkirjan 8 artiklan mukaisesti riittävästi valmistettuina tai käsiteltyinä.

Huomautus 2:

1. Luettelon kahdessa ensimmäisessä sarakkeessa kuvataan tuotettu tuote. Ensimmäisessä sarakkeessa on harmonoidussa järjestelmässä käytetty nimikkeen tai ryhmän numero ja toisessa sarakkeessa harmonoidussa järjestelmässä tästä nimikkeestä tai ryhmästä käytetty tavaran kuvaus. Jokaisen kahden ensimmäisen sarakkeen merkinnän osalta on sääntö 3 tai 4 sarakkeessa. Jos ensimmäisen sarakkeen numeron edessä on tietyissä tapauksissa ”ex”, tämä tarkoittaa, että 3 tai 4 sarakkeen sääntöä sovelletaan ainoastaan 2 sarakkeessa mainittuun nimikkeen osaan.

2. Kun sarakkeessa 1 on koottu yhteen useita nimikkeitä tai mainittu ryhmän numero ja sarakkeessa 2 on tämän vuoksi yleisluonteinen tavaran kuvaus, vastaavaa sarakkeen 3 tai 4 sääntöä sovelletaan kaikkiin niihin tuotteisiin, jotka harmonoidussa järjestelmässä luokitellaan kyseisen ryhmän nimikkeisiin tai johonkin nimikkeistä, jotka on koottu sarakkeeseen 1.

3. Kun tässä luettelossa on eri sääntöjä, joita sovelletaan samaan nimikkeeseen kuuluviin eri tuotteisiin, jokaisessa luetelmakohdassa on sen nimikkeen osan kuvaus, jota viereinen 3 tai 4 sarakkeen sääntö koskee.

4. Kun kahden ensimmäisen sarakkeen merkinnälle on sääntö sekä 3 että 4 sarakkeessa, viejä voi valintansa mukaan soveltaa joko 3 tai 4 sarakkeessa olevaa sääntöä. Jos 4 sarakkeessa ei ole alkuperäsääntöä, on sovellettava 3 sarakkeen sääntöä.

Huomautus 3:

1. Tämän pöytäkirjan 8 artiklan määräyksiä alkuperäaseman saaneista, muiden tuotteiden valmistuksessa käytettävistä tuotteista sovelletaan riippumatta siitä, onko tämä asema saatu siinä tehtaassa, jossa nämä tuotteet käytetään vai jossakin muussa EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden tehtaassa.

Esimerkki:

Nimikkeen 8407 moottori, jonka osalta säännössä määrätään, että mahdollisesti käytettävien ei-alkuperäainesten arvo saa olla enintään 40 prosenttia noudettuna-hinnasta, on valmistettu nimikkeen ex 7224 muusta takomalla esimuokatusta seosteräksestä.

Jos tämä esimuokattu teräs on taottu EU:ssa valanteesta, joka ei ole alkuperätuote, se on jo saanut alkuperäaseman luettelossa vahvistetun nimikkeen ex 7224 tuotteita koskevan säännön nojalla. Esimuokattua terästä voidaan pitää moottorin arvoa laskettaessa alkuperätuotteena riippumatta siitä, onko esimuokattu teräs tuotettu samassa tehtaassa tai jossakin muussa EU:n tehtaassa. Valanteen, joka ei ole alkuperätuote, arvoa ei siten oteta huomioon laskettaessa käytettyjen ei-alkuperäainesten arvoa.

2. Luettelon säännössä vahvistetaan tehtävän valmistuksen tai käsittelyn vähimmäismäärä; tästä seuraa, että sen ylittävä valmistus tai käsittely antaa myös alkuperäaseman, mutta sitä vähempi valmistus tai käsittely ei anna alkuperäasemaa. Näin ollen jos säännössä määrätään, että tietyllä valmistusasteella olevia ei-alkuperäaineksia saadaan käyttää, on sitä aiemmalla valmistusasteella olevien tällaisen ainesten käyttö myös sallittua, mutta sen sijaan myöhemmällä valmistusasteella olevien ainesten käyttö ei ole.

3. Kun säännössä määrätään, että ”minkä tahansa nimikkeen aineksia” saadaan käyttää, myös aineksia, jotka kuuluvat samaan nimikkeeseen kuin tuote, saadaan käyttää ottaen kuitenkin huomioon sääntöön mahdollisesti sisältyvät erityisrajoitukset, sanotun kuitenkaan rajoittamatta 3.2 huomautuksen soveltamista. Ilmaisulla ”valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen… aineksista” tarkoitetaan kuitenkin, että ainoastaan sellaisia samaan nimikkeeseen kuin tuote kuuluvia aineksia saadaan käyttää, joiden kuvaus poikkeaa luettelon 2 sarakkeessa olevasta tuotteen kuvauksesta.

4. Kun luettelon säännössä määrätään, että tuote voidaan valmistaa useammasta kuin yhdestä aineksesta, tämä tarkoittaa, että yhtä tai useampaa näistä aineksista saadaan käyttää. Tämä ei tarkoita, että niitä kaikkia on käytettävä.

Esimerkki:

Nimikkeiden 5208–5212 kankaita koskevassa säännössä määrätään, että luonnonkuituja saadaan käyttää ja että muun muassa kemiallisia aineita saadaan myös käyttää. Tämä ei tarkoita, että molempia on käytettävä; on mahdollista käyttää vain toista näistä aineksista tai molempia yhdessä.

5. Kun luettelon säännössä määrätään, että tuote on valmistettava tietystä aineksesta, tämä edellytys ei luonnollisestikaan estä käyttämästä muita aineksia, jotka luonteensa vuoksi eivät voi täyttää sääntöä. (Ks. myös 6.3 huomautus tekstiilien osalta.)

Esimerkki:

Nimikkeen 1904 elintarvikevalmisteita koskeva sääntö, jossa nimenomaan suljetaan pois ei-alkuperätuotetta olevan viljan ja viljatuotteiden käyttö, ei estä kivennäissuolojen, kemikaalien ja muiden sellaisten lisäaineiden käyttöä, joita ei valmisteta viljasta.

Tätä ei kuitenkaan sovelleta tuotteisiin, joita, vaikka niitä ei voida valmistaa luettelossa nimenomaisesti mainituista aineksista, voidaan valmistaa luonteeltaan samanlaisesta, aiemmalla valmistusasteella olevasta aineksesta.

Esimerkki:

Jos ex 62 ryhmän vaatteen osalta, joka on tehty kuitukankaasta, ainoastaan ei-alkuperätuotetta olevan langan käyttö on sallittua, ei ole mahdollista aloittaa valmistusta kuitukankaasta, vaikka kuitukangasta ei tavallisesti voidakaan tehdä langasta. Tällaisissa tapauksissa lähtöaineksen olisi tavallisesti oltava lankaa edeltävällä asteella eli kuituasteella.

6. Kun luettelon säännössä mainitaan kaksi prosenttiarvoa sellaisten ei-alkuperäainesten enimmäisarvoksi, joita voidaan käyttää, näitä prosenttiarvoja ei saa laskea yhteen. Toisin sanoen kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten enimmäisarvo ei saa koskaan saa ylittää korkeampaa kyseisistä prosenttiarvoista. Lisäksi yksittäisiä prosenttiarvoja ei saa ylittää niiden nimenomaisten ainesten osalta, joita ne koskevat.

Huomautus 4:

1. Luettelossa käytetyllä ilmaisulla ”luonnonkuidut” tarkoitetaan muita kuituja kuin muunto- ja synteettikuituja. Se rajoittuu kehruuta edeltävillä valmistusasteilla oleviin kuituihin ja siihen kuuluvat myös jätteet ja, jollei toisin mainita, kuidut, jotka on karstattu, kammattu tai muulla tavoin valmistettu, mutta joita ei ole kehrätty.

2. Ilmaisuun ”luonnonkuidut” kuuluvat nimikkeen 0503 jouhi, nimikkeiden 5002 ja 5003 silkki, nimikkeiden 5101–5105 villakuidut ja hieno ja karkea eläimenkarva, nimikkeiden 5201–5203 puuvillakuidut ja nimikkeiden 5301–5305 muut kasvitekstiilikuidut.

3. Ilmaisuja ”tekstiilimassa”, ”kemialliset aineet” ja ”paperinvalmistusaineet” käytetään luettelossa kuvaamaan ryhmiin 50–63 kuulumattomia aineksia, joita voidaan käyttää muunto-, synteetti- tai paperikuitujen tai -lankojen valmistukseen.

4. Luettelossa käytettyyn ilmaisuun ”katkotut tekokuidut” kuuluvat nimikkeiden 5501–5507 synteetti- tai muuntokuitufilamenttitouvi, synteetti- tai muuntokatkokuidut tai niiden jätteet.

Huomautus 5:

1. Kun luettelossa mainittuun tuotteeseen liittyy viittaus tähän huomautukseen, luettelon 3 sarakkeessa vahvistettuja edellytyksiä ei sovelleta kyseisen tuotteen valmistuksessa käytettyihin perustekstiiliaineisiin, joiden paino yhteensä on enintään 10 prosenttia kaikkien käytettyjen perustekstiiliaineiden yhteispainosta. (Katso myös 5.3 ja 5.4 huomautus jäljempänä).

2. Edellä 5.1 huomautuksessa mainittua poikkeusta voidaan kuitenkin soveltaa ainoastaan sekoitetuotteisiin, jotka on tehty kahdesta tai useammasta perustekstiiliaineesta.

Perustekstiiliaineet ovat seuraavat:

* silkki,
* villa,
* karkea eläimenkarva,
* hieno eläimenkarva,
* jouhet,
* puuvilla,
* paperinvalmistusaineet ja paperi,
* pellava,
* hamppu,
* juutti ja muut niinitekstiilikuidut,
* sisali ja muut Agave-sukuisista kasveista saadut tekstiilikuidut,
* kookoskuidut, manilla, rami ja muut kasvitekstiilikuidut,
* synteettikuitufilamentit,
* muuntokuitufilamentit,
* sähköä johtavat filamentit,
* polypropeenista valmistetut synteettikatkokuidut,
* polyesteristä valmistetut synteettikatkokuidut,
* polyamidista valmistetut synteettikatkokuidut,
* polyakryylinitriilistä valmistetut synteettikatkokuidut,
* polyimidistä valmistetut synteettikatkokuidut,
* polytetrafluorieteenistä valmistetut synteettikatkokuidut,
* polyfenyleenisulfidista valmistetut synteettikatkokuidut,
* polyvinyylikloridista valmistetut synteettikatkokuidut,
* muut synteettikatkokuidut,
* viskoosista valmistetut muuntokatkokuidut,
* muut muuntokatkokuidut,
* segmentoitu polyuretaania oleva lanka, jossa on joustavia polyeetterisegmenttejä, myös kierrepäällystetty,
* segmentoitu polyuretaania oleva lanka, jossa on joustavia polyesterisegmenttejä, myös kierrepäällystetty,
* nimikkeen 5605 tuotteet (metalloitu lanka), joissa on kaistaleita, jotka koostuvat enintään 5 mm leveästä kahden muovikelmun väliin joko värittömällä tai värillisellä liimalla kiinnitetystä, alumiinifoliota tai muovikelmua, myös alumiinijauheella peitettyä, olevasta sydämestä,
* muut nimikkeen 5605 tuotteet.

Esimerkki:

Nimikkeen 5205 lanka, joka on tehty nimikkeen 5203 puuvillakuiduista ja nimikkeen 5506 synteettikatkokuiduista, on sekoitelanka. Sen vuoksi ei-alkuperätuotteita olevia synteettikatkokuituja, jotka eivät täytä alkuperäsääntöjä (joissa edellytetään valmistusta kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta), saa käyttää enintään 10 prosenttia langan painosta.

Esimerkki:

Nimikkeen 5112 villakangas, joka on tehty nimikkeen 5107 villalangasta ja nimikkeen 5509 synteettikatkokuitulangasta, on sekoitekangas. Sen vuoksi synteettikuitulankaa, joka ei täytä alkuperäsääntöjä (joissa edellytetään valmistusta kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta), tai villalankaa, joka ei täytä alkuperäsääntöjä (joissa edellytetään valmistusta karstaamattomista tai kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista), tai näiden kahden lankatyypin sekoitusta saa käyttää, jos niiden yhteispaino on enintään 10 prosenttia kankaan painosta.

Esimerkki:

Nimikkeen 5802 tuftattu tekstiilikangas, joka on tehty nimikkeen 5205 puuvillalangasta ja nimikkeen 5210 puuvillakankaasta, on sekoitetuote ainoastaan, jos puuvillakangas itsessään on sekoitekangas, joka on tehty kahdesta eri nimikkeeseen luokiteltavasta langasta, tai jos käytetyt puuvillalangat itsessään ovat sekoitetuotteita.

Esimerkki:

Jos kyseinen tuftattu tekstiilikangas on tehty nimikkeen 5205 puuvillalangasta ja nimikkeen 5407 synteettikuitukankaasta, on selvää, että käytettävät langat ovat kahta eri perustekstiiliainetta ja tuftattu tekstiilikangas on näin ollen sekoitetuote.

3. Tuotteissa, joissa on ”segmentoitua polyuretaania olevaa, myös kierrepäällystettyä lankaa, jossa on joustavia polyeetterisegmenttejä”, tämä poikkeus on tällaisen langan osalta 20 prosenttia.

4. Tuotteissa, joissa on ”kaistaleita, jotka koostuvat enintään 5 mm leveästä kahden muovikelmun väliin liimalla kiinnitetystä, alumiinifoliota tai muovikelmua, myös alumiinijauheella peitettyä, olevasta sydämestä”, tämä poikkeus on 30 prosenttia tällaisen kaistaleen osalta.

Huomautus 6:

1. Niissä tekstiilituotteissa, joiden kohdalla luettelossa on alaviite tähän alkuhuomautukseen, saadaan käyttää tekstiiliainetta olevia koristeita ja tarvikkeita, jotka eivät täytä kyseistä sovitettua tuotetta koskevaa luettelon 3 sarakkeen sääntöä, jos niiden paino on enintään 10 prosenttia kaikkien käytettyjen tekstiiliaineiden yhteispainosta.

Tekstiiliainetta olevia koristeita ja tarvikkeita ovat 50–63 ryhmään luokiteltavat koristeet ja tarvikkeet. Vuoria ja välivuoria ei pidetä koristeina tai tarvikkeina.

2. Muuta kuin tekstiiliainetta olevien koristeiden ja tarvikkeiden tai muiden käytettyjen ainesten, jotka sisältävät tekstiiliä, ei tarvitse täyttää 3 sarakkeessa esitettyjä edellytyksiä, vaikka ne eivät kuulu 3.5 huomautuksen soveltamisalaan.

3. Ei-alkuperätuotteita olevia muuta kuin tekstiiliainetta olevia koristeita ja tarvikkeita tai muita tuotteita, jotka eivät sisällä tekstiilejä, saa kuitenkin 3.5 huomautuksen mukaisesti käyttää vapaasti, jos niitä ei voida valmistaa 3 sarakkeessa luetelluista aineksista.

Jos luettelon säännössä esimerkiksi[[9]](#footnote-9) määrätään, että tietyn tekstiilitavaran, esimerkiksi puseron, valmistuksessa on käytettävä lankaa, tämä ei estä nappien kaltaisten metallitavaroiden käyttöä, koska niitä ei voi valmistaa tekstiiliaineesta.

4. Prosenttisääntöä sovellettaessa on käytettyjen ei-alkuperäainesten arvoa laskettaessa otettava huomioon koristeiden ja tarvikkeiden arvo.

Huomautus 7:

1. Nimikkeissä ex 2707, 2713–2715, ex 2901, ex 2902 ja ex 3403 ilmaisulla ”tietty käsittely” tarkoitetaan seuraavia:

a) tyhjötislaus;

b) toistotislaus perusteellisen jakotislausmenetelmän avulla;

c) krakkaus;

d) reformointi;

e) uuttaminen valikoivien liuottimien avulla;

f) käsittely, jossa yhdistyvät kaikki seuraavat toiminnot: käsittely tiivistetyllä rikkihapolla, oleumilla tai rikkitrioksidilla; neutralointi emäksisillä aineilla; värinpoisto ja puhdistus luonnostaan aktiivisilla maalajeilla, aktivoiduilla maalajeilla, aktiivihiilellä tai bauksiitilla;

g) polymerointi;

h) alkylointi;

i) isomerointi;

2. Nimikkeissä 2710, 2711 ja 2712 ilmaisulla ”tietty käsittely” tarkoitetaan seuraavia:

a) tyhjötislaus;

b) toistotislaus perusteellisen jakotislausmenetelmän avulla;

c) krakkaus;

d) reformointi;

e) uuttaminen valikoivien liuottimien avulla;

f) käsittely, jossa yhdistyvät kaikki seuraavat toiminnot: käsittely tiivistetyllä rikkihapolla, oleumilla tai rikkitrioksidilla; neutralointi emäksisillä aineilla; värinpoisto ja puhdistus luonnostaan aktiivisilla maalajeilla, aktivoiduilla maalajeilla, aktiivihiilellä tai bauksiitilla;

g) polymerointi;

h) alkylointi;

i) isomerointi;

j) ainoastaan nimikkeeseen ex 2710 kuuluvien raskasöljyjen osalta rikinpoisto vedyn avulla, jonka tuloksena valmistettujen tuotteiden rikkipitoisuus vähenee vähintään 85 prosenttia (ASTM D 1266-59 T -menetelmä);

k) ainoastaan nimikkeeseen 2710 kuuluvien tuotteiden osalta parafiinin poisto muun käsittelyn avulla kuin suodattamalla;

l) ainoastaan nimikkeeseen ex 2710 kuuluvien raskasöljyjen osalta vetykäsittely yli 20 baarin paineessa ja yli 250 °C:n lämpötilassa katalysaattoria käyttäen, muussa kuin rikinpoistotarkoituksessa, kun vety on aktiivisena aineena kemiallisessa reaktiossa. Nimikkeen ex 2710 voiteluöljyjen jatkokäsittelyä vedyn avulla (esimerkiksi vedyn avulla tapahtuva viimeistely eli ”hydrofinishing” tai värinpoisto) erityisesti värin tai stabiliteetin parantamiseksi ei kuitenkaan pidetä tiettynä käsittelynä;

m) ainoastaan nimikkeeseen ex 2710 kuuluvien polttoöljyjen osalta ilmatislaus, jos alle 30 tilavuusprosenttia näistä tuotteista (hävikki mukaan lukien) tislautuu 300°C:n lämpötilassa ASTM D 86 -menetelmän avulla määritettynä;

n) ainoastaan nimikkeeseen ex 2710 kuuluvien raskasöljyjen, muiden kuin kaasuöljyjen ja polttoöljyjen, osalta käsittely suurtaajuudella toimivan sähköisen huiskupurkauksen avulla.

Nimikkeissä ex 2707, 2713–2715, ex 2901, ex 2902 ja ex 3403 yksinkertaiset toiminnot kuten puhdistus, dekantointi, suolan poisto, veden erotus, suodatus, värjäys, merkintä, rikkipitoisuuden lisääminen sekoittamalla tuotteita, joilla on erilaiset rikkipitoisuudet, taikka näiden toimintojen tai niitä vastaavien toimintojen yhdistelmät eivät anna alkuperäasemaa.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE II**

LUETTELO EI-ALKUPERÄAINEKSIIN SOVELLETTAVASTA VALMISTUKSESTA TAI KÄSITTELYSTÄ, JOKA ON TEHTÄVÄ, JOTTA VALMISTETTU TUOTE VOI SAADA ALKUPERÄASEMAN

Kaikki luettelossa mainitut tuotteet eivät välttämättä kuulu tämän sopimuksen soveltamisalaan. Sen vuoksi on tarpeen ottaa huomioon tämän sopimuksen muut osat.

| HS-nimike | Tavaran kuvaus | Ei-alkuperäaineksille tehtävä valmistus tai käsittely, joka antaa tuotteelle alkuperäaseman | | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| (1) | (2) | (3) | tai | | (4) |
| 01 ryhmä | Elävät eläimet | Kaikkien käytettyjen 1 ryhmän eläinten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 02 ryhmä | Liha ja muut syötävät eläimenosat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 1 ja 2 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| ex 03 ryhmä | Kalat sekä äyriäiset, nilviäiset ja muut vedessä elävät selkärangattomat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Kaikkien käytettyjen 3 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 0304 | Kalafileet ja muu kalanliha (myös murskeena tai jauhettuna), tuoreet, jäähdytetyt tai jäädytetyt | Valmistus, jossa käytettyjen 3 ryhmän ainesten arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 0305 | Kuivattu, suolattu tai suolavedessä oleva kala; savustettu kala, myös ennen savustamista tai sen aikana kuumakäsitelty; ihmisravinnoksi soveltuvat kalasta valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit | Valmistus, jossa käytettyjen 3 ryhmän ainesten arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 0306 | Äyriäiset, kuorineen tai ilman kuorta, kuivatut, suolatut tai suolavedessä olevat; savustetut äyriäiset, kuorineen tai ilman kuorta, myös ennen savustamista tai sen aikana kuumakäsitellyt; äyriäiset kuorineen, höyryssä tai vedessä keitetyt, myös jäähdytetyt, jäädytetyt, kuivatut, suolatut tai suolavedessä olevat; ihmisravinnoksi soveltuvat äyriäisistä valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit | Valmistus, jossa käytettyjen 3 ryhmän ainesten arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 0307 | Nilviäiset, kuorineen tai ilman kuorta, kuivatut, suolatut tai suolavedessä olevat; savustetut nilviäiset, kuorineen tai ilman kuorta, myös ennen savustamista tai sen aikana kuumakäsitellyt; ihmisravinnoksi soveltuvat nilviäisistä valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit | Valmistus, jossa käytettyjen 3 ryhmän ainesten arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 0308 | Vedessä elävät muut selkärangattomat (muut kuin äyriäiset ja nilviäiset), kuivatut, suolatut tai suolavedessä olevat; vedessä elävät selkärangattomat (ei kuitenkaan äyriäiset ja nilviäiset), savustetut, myös ennen savustamista tai sen aikana kuumakäsitellyt; ihmisravinnoksi soveltuvat vedessä elävistä selkärangattomista (muista kuin äyriäisistä ja nilviäisistä) valmistetut jauhot, jauheet ja pelletit | Valmistus, jossa käytettyjen 3 ryhmän ainesten arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 04 ryhmä | Maito ja meijerituotteet; linnunmunat; luonnonhunaja; eläinperäiset syötävät tuotteet, muualle kuulumattomat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 4 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 0403 | Kirnumaito ja kirnupiimä, juoksetettu maito ja kerma, jogurtti, kefiiri ja muu käynyt tai hapatettu maito ja kerma, myös tiivistetty tai maustettu tai lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta, hedelmää, pähkinää tai kaakaota sisältävä | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen 4 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja;  - käytettyjen nimikkeen 2009 hedelmämehujen (lukuun ottamatta ananas-, limetti- tai greippimehuja) on jo oltava alkuperätuotteita;  - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 05 ryhmä | Muualle kuulumattomat eläinperäiset tuotteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 5 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| ex 0502 | Sian ja villisian harjakset ja muut karvat, valmistetut | Harjasten ja muiden karvojen puhdistus, desinfioiminen, lajittelu ja järjestäminen | |  | |
| 06 ryhmä | Elävät puut ja muut elävät kasvit; sipulit, juuret ja niiden kaltaiset tuotteet; leikkokukat ja leikkovihreä | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen 6 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 07 ryhmä | Kasvikset sekä tietyt syötävät kasvit, juuret ja mukulat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 7 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 08 ryhmä | Syötävät hedelmät ja pähkinät; sitrushedelmien ja melonin kuoret | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen hedelmien ja pähkinöiden on oltava kokonaan tuotettuja;  - kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 09 ryhmä | Kahvi, tee, mate ja mausteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 9 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 0901 | Kahvi, myös paahdettu tai kofeiiniton; kahvinkuoret ja -kalvot; kahvinkorvikkeet, joissa on kahvia, sen määrästä riippumatta | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista | |  | |
| 0902 | Tee, myös maustettu | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista | |  | |
| ex 0910 | Maustesekoitukset | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista | |  | |
| 10 ryhmä | Vilja | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 10 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| ex 11 ryhmä | Myllyteollisuustuotteet; maltaat; tärkkelys; inuliini; vehnägluteeni; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen viljojen, syötävien kasvisten, nimikkeen 0714 juurien ja mukuloiden taikka hedelmien on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| ex 1106 | Nimikkeen 0713 kuivatusta, silvitystä palkoviljasta valmistetut hienot ja karkeat jauhot sekä jauhe | Nimikkeen 0708 palkokasvien kuivaus ja jauhaminen | |  | |
| 12 ryhmä | Öljysiemenet ja -hedelmät; erinäiset siemenet ja hedelmät; teollisuus- ja lääkekasvit; oljet ja kasvirehu | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 12 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 1301 | Kumilakat; luonnonkumit ja -hartsit, kumihartsit ja oleohartsit (esimerkiksi palsamit) | Valmistus, jossa käytettyjen nimikkeen 1301 ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 1302 | Kasvimehut ja -uutteet; pektiiniaineet, pektinaatit ja pektaatit; agar-agar ja muut kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioidut: |  | |  | |
|  | - kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, modifioidut | Valmistus modifioimattomista kasvilimoista ja paksunnosaineista | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 14 ryhmä | Kasviperäiset punonta- ja palmikointiaineet; muualle kuulumattomat kasvituotteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 14 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| ex 15 ryhmä | Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden pilkkoutumistuotteet; valmistetut ravintorasvat; eläin- ja kasvivahat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 1501 | Sianrasva, myös sianihra (laardi) ja siipikarjanrasva, muut kuin nimikkeeseen 0209 tai 1503 kuuluvat: |  | |  | |
|  | - luu- ja jäterasvat | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 0203, 0206 tai 0207 aineksista taikka nimikkeen 0506 luista | |  | |
|  | - muut | Valmistus nimikkeen 0203 tai 0206 sianlihasta tai sian muista syötävistä osista taikka nimikkeen 0207 siipikarjan lihasta tai siipikarjan muista syötävistä osista | |  | |
| 1502 | Nautaeläinten, lampaan tai vuohen rasva, muut kuin nimikkeeseen 1503 kuuluvat: |  | |  | |
|  | - luu- ja jäterasvat | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 0201, 0202, 0204 tai 0206 aineksista taikka nimikkeen 0506 luista | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 2 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 1504 | Kala- ja merinisäkäsrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat: |  | |  | |
|  | - jähmeät jakeet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 1504 aineksista | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 2 ja 3 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| ex 1505 | Puhdistettu lanoliini | Valmistus nimikkeen 1505 raa'asta villarasvasta | |  | |
| 1506 | Muut eläinrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat: |  | |  | |
|  | - jähmeät jakeet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 1506 aineksista | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 2 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 1507–1515 | Kasviöljyt ja niiden jakeet:  - soija-, maapähkinä-, palmu-, kookos- (kopra-), palmunydin-, babassu-, kiinanpuu- (tung-) ja oiticicaöljy, myrttivaha ja japaninvaha, jojobaöljyn jakeet ja muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut öljyt  - jähmeät jakeet, ei kuitenkaan jojobaöljyn jähmeät jakeet  - muut | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote  Valmistus muista nimikkeiden 1507–1515 aineksista  Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen kasviainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 1516 | Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet osittain tai kokonaan hydratut, vaihtoesteröidyt, uudelleen esteröidyt tai elaidinoidut, myös puhdistetut, mutta ei enempää valmistetut | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen 2 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja;  - kaikkien käytettyjen kasviainesten on oltava kokonaan tuotettuja. Nimikkeiden 1507, 1508, 1511 ja 1513 aineksia voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
| 1517 | Margariini; syötävät seokset ja valmisteet, jotka on valmistettu eläin- tai kasvirasvoista tai -öljyistä tai tämän ryhmän eri rasvojen ja öljyjen jakeista, muut kuin nimikkeen 1516 syötävät rasvat ja öljyt sekä niiden jakeet | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen 2 ja 4 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja;  - kaikkien käytettyjen kasviainesten on oltava kokonaan tuotettuja. Nimikkeiden 1507, 1508, 1511 ja 1513 aineksia voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
| ex 16 ryhmä | Lihasta, kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkärangattomista valmistetut tuotteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus 1 ryhmän eläimistä | |  | |
| 1604 ja 1605 | Kalavalmisteet ja -säilykkeet; kaviaari ja kalanmädistä valmistetut kaviaarinkorvikkeet;  Äyriäiset, nilviäiset ja muut vedessä elävät selkärangattomat, valmistetut tai säilötyt | Valmistus, jossa käytettyjen 3 ryhmän ainesten arvo on enintään 15 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 17 ryhmä | Sokeri ja sokerivalmisteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 1701 | Ruoko- ja juurikassokeri sekä kemiallisesti puhdas sakkaroosi, jähmeä, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävä | Valmistus, jossa käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 1702 | Muut sokerit, myös kemiallisesti puhdas laktoosi, maltoosi, glukoosi ja fruktoosi (levuloosi), jähmeät; lisättyä maku- tai väriainetta sisältämättömät sokerisiirapit; keinotekoinen hunaja, myös luonnonhunajan kanssa sekoitettuna; sokeriväri: |  | |  | |
|  | - kemiallisesti puhdas maltoosi ja fruktoosi | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 1702 aineksista | |  | |
|  | - muut sokerit, jähmeät, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävät | Valmistus, jossa käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten on jo oltava alkuperätuotteita | |  | |
| ex 1703 | Sokerin erottamisessa ja puhdistamisessa syntyvä melassi, lisättyä maku- tai väriainetta sisältävä | Valmistus, jossa käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 1704 | Kaakaota sisältämättömät sokerivalmisteet (myös valkoinen suklaa) | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 18 ryhmä | Kaakao ja kaakaovalmisteet | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 1901 | Mallasuute; muualle kuulumattomat hienoista tai karkeista jauhoista, rouheista, tärkkelyksestä tai mallasuutteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on alle 40 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; muualle kuulumattomat nimikkeiden 0401–0404 tavaroista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on alle 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna: |  | |  | |
|  | - mallasuute | Valmistus 10 ryhmän viljasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 1902 | Makaronivalmisteet, kuten spagetti, makaroni, nuudelit, lasagne, gnocchi, ravioli ja cannelloni, myös kypsennetyt tai (lihalla tai muulla aineella) täytetyt tai muulla tavalla valmistetut; couscous, myös valmistettu: |  | |  | |
|  | - joissa on enintään 20 painoprosenttia lihaa, muita eläimenosia, kalaa, äyriäisiä tai nilviäisiä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen viljojen ja niiden johdannaistuotteiden (paitsi durumvehnän ja sen johdannaistuotteiden) on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
|  | - joissa on yli 20 painoprosenttia lihaa, muita eläimenosia, kalaa, äyriäisiä tai nilviäisiä | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen viljojen ja niiden johdannaistuotteiden (paitsi durumvehnän ja sen johdannaistuotteiden) on oltava kokonaan tuotettuja;  - kaikkien käytettyjen 2 ja 3 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja; | |  | |
| 1903 | Tapioka ja tärkkelyksestä valmistetut tapiokankorvikkeet, hiutaleina, jyvinä, helmisuurimoina, seulomisjääminä tai niiden kaltaisessa muodossa. | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 1108 perunatärkkelyksestä | |  | |
| 1904 | Viljasta tai viljatuotteista paisuttamalla tai paahtamalla tehdyt elintarvikevalmisteet (esim. maissihiutaleet); vilja (ei kuitenkaan maissi) jyvinä tai jyväsinä tai hiutaleina tai muulla tavalla valmistettuina jyvinä tai jyväsinä (lukuun ottamatta jauhoja ja rouheita), esikypsennetty tai muulla tavalla valmistettu, muualle kuulumaton | Valmistus:  - nimikkeeseen 1806 kuulumattomista aineksista;  - jossa kaikkien käytettyjen viljojen ja hienojen jauhojen (paitsi durumvehnän ja sen johdannaistuotteiden sekä *Zea indurata* -lajin maissin) on oltava kokonaan tuotettuja;  - jossa kaikkien käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 1905 | Ruokaleipä, kakut ja leivokset, keksit ja pikkuleivät (biscuits) sekä muut leipomatuotteet, myös jos niissä on kaakaota; ehtoollisleipä, tyhjät oblaattikapselit, jollaiset soveltuvat farmaseuttiseen käyttöön, sinettiöylätit, riisipaperi ja niiden kaltaiset tuotteet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi 11 ryhmän aineksista | |  | |
| ex 20 ryhmä | Kasviksista, hedelmistä, pähkinöistä tai muista kasvinosista valmistetut tuotteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen hedelmien, pähkinöiden ja kasvisten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| ex 2001 | Etikan tai etikkahapon avulla valmistetut tai säilötyt jamssit, bataatit ja niiden kaltaiset syötävät kasvinosat, joissa on vähintään 5 painoprosenttia tärkkelystä | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 2004 ja  ex 2005 | Muulla tavalla kuin etikan tai etikkahapon avulla valmistetut tai säilötyt hienoina tai karkeina jauhoina taikka hiutaleina olevat perunat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 2006 | Sokerilla säilötyt (valellut, lasitetut tai kandeeratut) kasvikset, hedelmät, pähkinät, hedelmänkuoret ja muut kasvinosat | Valmistus, jossa käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 2007 | Keittämällä valmistetut hillot, hedelmähyytelöt, marmelaatit, hedelmä- ja pähkinäsoseet sekä hedelmä- ja pähkinäpastat, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 2008 | - pähkinät, lisättyä sokeria tai alkoholia sisältämättömät | Valmistus, jossa käytettyjen nimikkeiden 0801, 0802 ja 1202–1207 alkuperätuotteita olevien pähkinöiden ja öljysiementen arvo on yli 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - maapähkinävoi; viljaan perustuvat sekoitukset; palmunsydämet; maissi | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
|  | - muut, eivät kuitenkaan muulla tavalla kypsennetyt kuin vedessä tai höyryssä keitetyt, lisättyä sokeria sisältämättömät, jäädytetyt | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 2009 | Käymättömät ja lisättyä alkoholia sisältämättömät hedelmämehut (myös rypäleen puristemehu ”grape must”) ja kasvismehut, myös lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 21 ryhmä | Erinäiset elintarvikevalmisteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 2101 | Kahvi-, tee-, ja mateuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin tuotteisiin tai kahviin, teehen tai mateen perustuvat valmisteet; paahdettu juurisikuri ja muut paahdetut kahvinkorvikkeet sekä niiden uutteet, esanssit ja tiivisteet | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaiken juurisikurin on oltava kokonaan tuotettua | |  | |
| 2103 | Kastikkeet ja valmisteet niitä varten; maustamisvalmisteita olevat sekoitukset; sinappijauho ja valmistettu sinappi: |  | |  | |
|  | - kastikkeet ja valmisteet niitä varten; maustamisvalmisteita olevat sekoitukset | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Sinappijauhoa tai valmistettua sinappia voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
|  | - sinappijauho ja valmistettu sinappi | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista | |  | |
| ex 2104 | Keitot ja liemet sekä valmisteet niitä varten | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, ei kuitenkaan nimikkeiden 2002–2005 valmistetuista tai säilötyistä kasviksista | |  | |
| 2106 | Muualle kuulumattomat elintarvikevalmisteet | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 22 ryhmä | Juomat, väkevät alkoholijuomat ja etikka; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien viinirypäleiden tai viinirypäleistä saatujen ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 2202 | Vesi, myös kivennäisvesi ja hiilihapotettu vesi, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävä tai maustettu, ja muut alkoholittomat juomat, ei kuitenkaan nimikkeen 2009 hedelmä- ja kasvismehut | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - käytettyjen 17 ryhmän ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - kaikkien käytettyjen hedelmämehujen (lukuun ottamatta ananas-, limetti- ja greippimehua) on jo oltava alkuperätuotteita | |  | |
| 2207  2208 | Denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholipitoisuus vähintään 80 tilavuusprosenttia; denaturoitu etyylialkoholi (etanoli) ja muut denaturoidut väkevät alkoholijuomat, väkevyydestä riippumatta  Denaturoimaton etyylialkoholi (etanoli), alkoholipitoisuus alle 80 tilavuusprosenttia; väkevät alkoholijuomat, liköörit ja muut alkoholipitoiset juomat | Valmistus: - muista kuin nimikkeen 2207 tai 2208 aineksista;  - jossa kaikkien käytettyjen viinirypäleiden tai viinirypäleistä saatujen ainesten on oltava kokonaan tuotettuja tai jos kaikki muut käytetyt ainekset ovat jo alkuperätuotteita, käytetyn arrakin osuus voi olla enintään 5 tilavuusprosenttia  Valmistus:  - muista kuin nimikkeen 2207 tai 2208 aineksista,  - jossa kaikkien käytettyjen viinirypäleiden tai viinirypäleistä saadun aineksen on oltava kokonaan tuotettuja tai jos kaikki muut käytetyt ainekset ovat jo alkuperätuotteita, käytetyn arrakin osuus voi olla enintään 5 tilavuusprosenttia | |  | |
| ex 23 ryhmä | Elintarviketeollisuuden jätetuotteet ja jätteet; valmistettu rehu; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 2301 | Valaasta valmistettu jauho; kalasta, äyriäisistä, nilviäisistä tai muista vedessä elävistä selkä-rangattomista valmistetut ihmisravinnoksi soveltumattomat jauhot, jauheet ja pelletit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 2 ja 3 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| ex 2303 | Maissitärkkelyksen valmistuksessa saadut jätetuotteet (ei kuitenkaan tiivistetty maissinvaleluvesi), kuiva-aineen valkuaisainepitoisuus yli 40 painoprosenttia | Valmistus, jossa kaiken käytetyn maissin on oltava kokonaan tuotettua | |  | |
| ex 2306 | Öljykakut ja muut oliiviöljyn erottamisessa syntyneet kiinteät jätetuotteet, joissa on yli 3 painoprosenttia oliiviöljyä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen oliivien on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 2309 | Valmisteet, jollaisia käytetään eläinten ruokintaan | Valmistus, jossa  - kaiken käytetyn viljan, sokerin, melassin, lihan tai maidon on jo oltava alkuperätuotteita;  - kaikkien käytettyjen 3 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| ex 24 ryhmä | Tupakka ja valmistetut tupakankorvikkeet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen 24 ryhmän ainesten on oltava kokonaan tuotettuja | |  | |
| 2402 | Tupakasta tai tupakankorvikkeesta valmistetut sikarit, pikkusikarit ja savukkeet | Valmistus, jossa vähintään 70 painoprosenttia nimikkeen 2401 valmistamattomasta tupakasta tai tupakanjätteistä on jo oltava alkuperätuotteita | |  | |
| ex 2403 | Piippu- ja savuketupakka | Valmistus, jossa vähintään 70 painoprosenttia nimikkeen 2401 valmistamattomasta tupakasta tai tupakanjätteistä on jo oltava alkuperätuotteita | |  | |
| ex 25 ryhmä | Suola; rikki; maa- ja kivilajit; kipsi, kalkki ja sementti; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 2504 | Kiteinen luonnongrafiitti, jonka hiilipitoisuutta on rikastamalla kohotettu ja joka on puhdistettu ja jauhettu | Kiteisen raakagrafiitin hiilipitoisuuden kohottaminen rikastamalla, sen puhdistaminen ja jauhaminen | |  | |
| ex 2515 | Marmori, ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi, paksuus enintään 25 cm | Yli 25 cm paksun marmorin (myös jo sahatun) leikkaaminen sahaamalla tai muulla tavalla | |  | |
| ex 2516 | Graniitti, porfyyri, basaltti, hiekkakivi ja muu muistomerkki- ja rakennuskivi, ainoastaan sahaamalla tai muulla tavalla leikattu suorakaiteen tai neliön muotoisiksi kappaleiksi tai laatoiksi, paksuus enintään 25 cm | Yli 25 cm paksun kiven (myös jo sahatun) leikkaaminen sahaamalla tai muulla tavalla | |  | |
| ex 2518 | Kalsinoitu dolomiitti | Kalsinoimattoman dolomiitin kalsinointi | |  | |
| ex 2519 | Murskattu luonnon magnesiumkarbonaatti (magnesiitti) ilmanpitävissä astioissa ja magnesiumoksidi, myös puhdas, ei kuitenkaan sulatettu magnesiumoksidi (magnesia) tai perkipoltettu (sintrattu) magnesiumoksidi | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Luonnon magnesiumkarbonaattia (magnesiittia) voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
| ex 2520 | Erityisesti hammaslääkintäkäyttöön valmistettu kipsi | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 2524 | Asbestikuidut | Valmistus asbestimineraalista (asbestirikasteesta) | |  | |
| ex 2525 | Kiillejauhe | Kiilteen tai kiillejätteen jauhaminen | |  | |
| ex 2530 | Maavärit, kalsinoidut tai jauhetut | Maavärien kalsinointi tai jauhaminen | |  | |
| 26 ryhmä | Malmit, kuona ja tuhka | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 27 ryhmä | Kivennäispolttoaineet, kivennäisöljyt ja niiden tislaustuotteet; bitumiset aineet; kivennäisvahat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 2707 | Korkean lämpötilan kivihiilitervasta tislaamalla saatujen kivennäisöljyjen kaltaiset öljyt, joissa aromaattisten aineosien paino ylittää muiden kuin aromaattisten aineosien painon ja joista 250°C:seen tislattaessa tislautuu yli 65 tilavuusprosenttia (myös bensiini- ja bentsoliseokset), moottori- tai muuna polttoaineena käytettävät | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[10]](#footnote-10) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2709 | Raa’at bitumisista kivennäisistä saadut öljyt | Bitumisten aineiden kuivatislaus | |  | |
| 2710 | Maaöljyt ja bitumisista kivennäisistä saadut öljyt, muut kuin raa’at; muualle kuulumattomat valmisteet, joissa on perusaineosana maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä vähintään 70 painoprosenttia | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[11]](#footnote-11) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 2711 | Maaöljykaasut ja muut kaasumaiset hiilivedyt | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[12]](#footnote-12) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 2712 | Vaseliini; parafiini, mikrokiteinen maaöljyvaha, puristettu parafiini (slack wax), otsokeriitti, ruskohiilivaha, turvevaha ja muut kivennäisvahat sekä niiden kaltaiset synteettisesti tai muulla menetelmällä valmistetut tuotteet, myös värjätyt | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[13]](#footnote-13) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 2713 | Maaöljykoksi, maaöljybitumi ja muut maaöljyjen tai bitumisista kivennäisistä saatujen öljyjen jätetuotteet | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[14]](#footnote-14) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 2714 | Luonnonbitumi ja -asfaltti; bitumi- tai öljyliuske ja bitumipitoinen hiekka; asfaltiitit ja asfalttikivi | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[15]](#footnote-15) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 2715 | Luonnonasfalttiin, luonnonbitumiin, maaöljybitumiin, kivennäistervaan tai kivennäistervapikeen perustuvat bitumiset seokset (esim. bitumimastiksi ja ”cut-backs”) | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[16]](#footnote-16) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 28 ryhmä | Kemialliset alkuaineet ja epäorgaaniset yhdisteet; jalometallien, harvinaisten maametallien, radioaktiivisten alkuaineiden ja isotooppien orgaaniset ja epäorgaaniset yhdisteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2805 | ”Seosmetalli” | Elektrolyyttisellä tai termisellä käsittelyllä toteutettava valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | |  | |
| ex 2811 | Rikkitrioksidi | Valmistus rikkidioksidista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2833 | Alumiinisulfaatti | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 2840 | Natriumperboraatti | Valmistus dinatriumtetraborapentahydraatista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 284210 | Kemiallisesti määrittelemättömät aluminosilikaatit | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2852 | - elohopeayhdisteet – sisäiset eetterit ja niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeen 2909 ainesten arvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - elohopeayhdisteet – nukleiinihapot ja niiden suolat, myös kemiallisesti määrittelemättömät; muut heterosykliset yhdisteet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 ainesten arvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - elohopeayhdisteet – taudinmääritysreagenssit ja laboratorioreagenssit, alustalla, sekä valmistetut taudinmääritysreagenssit ja valmistetut laboratorioreagenssit, alustalla tai ilman sitä, muut kuin nimikkeeseen 3002 tai 3006 kuuluvat; varmennetut vertailumateriaalit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - nukleiinihapot ja niiden suolat, myös kemiallisesti määrittelemättömät; muut heterosykliset yhdisteet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 ainesten arvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - elohopeayhdisteet – kemialliset tuotteet ja kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden valmisteet (myös jos ne ovat luonnontuotteiden seoksia), muualle kuulumattomat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 29 ryhmä | Orgaaniset kemialliset yhdisteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2901 | Asykliset hiilivedyt, moottori- tai muuna polttoaineena käytettävät | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[17]](#footnote-17) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2902 | Syklaanit ja sykleenit (muut kuin atsuleenit), bentseeni, tolueeni ja ksyleenit, moottori- tai muuna polttoaineena käytettävät | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[18]](#footnote-18) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2905 | Tämän nimikkeen alkoholien ja etanolin metallialkoholaatit | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 2905 aineksista. Tämän nimikkeen metallialkoholaatteja voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 2915 | Tyydyttyneet asykliset monokarboksyylihapot sekä niiden anhydridit, halogenidit, peroksidit ja peroksihapot; niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeiden 2915 ja 2916 ainesten arvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2932 | - sisäiset eetterit ja niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset  - sykliset asetaalit ja sisäiset puoliasetaalit sekä niiden halogeeni-, sulfo-, nitro- ja nitrosojohdannaiset | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeen 2909 ainesten arvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta  Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta  Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 2933 | Heterosykliset yhdisteet, jotka sisältävät ainoastaan typpiheteroatomin tai -atomeja | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeiden 2932 ja 2933 ainesten arvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 2934 | Nukleiinihapot ja niiden suolat; muut heterosykliset yhdisteet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 ainesten arvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2937 | Hormonit, prostaglandiinit, tromboksaanit ja leukotrieenit, luonnolliset tai synteettisesti valmistetut; niiden johdannaiset ja niitä rakenteellisesti vastaavat aineet, mukaan lukien muunnetut polypeptidiketjut, pääasiallisesti hormoneina käytettävät; |  | |  | |
|  | - muut heterosykliset yhdisteet, jotka sisältävät ainoastaan typpiheteroatomin tai -atomeja | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeiden 2932 ja 2933 ainesten arvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - muut nukleiinihapot ja niiden suolat; muut heterosykliset yhdisteet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 ainesten arvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 2939 | Unikkouutteet, väkevöidyt, joissa on alkaloideja vähintään 50 painoprosenttia | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 30 ryhmä | Farmaseuttiset tuotteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 3002 | Ihmisveri; terapeuttista, ennalta ehkäisevää tai taudinmäärityskäyttöä varten valmistettu eläimenveri; antiseerumit ja muut verifraktiot sekä immunologiset tuotteet, myös modifioidut tai bioteknisellä menetelmällä saadut; rokotteet, toksiinit, mikro-organismiviljelmät (ei kuitenkaan hiivat) ja niiden kaltaiset tuotteet: |  | |  | |
|  | - tuotteet, joissa on terapeuttista tai ennalta ehkäisevää käyttöä varten keskenään sekoitettuna kaksi tai useampia aineosia, tai sekoittamattomat tuotteet tällaista käyttöä varten, annostettuina tai vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut: |  | |  | |
|  | - ihmisveri | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - terapeuttista tai ennalta ehkäisevää käyttöä varten valmistettu eläimenveri | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - verifraktiot, ei kuitenkaan antiseerumit, hemoglobiini, veriglobuliinit ja seerumiglobuliinit | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - hemoglobiini, veriglobuliinit ja seerumiglobuliinit | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3002 aineksista. Tässä tavaran kuvauksessa tarkoitettuja aineksia voidaan myös käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut karboksiamidifunktioiset yhdisteet (myös sakkariini ja sen suolat) ja imiinifunktioiset yhdisteet peptideinä ja proteiineina, jotka liittyvät suoraan immunologisten prosessien säätelyyn | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - heterosykliset yhdisteet, jotka sisältävät ainoastaan typpiheteroatomin tai -atomeja | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeiden 2932 ja 2933 ainesten arvo saa kuitenkin olla enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - nukleiinihapot ja niiden suolat, myös kemiallisesti määrittelemättömät; muut heterosykliset yhdisteet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista. Kaikkien käytettyjen nimikkeiden 2932, 2933 ja 2934 ainesten yhteisarvo ei kuitenkaan saa olla yli 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - muut hormonit, prostaglandiinit, tromboksaanit ja leukotrieenit, luonnolliset tai synteettisesti valmistetut, peptideinä ja proteiineina (ei kuitenkaan nimikkeen 2937 tavarat), jotka liittyvät suoraan immunologisten prosessien säätelyyn; niiden johdannaiset ja niitä rakenteellisesti vastaavat aineet, mukaan lukien muunnetut polypeptidiketjut, pääasiallisesti hormoneina käytettävät, peptideinä ja proteiineina (ei kuitenkaan nimikkeen 2937 tavarat), jotka liittyvät suoraan immunologisten prosessien säätelyyn | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - muut polyesterit, alkumuodossa, peptideinä ja proteiineina, jotka liittyvät suoraan immunologisten prosessien säätelyyn | Valmistus, jossa käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[19]](#footnote-19) | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3003 ja 3004 | Lääkkeet (ei kuitenkaan nimikkeen 3002, 3005 tai 3006 tavarat):  - nimikkeen 2941 amikasiinista tuotetut  - muut | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 3003 tai 3004 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta  Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 3003 tai 3004 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 3006 | Muovista valmistetut avanneleikkauksen jälkeen käytettävät tarvikkeet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | Steriilit absorboituvat langat kirurgiseen tai hammaslääkintäkäyttöön sekä steriilit sidekudoskiinnikkeiden muodostumisen estäjät kirurgiseen tai hammaslääkintäkäyttöön, myös absorboituvat;  - muovista valmistetut (ex 3920 tai ex3921):  - - ionomeerilevyt tai -kalvot | Valmistus osittain suolamuotoisesta kestomuovista, joka on eteenin ja pääasiallisesti sinkkiä ja natriumia olevilla metalli-ioneilla osittain neutraloidun metakryylihapon kopolymeeri | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - - regeneroidusta selluloosasta, polyamideista tai polyeteenistä valmistetut levyt | Valmistus, jossa samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - - metalloidut muovikalvot | Valmistus erittäin läpinäkyvistä polyesterikalvoista, joiden paksuus on alle 23 mikronia[[20]](#footnote-20) | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - - litteät tuotteet, joita on valmistettu enemmän kuin pelkästään pintakäsittelemällä tai leikkaamalla muuhun kuin neliön tai suorakaiteen muotoon; muut tuotteet, joita on valmistettu enemmän kuin pelkästään pintakäsittelemällä  - - additiohomopolymeerituotteet, joissa yhden monomeerin osuus on yli 99 painoprosenttia polymeerin kokonaispitoisuudesta  -- muut | Valmistus, jossa käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta  Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[21]](#footnote-21)  Valmistus, jossa käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[22]](#footnote-22) | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta  Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta  Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - kankaasta valmistetut | Valmistus langasta[[23]](#footnote-23) | |  | |
| 300670 | Lääketieteelliseen tai eläinlääketieteelliseen käyttöön tarkoitetut geelivalmisteet, joita käytetään kehon osien voiteluaineena kirurgisissa toimenpiteissä tai lääkärintarkastuksissa tai kontaktiaineena kehon ja lääketieteellisen instrumentin välillä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 300692 | Farmaseuttiset jätteet:  Muut kemialliset tuotteet ja kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden valmisteet (myös jos ne ovat luonnontuotteiden seoksia), muualle kuulumattomat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 31 ryhmä | Lannoitteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3105 | Kivennäis- tai kemialliset lannoitteet, joissa on kahta tai kolmea seuraavista lannoittavista aineista: typpeä, fosforia tai kaliumia; muut lannoitteet; tämän ryhmän tavarat tabletteina tai niiden kaltaisessa muodossa taikka bruttopainoltaan enintään 10 kg:n pakkauksissa, lukuun ottamatta seuraavia:  - natriumnitraatti  - kalsiumsyanamidi  - kaliumsulfaatti  - kaliummagnesiumsulfaatti | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote; Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 32 ryhmä | Parkitus- ja värjäysuutteet; tanniinit ja niiden johdannaiset; värit, pigmentit ja muut väriaineet; maalit ja lakat; kitti sekä muut täyte- ja tiivistystahnat; painovärit, muste ja tussi; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3201 | Tanniinit sekä niiden suolat, eetterit, esterit ja muut johdannaiset | Valmistus kasviperäisistä parkitusuutteista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3205 | Substraattipigmentit; tämän ryhmän 3 huomautuksessa tarkoitetut substraattipigmentteihin perustuvat valmisteet[[24]](#footnote-24) | Valmistus minkä tahansa nimikkeen paitsi nimikkeiden 3203, 3204 ja 3205 aineksista. Nimikkeen 3205 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 33 ryhmä | Haihtuvat öljyt ja resinoidit; hajuste-, kosmeettiset ja toalettivalmisteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3301 | Haihtuvat öljyt (terpeenittömät tai terpeenipitoiset), myös jähmeät (concretes) ja vahaa poistamalla saadut nesteet (absolutes); resinoidit; uutetut oleohartsit; haihtuvien öljyjen väkevöidyt rasva-, rasvaöljy- ja vahaliuokset tai niiden kaltaiset liuokset, kylmänä uuttamalla (enfleurage) tai maseroimalla saadut; terpeenipitoiset sivutuotteet, joita saadaan poistettaessa terpeenejä haihtuvista öljyistä; haihtuvien öljyjen vesitisleet ja -liuokset | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös tämän nimikkeen eri tuoteryhmän aineksista[[25]](#footnote-25). Saman tuoteryhmän aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo ei on enintään 20 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 34 ryhmä | Saippua ja suopa, orgaaniset pinta-aktiiviset aineet, pesuvalmisteet, voiteluvalmisteet, tekovahat, valmistetut vahat, kiillotus-, hankaus- ja puhdistusvalmisteet, kynttilät ja niiden kaltaiset tuotteet, muovailumassat, ”hammasvahat” ja kipsiin perustuvat hammaslääkinnässä käytettävät valmisteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3403 | Voiteluvalmisteet, joissa on alle 70 painoprosenttia maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä | Puhdistustoiminnot ja/tai yksi tai useampi tietty käsittely[[26]](#footnote-26) | | Muut toiminnot kuin 3 sarakkeessa tarkoitetut toiminnot, joissa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3404 | Tekovahat ja valmistetut vahat:  - jotka perustuvat parafiiniin, maaöljyvahoihin, bitumisista kivennäisistä saatuihin vahoihin, puristettuun parafiiniin (slack wax) tai öljyttömään parafiiniin (scale wax) | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista lukuun ottamatta seuraavia:  - nimikkeen 1516 vahamaiset hydratut öljyt;  - nimikkeen 3823 vahamaiset kemiallisesti määrittelemättömät rasvahapot ja teolliset rasva-alkoholit;  - nimikkeen 3404 ainekset  Näitä aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 35 ryhmä | Valkuaisaineet;; modifioidut tärkkelykset; liimat ja liisterit; entsyymit; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3505 | Dekstriini ja muu modifioitu tärkkelys (esim. esihyytelöity tai esteröity tärkkelys); tärkkelykseen, dekstriiniin tai muuhun modifioituun tärkkelykseen perustuvat liimat ja liisterit: |  | |  | |
|  | - tärkkelyksen eetterit ja esterit | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3505 aineksista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - muut | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 1108 aineksista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3507 | Muualle kuulumattomat entsyymivalmisteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 36 ryhmä | Räjähdysaineet; pyrotekniset tuotteet; tulitikut; pyroforiset seokset; helposti syttyvät aineet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 37 ryhmä | Valokuvaus- ja elokuvausvalmisteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3701 | Valokuvauslevyt ja -laakafilmit, säteilyherkät, valottamattomat, muuta ainetta kuin paperia, kartonkia, pahvia tai tekstiiliä; pikakuvafilmit, laa'at, säteilyherkät, valottamattomat, myös pakkafilmeinä: |  | |  | |
|  | - pikakuvafilmit, värivalokuvausta varten tarkoitetut, pakkafilmeinä | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 3701 tai 3702. Nimikkeen 3702 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 3701 tai 3702. Nimikkeiden 3701 ja 3702 aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden yhteisarvo on enintään 20 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3702 | Valokuvausfilmit rullissa, säteilyherkät, valottamattomat, muuta ainetta kuin paperia, kartonkia, pahvia tai tekstiiliä; pikakuvafilmit rullissa, säteilyherkät, valottamattomat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 3701 tai 3702. | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3704 | Valokuvauslevyt, -filmit, -paperi, -kartonki, -pahvi ja -tekstiilit, valotetut mutta kehittämättömät | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 3701–3704. | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 38 ryhmä | Erinäiset kemialliset tuotteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3801 | - kolloidinen grafiitti suspensiona öljyssä ja puolikolloidinen grafiitti; hiilipitoiset elektrodimassat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - grafiitti massana, jossa on seoksena kivennäisöljyjä ja yli 30 painoprosenttia grafiittia | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen nimikkeen 3403 ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3803 | Puhdistettu mäntyöljy | Raa’an mäntyöljyn puhdistus | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3805 | Puhdistettu sulfaattitärpättiöljy | Raa’an sulfaattitärpättiöljyn puhdistus tislaamalla tai raffinoimalla | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3806 | Hartsiesterit | Valmistus hartsihapoista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3807 | Puutervapiki | Puutervan tislaus | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3808 | Hyönteisten torjunta-aineet, rotanmyrkyt, sienitautien ja rikkakasvien torjunta-aineet, itämistä estävät aineet, kasvien kasvua säätävät aineet, desinfioimisaineet ja niiden kaltaiset tuotteet, vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa tai valmisteina tai tavaroina (esim. rikitetyt nauhat, sydämet ja kynttilät sekä kärpäspaperi) | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 prosenttia tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3809 | Viimeistelyvalmisteet, valmisteet, jotka nopeuttavat värjäytymistä tai väriaineiden kiinnittymistä, sekä muut tuotteet ja valmisteet (esim. liistausaineet ja peittausaineet), jollaisia käytetään tekstiili-, paperi-, nahka- tai niiden kaltaisessa teollisuudessa, muualle kuulumattomat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 prosenttia tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3810 | Metallipintojen peittausvalmisteet; sulamista edistävät aineet ja muut apuvalmisteet metallien juottamista tai hitsausta varten; juotos- tai hitsausjauheet ja -tahnat, joissa on metallia ja muita aineita; valmisteet, jollaisia käytetään hitsauselektrodien ja -puikkojen täytteenä tai päällysteenä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 prosenttia tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3811 | Nakutusta, hapettumista, hartsiutumista tai syöpymistä estävät valmisteet, viskositeettia parantavat valmisteet ja muut kivennäisöljyjen (myös bensiinin) ja muiden nesteiden, joita käytetään samaan tarkoitukseen kuin kivennäisöljyjä, lisäainevalmisteet: |  | |  | |
|  | - voiteluöljyjen lisäainevalmisteet, joissa on maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen nimikkeen 3811 ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3812 | Valmistetut vulkanoinnin kiihdyttimet; muualle kuulumattomat kumin tai muovin pehmitinseokset; hapettumisen estoaineet ja muut kumin tai muovin stabilaattoriseokset | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3813 | Valmisteet ja panokset tulensammuttimia varten; tulensammutuskranaatit ja -pommit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3814 | Orgaaniset liuotin- ja ohennusaineseokset, muualle kuulumattomat; valmistetut maalin- ja lakanpoistoaineet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3818 | Kemialliset alkuaineet, jotka on seostettu (doped) elektroniikassa käyttöä varten, kiekkoina, levyinä tai niiden kaltaisissa muodoissa; kemialliset yhdisteet, jotka on seostettu (doped) elektroniikassa käyttöä varten | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3819 | Hydrauliset jarrunesteet ja muut hydraulisessa voimansiirrossa käytettävät nestemäiset valmisteet, joissa ei ole lainkaan tai on vähemmän kuin 70 painoprosenttia maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3820 | Jäätymistä estävät valmisteet sekä valmistetut huurteen- ja jäänpoistonesteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 3821 | Valmistetut elatusaineet mikro-organismien (myös virusten ja niiden kaltaisten organismien) tai kasvi-, ihmis- ja eläinsoluviljelmien kehittämistä ja ylläpitoa varten | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3822 | Taudinmääritysreagenssit ja laboratorioreagenssit alustalla, sekä valmistetut taudinmääritysreagenssit ja valmistetut laboratorioreagenssit, alustalla tai ilman sitä, muut kuin nimikkeisiin 3002 ja 3006 kuuluvat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3823 | Teolliset monokarboksyylirasvahapot; puhdistuksessa saadut happamat öljyt; teolliset rasva-alkoholit: |  | |  | |
|  | - teolliset monokarboksyylirasvahapot, puhdistuksessa saadut happamat öljyt | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
|  | - teolliset rasva-alkoholit | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 3823 aineksista | |  | |
| 3824 | Valmistetut sitomisaineet valumuotteja ja -sydämiä varten; kemialliset tuotteet ja kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden valmisteet (myös jos ne ovat luonnontuotteiden seoksia), muualle kuulumattomat: |  | |  | |
|  | - seuraavat tämän nimikkeen tuotteet:  Luonnon hartsituotteisiin perustuvat valmistetut sitomisaineet valumuotteja ja -sydämiä varten  Nafteenihapot, niiden veteen liukenemattomat suolat ja niiden esterit  Sorbitoli, muu kuin nimikkeeseen 2905 kuuluva | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | Maaöljysulfonaatit, ei kuitenkaan alkalimetallien, ammoniumin tai etanoliamiinien maaöljysulfonaatit; bitumisista kivennäisistä saatujen öljyjen tiofeenisulfonihapot ja niiden suolat  Ioninvaihtimet  Kaasua imevät aineet tyhjöputkia varten |  | |  | |
|  | Alkalinen rautaoksidi, jota käytetään kaasun puhdistukseen  Valokaasun puhdistuksessa tuotettu ammoniakkikaasuvesi ja käytetty kaasun puhdistusmassa  Sulfonafteenihapot sekä niiden veteen liukenemattomat suolat ja niiden esterit  Sikuna- eli finkkeliöljy ja dippel- eli hirvensarviöljy  Sellaisten suolojen seokset, joilla on erilaiset anionit  Gelatiinipohjaiset monistusmassat, myös paperi- tai tekstiiliainepohjalla |  | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 3825 | Kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden jätetuotteet, muualle kuulumattomat; yhdyskuntajäte; viemäriliete; muut tämän ryhmän 6 huomautuksessa tarkoitetut jätteet: |  | |  | |
|  | - muut kemialliset tuotteet ja kemian- tai siihen liittyvän teollisuuden valmisteet (myös jos ne ovat luonnontuotteiden seoksia), muualle kuulumattomat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - vanu, sideharso, kääreet ja niiden kaltaiset tavarat (esim. valmiit haavasiteet, kiinnelaastarit ja hauteet), kyllästetyt tai päällystetyt farmaseuttisilla aineilla tai kirurgiseen tai lääkintä-, myös eläinlääkintä- ja hammaslääkintäkäyttöön tarkoitetuissa vähittäismyyntimuodoissa tai -pakkauksissa | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - injektioruiskut, neulat, katetrit, kanyylit ja niiden kaltaiset tavarat | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - kliiniset jätteet: kirurgiseen käyttöön tarkoitetut käsineet ja muut käsineet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 3826 | Biodiesel ja sen sekoitukset, joissa ei ole maaöljyjä tai bitumisista kivennäisistä saatuja öljyjä tai joissa niitä on vähemmän kuin 70 painoprosenttia | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3901–3915 | Muovijätteet, -leikkeet ja -romu; lukuun ottamatta nimikkeiden ex 3907 ja 3912 tuotteita, joita koskevat säännöt ovat jäljempänä: |  | |  | |
|  | - additiohomopolymeerituotteet, joissa yhden monomeerin osuus on yli 99 painoprosenttia polymeerin kokonaispitoisuudesta | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[27]](#footnote-27) | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | Muut | Valmistus, jossa käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[28]](#footnote-28) | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3907 | Polykarbonaattikopolymeerista ja akryylini-triili-butadieeni-styreeni (ABS)-kopolymeerista valmistetut kopolymeerit | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Saman nimikkeen aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[29]](#footnote-29) | |  | |
|  | Polyesteri | Valmistus, jossa käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta ja/tai valmistus tetrabromi (bisfenoli A) -polykarbonaatista | |  | |
| 3912 | Selluloosa ja sen kemialliset johdannaiset, muualle kuulumattomat, alkumuodossa | Valmistus, jossa samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 3916–3921 | Puolivalmisteet, muovia, ja muovitavarat; lukuun ottamatta nimikkeiden ex 3916, ex 3917, ex 3920 ja ex 3921 tuotteita, joita koskevat säännöt ovat jäljempänä: |  | |  | |
|  | - litteät tuotteet, joita on valmistettu enemmän kuin pelkästään pintakäsittelemällä tai leikkaamalla muuhun kuin neliön tai suorakaiteen muotoon; muut tuotteet, joita on valmistettu enemmän kuin pelkästään pintakäsittelemällä  - muut: | Valmistus, jossa käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - additiohomopolymeerituotteet, joissa yhden monomeerin osuus on yli 99 painoprosenttia polymeerin kokonaispitoisuudesta | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[30]](#footnote-30) | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - muut | Valmistus, jossa käytettyjen 39 ryhmän ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[31]](#footnote-31) | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3916 ja ex 3917 | Profiilit, putket ja letkut | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen vapaasti tehtaalla -hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 3920 | - ionomeerilevyt tai -kalvot | Valmistus osittain suolamuotoisesta kestomuovista, joka on eteenin ja pääasiallisesti sinkkiä ja natriumia olevilla metalli-ioneilla osittain neutraloidun metakryylihapon kopolymeeri | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - regeneroidusta selluloosasta, polyamideista tai polyeteenistä valmistetut levyt | Valmistus, jossa samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 3921 | Metalloidut muovikalvot | Valmistus erittäin läpinäkyvistä polyesterikalvoista, joiden paksuus on alle 23 mikronia[[32]](#footnote-32) | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 3922–3926 | Muovitavarat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 40 ryhmä | Kumi ja kumitavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 4001 | Kerrostetut kumikreppilaatat kenkiä varten | Luonnonkumilevyjen laminointi | |  | |
| 4005 | Seostettu kumi, vulkanoimaton, alkumuodossa tai laattoina, levyinä tai kaistaleina | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten paitsi luonnonkumin arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 4012 | Uudelleen pinnoitetut tai käytetyt pneumaattiset ulkorenkaat, kumia; umpikumirenkaat, joustorenkaat, vaihdettavat ulkorenkaan kulutuspinnat sekä vannenauhat, kumia: |  | |  | |
|  | uudelleen pinnoitetut pneumaattiset ulkorenkaat, umpikumirenkaat tai joustorenkaat, kumia | Käytettyjen renkaiden uudelleen pinnoittaminen | |  | |
|  | Muut | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 4011 tai 4012 aineksista | |  | |
| ex 4017 | Kovakumitavarat | Valmistus kovakumista | |  | |
| ex 41 ryhmä | Raakavuodat ja -nahat (muut kuin turkisnahat) sekä muokattu nahka; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 4102 | Lampaan ja karitsan raakanahat, villapeitteettömät | Villan poistaminen villapeitteistä lampaan ja karitsan raakanahoista | |  | |
| 4104–4106 | Parkitut tai viimeistelemättömät vuodat ja nahat, villa- tai karvapeitteettömät, myös halkaistut, mutta ei enempää valmistetut | Esiparkitun nahan jälkiparkitus | | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |
| 4107, 4112 ja 4113 | Nahka, parkituksen tai viimeistelyn jälkeen edelleen valmistettu, myös pergamenttinahaksi valmistettu, villa- tai karvapeitteetön, myös halkaistu, muu kuin nimikkeen 4114 nahka | Esiparkitun nahan jälkiparkitus | | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |
| ex 4114 | Kiiltonahka ja laminoitu kiiltonahka; metallipinnoitettu nahka | Valmistus nimikkeen 4104–4107, 4112 tai 4113 nahasta, jos sen arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 42 ryhmä | Nahkatavarat; satula- ja valjasteokset; matkatarvikkeet, käsilaukut ja niiden kaltaiset säilytysesineet; suolesta (ei kuitenkaan silkkitoukan gutista) valmistetut tavarat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 43 ryhmä | Turkisnahat ja tekoturkikset; niistä valmistetut tavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 4302 | Parkitut tai muokatut turkisnahat, yhdistetyt: |  | |  | |
|  | Levyt, ristit ja niiden kaltaiset muodot | Yhdistämättömien parkittujen tai muokattujen turkisnahkojen valkaisu tai värjäys leikkuun ja yhdistämisen lisäksi | |  | |
|  | Muut | Valmistus yhdistämättömistä parkituista tai muokatuista turkisnahoista | |  | |
| 4303 | Vaatteet, vaatetustarvikkeet ja muut turkisnahasta valmistetut tavarat | Valmistus nimikkeen 4302 yhdistämättömistä parkituista tai muokatuista turkisnahoista | |  | |
| ex 44 ryhmä | Puu ja puusta valmistetut tavarat; puuhiili; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 4403 | Karkeasti syrjätty puu | Valmistus raakapuusta, myös kuoritusta tai karsitusta | |  | |
| ex 4407 | Puu, sahattu tai veistetty (chipped) pituussuunnassa, tasoleikattu tai viiluksi sorvattu, paksuus suurempi kuin 6 mm, höylätty, hiottu tai sormijatkettu | Höylääminen, hiominen tai sormijatkaminen | |  | |
| ex 4408 | Vaneriviilu, paksuus enintään 6 mm, saumaamalla tehty, ja muu puu, sahattu pituussuunnassa, tasoleikattu tai viiluksi sorvattu, paksuus enintään 6 mm, höylätty, hiottu tai sormijatkettu | Saumaaminen, höylääminen, hiominen tai sormijatkaminen | |  | |
| ex 4409 | Puu, yhdeltä tai useammalta syrjältä tai pinnalta koko pituudelta muotoiltu, myös höylätty, hiottu tai sormijatkettu:  Hiottu tai sormijatkettu | Hiominen tai sormijatkaminen | |  | |
|  | - muotolista ja -lauta | Muotolistaksi tai -laudaksi työstäminen | |  | |
| ex 4410–  ex 4413 | Muotolista ja -lauta, myös muotoiltu jalkalista ja niiden kaltainen muotolauta | Muotolistaksi tai -laudaksi työstäminen | |  | |
| ex 4415 | Puiset pakkauslaatikot, -rasiat, -häkit, -pytyt ja niiden kaltaiset päällykset | Valmistus määräkokoon leikkaamattomista laudoista | |  | |
| ex 4416 | Drittelit, tynnyrit, sammiot, saavit ja muut tynnyriteokset puusta sekä niiden puuosat | Valmistus halkaisemalla tehdyistä puisista kimmistä, molemmilta lapepinnoilta sahatuista, mutta ei enempää valmistetuista | |  | |
| ex 4418 | Puiset rakennuspuusepän ja kirvesmiehen tuotteet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Puisia solulevyjä, kattopäreitä ja -paanuja voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
|  | Muotolista ja -lauta | Muotolistaksi tai -laudaksi työstäminen | |  | |
| ex 4421 | Tulitikkutikut; jalkineiden puunaulat | Valmistus minkä tahansa nimikkeen puusta paitsi nimikkeen 4409 puulangasta | |  | |
| ex 45 ryhmä | Korkki ja korkkitavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 4503 | Luonnonkorkkitavarat | Valmistus nimikkeen 4501 korkista | |  | |
| 46 ryhmä | Oljesta, espartosta tai muista punonta- tai palmikointiaineista valmistetut tavarat; kori- ja punontateokset | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 47 ryhmä | Puusta tai muusta kuituisesta selluloosa-aineesta valmistettu massa; keräyspaperi, -kartonki ja -pahvi (-jäte) | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 48 ryhmä | Paperi, kartonki ja pahvi; paperimassa-, paperi-, kartonki- ja pahvitavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 4811 | Pelkästään saroitettu, viivoitettu tai ruudutettu paperi, kartonki ja pahvi | Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista | |  | |
| 4816 | Hiilipaperi, itsejäljentävä paperi ja muut jäljentävät tai siirtopaperit (muut kuin nimikkeeseen 4809 kuuluvat), paperiset vahakset ja offsetlevyt, myös rasioissa | Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista | |  | |
| 4817 | Kirjekuoret, kirjekortit, kuvattomat postikortit ja kirjeenvaihtokortit, paperia, kartonkia tai pahvia; paperiset, kartonkiset tai pahviset rasiat, kotelot, kansiot, salkut yms., joissa on lajitelma kirjepaperia, kirjekuoria jne. | Valmistus, jossa:  \*kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  \*kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta; | |  | |
| ex 4818 | Toalettipaperi | Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista | |  | |
| ex 4819 | Kotelot, rasiat, laatikot, pussit ja muut pakkauspäällykset, paperia, kartonkia, pahvia, selluloosavanua tai selluloosaharsoa | Valmistus, jossa  kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna–hinnasta | |  | |
| ex 4820 | Kirjepaperilehtiöt | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 4823 | Muu paperi, kartonki, pahvi, selluloosavanu ja selluloosakuituharso, määräkokoon tai -muotoon leikattu | Valmistus 47 ryhmän paperinvalmistusaineista | |  | |
| ex 49 ryhmä | Kirjat, sanomalehdet, kuvat ja muut painotuotteet; käsikirjoitukset, konekirjoitukset ja työpiirustukset; käsikirjoitukset, konekirjoitukset ja työpiirustukset; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 4909 | Painetut postikortit ja kuvapostikortit; painetut kortit, joissa on henkilökohtainen tervehdys, onnittelu, viesti tai tiedonanto, myös kuvalliset, myös kirjekuorineen tai koristeineen | Valmistus nimikkeeseen 4909 tai 4911 kuulumattomista aineksista | |  | |
| 4910 | Kaikenlaiset painetut kalenterit, myös irtolehtikalenterit: |  | |  | |
|  | ns. ikuiset kalenterit tai kalenterit vaihdettavin lehtiöin, jotka on kiinnitetty muulle alustalle kuin paperille, kartongille tai pahville | Valmistus, jossa  kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus nimikkeeseen 4909 tai 4911 kuulumattomista aineksista | |  | |
| ex 50 ryhmä | Silkki; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 5003 | Silkkijätteet (myös kelauskelvottomat kokongit, lankajätteet ja garnetoidut jätteet ja lumput), karstatut tai kammatut | Silkkijätteiden karstaus tai kampaus | |  | |
| 5004 – ex 5006 | Silkkilanka ja silkkijätteistä kehrätty lanka | Valmistus[[33]](#footnote-33)  - raakasilkistä tai silkkijätteistä, karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä,  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä muista luonnonkuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 5007 | Kudotut silkki- ja silkkijätekankaat | Valmistus langasta[[34]](#footnote-34) | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 51 ryhmä | Villa sekä hieno ja karkea eläimenkarva; jouhilanka ja jouhesta kudotut kankaat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 5106–5110 | Lanka villaa, hienoa tai karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta | Valmistus[[35]](#footnote-35)  - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä,  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 5111–5113 | Kudotut kankaat villaa, hienoa tai karkeaa eläimenkarvaa tai jouhta: | Valmistus langasta[[36]](#footnote-36) | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 52 ryhmä | Puuvilla; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 5204–5207 | Puuvillalanka ja puuvillaompelulanka | Valmistus[[37]](#footnote-37)  - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä,  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 5208–5212 | Kudotut puuvillakankaat | Valmistus langasta[[38]](#footnote-38) | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 53 ryhmä | Muut kasvitekstiilikuidut; paperilanka ja kudotut paperilankakankaat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 5306–5308 | Lanka, muista kasvitekstiilikuiduista valmistettu; paperilanka | Valmistus[[39]](#footnote-39)  - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä,  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 5309–5311 | Kudotut kankaat, muista kasvitekstiilikuiduista valmistetut; kudotut paperilankakankaat | Valmistus langasta[[40]](#footnote-40) | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 5401–5406 | Lanka, monofilamenttilanka ja ompelulanka, tekokuitufilamenttia | Valmistus[[41]](#footnote-41)  - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä,  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 5407 ja 5408 | Kudotut kankaat, tekokuitufilamenttilankaa: | Valmistus langasta[[42]](#footnote-42) | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 5501–5507 | Katkotut tekokuidut | Valmistus kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta | |  | |
| 5508–5511 | Lanka ja ompelulanka, katkottua tekokuitua | Valmistus[[43]](#footnote-43)  - karstatuista tai kammatuista tai muuten kehruuta varten käsitellyistä raakasilkistä tai silkkijätteistä,  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 5512–5516 | Kudotut kankaat, katkottua tekokuitua: | Valmistus langasta[[44]](#footnote-44) | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 56 ryhmä | Vanu, huopa ja kuitukangas; erikoislangat; side- ja purjelanka, nuora ja köysi sekä niistä valmistetut tavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus[[45]](#footnote-45):  - kookoskuitulangasta,  - luonnonkuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 5602 | Huopa, myös kyllästetty, päällystetty, peitetty tai kerrostettu: |  | |  | |
|  | - neulahuopa | Valmistus[[46]](#footnote-46):  - luonnonkuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta | |  | |
|  | - muu | Valmistus[[47]](#footnote-47)  - luonnonkuiduista,  - katkotuista tekokuiduista, tai  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta | |  | |
| 5604 | Yksinkertainen tai kerrattu kumilanka, tekstiilillä päällystetty; tekstiililangat ja nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet, muovilla tai kumilla kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt tai kumi- tai muovivaippaiset: |  | |  | |
|  | - yksinkertainen tai kerrattu kumilanka, tekstiilillä päällystetty | Valmistus yksinkertaisesta tai kerratusta tekstiilillä päällystämättömästä kumilangasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus[[48]](#footnote-48):  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 5605 | Metalloitu lanka, myös kierrepäällystetty, eli tekstiililanka tai nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet, jotka on yhdistetty lankana, kaistaleena tai jauheena olevaan metalliin tai päällystetty metallilla | Valmistus[[49]](#footnote-49):  - luonnonkuiduista,  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 5606 | Kierrepäällystetty lanka sekä kierrepäällystetyt nimikkeen 5404 tai 5405 kaistaleet ja niiden kaltaiset tuotteet (muut kuin nimikkeen 5605 tuotteet ja kierrepäällystetty jouhilanka); chenillelanka (myös flokki-chenillelanka); chainettelanka | Valmistus[[50]](#footnote-50):  - luonnonkuiduista,  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä katkotuista tekokuiduista,  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta, tai  - paperinvalmistusaineista | |  | |
| 57 ryhmä | Matot ja muut lattianpäällysteet, tekstiiliainetta: |  | |  | |
|  | - neulahuopaa | Valmistus[[51]](#footnote-51):  - luonnonkuiduista, tai  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta  Juuttikangasta voidaan kuitenkin käyttää pohjana | |  | |
|  | - muuta huopaa | Valmistus[[52]](#footnote-52):  - karstaamattomista, kampaamattomista tai muuten kehruuta varten käsittelemättömistä luonnonkuiduista, tai  - kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta | |  | |
|  | Muut | Valmistus langasta[[53]](#footnote-53) Juuttikangasta voidaan kuitenkin käyttää pohjana | |  | |
| ex 58 ryhmä | Kudotut erikoiskankaat; tuftatut tekstiilikankaat; pitsit; kuvakudokset; koristepunokset; koruompelukset; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus langasta[[54]](#footnote-54) | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 5805 | Käsin kudotut kuvakudokset (kuten gobeliinit, flander-, aubusson-, beauvais- ja niiden kaltaiset kudokset) ja käsin neulatyönä (esim. petit point- tai ristipistoilla) kirjotut kuvakudokset, myös sovitetut | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 5810 | Koruompelukset metritavarana, kaistaleina tai koristekuvioina | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 5901 | Liimalla tai tärkkelyspitoisella aineella päällystetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään kirjankansien päällystämiseen tai sen kaltaiseen tarkoitukseen; kuultokangas; maalausta varten käsitellyt kankaat; jäykistekangas (buckram) ja sen kaltaiset jäykistetyt tekstiilikankaat, jollaisia käytetään hatunrunkoihin | Valmistus langasta | |  | |
| 5902 | Kordikangas ulkorenkaita varten, nailonia tai muuta polyamidia, polyesteriä tai viskoosia olevasta erikoislujasta langasta | Valmistus langasta | |  | |
| 5903 | Muovilla kyllästetyt, päällystetyt, peitetyt tai kerrostetut tekstiilikankaat, muut kuin nimikkeeseen 5902 kuuluvat | Valmistus langasta | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 5904 | Linoleumi, myös määrämuotoiseksi leikattu; lattianpäällysteet, joissa on tekstiiliainepohjalla muu päällyste- tai peitekerros, myös määrämuotoisiksi leikatut | Valmistus langasta[[55]](#footnote-55) | |  | |
| 5905 | Seinäpäällysteet tekstiiliainetta: | Valmistus langasta | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytetyn painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 5906 | Kumilla käsitellyt tekstiilikankaat, muut kuin nimikkeeseen 5902 kuuluvat: | Valmistus langasta | |  | |
| 5907 | Muulla tavoin kyllästetyt, päällystetyt tai peitetyt tekstiilikankaat; teatterikulissiksi, studion taustakankaaksi tai sen kaltaista tarkoitusta varten maalattu kangas | Valmistus langasta | | Painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos painamattoman kankaan arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 5908 | Lampun-, kamiinan-, sytyttimen-, kynttilän- ja niiden kaltaisten tavaroiden sydämet, tekstiiliaineesta kudotut, palmikoidut, punotut tai neulotut; hehkusukat ja pyöröneulottu hehkusukkakangas, myös kyllästetyt: |  | |  | |
|  | Kyllästetyt hehkusukat | Valmistus pyöröneulotusta hehkusukkakankaasta | |  | |
|  | Muut | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 5909–5911 | Tekstiilituotteet ja -tavarat teknisiin tarkoituksiin:  - nimikkeen 5911 kiillotuslaikat ja -renkaat, muut kuin huovasta valmistetut  - nimikkeen 5911 kudotut kankaat, myös huovutetut, jollaisia tavallisesti käytetään paperikoneissa tai muihin teknisiin tarkoituksiin, myös kyllästetyt tai päällystetyt, letkumaiset tai päättömät, yksinkertaisin tai moninkertaisin loimin ja/tai kutein kudotut, taikka litteäksi moninkertaisin loimin ja/tai kutein kudotut  - muut | Valmistus langasta taikka nimikkeen 6310 jätekankaista tai lumpuista  Valmistus langasta[[56]](#footnote-56)  Valmistus langasta[[57]](#footnote-57) | |  | |
| 60 ryhmä | Neulokset | Valmistus langasta[[58]](#footnote-58) | |  | |
| 61 ryhmä | Vaatteet ja vaatetustarvikkeet, neulosta: |  | |  | |
|  | kahdesta tai useammasta määrämuotoon leikatusta tai suoraan määrämuotoon neulotusta neuloskappaleesta yhteen ompelemalla tai muuten yhdistämällä valmistetut | Valmistus kankaasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus langasta[[59]](#footnote-59) | |  | |
| ex 62 ryhmä | Vaatteet ja vaatetustarvikkeet, muuta kuin neulosta; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus kankaasta | |  | |
| 6213 ja  6214 | Nenäliinat ja taskuliinat, hartiahuivit, kaulaliinat ja muut huivit, mantiljat, hunnut ja niiden kaltaiset tavarat: |  | |  | |
|  | Koruommellut | Valmistus langasta[[60]](#footnote-60)[[61]](#footnote-61) | | Valmistus koruompelemattomasta kankaasta edellyttäen, että koruompelemattoman kankaan arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[62]](#footnote-62) | |
|  | - muut | Valmistus langasta[[63]](#footnote-63)[[64]](#footnote-64) | | Sovittaminen, jota seuraa painaminen yhdessä vähintään kahden valmistelu- tai viimeistelytoiminnon kanssa (kuten pesu, valkaisu, merserointi, lämpökiinnitys, nukitus, kalanterointi, kutistumisen estävä käsittely, kestoviimeistely, dekatointi, kyllästäminen, parsinta ja noppaus), jos käytettyjen nimikkeen 6213 ja 6214 painamattomien tavaroiden arvo on enintään 47,5 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 6217 | Muut sovitetut vaatetustarvikkeet; vaatteiden ja vaatetustarvikkeiden osat, muut kuin nimikkeeseen 6212 kuuluvat |  | |  | |
|  | Koruommellut | Valmistus langasta[[65]](#footnote-65) | | Valmistus koruompelemattomasta kankaasta edellyttäen, että koruompelemattoman kankaan arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[66]](#footnote-66) | |
|  | - tulensuojavarusteet, aluminoidulla polyesterikalvolla päällystettyä kangasta | Valmistus langasta[[67]](#footnote-67) | | Valmistus päällystämättömästä kankaasta edellyttäen, että sen arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta[[68]](#footnote-68) | |
|  | - välivuorit kauluksia ja kalvosimia varten, määrämuotoon leikatut | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 63 ryhmä | Muut sovitetut tekstiilitavarat; sarjat; käytetyt vaatteet ja muut käytetyt tekstiilitavarat, jalkineet ja päähineet; lumput; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 6301–6304 | Vuode- ja matkahuovat, vuodeliinavaatteet jne.; verhot jne.; muut sisustustavarat: |  | |  | |
|  | huopaa, kuitukangasta | Valmistus[[69]](#footnote-69):  luonnonkuiduista; tai  kemiallisista aineista tai tekstiilimassasta | |  | |
|  | muut: |  | |  | |
|  | Koruommellut | Valmistus langasta[[70]](#footnote-70)[[71]](#footnote-71) | | Valmistus koruompelemattomasta kankaasta (muusta kuin neuloksesta), jos sen arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | Muut | Valmistus langasta[[72]](#footnote-72)[[73]](#footnote-73) | |  | |
| 6305 | Säkit ja pussit, jollaisia käytetään tavaroiden pakkaamiseen | Valmistus langasta[[74]](#footnote-74) | |  | |
| 6306 | Tavarapeitteet, ulkokaihtimet ja aurinkokatokset; teltat; purjeet veneitä, purjelautoja tai maakulkuneuvoja varten; leirintävarusteet: | Valmistus kankaasta | |  | |
| 6307 | Muut sovitetut tavarat, myös vaatteiden leikkuukaavat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 6308 | Sarjat, joissa on kudottua kangasta ja lankaa (ja joissa voi olla myös tarvikkeita), mattojen, kuvakudosten, koruommeltujen pöytäliinojen tai lautasliinojen tai niiden kaltaisten tekstiilitavaroiden valmistusta varten, vähittäismyyntipakkauksissa | Jokaisen sarjaan kuuluvan tavaran on täytettävä se sääntö, jota siihen sovellettaisiin erillisenä sarjaan kuulumattomana tavarana. Ei-alkuperätuotteita voi kuitenkin sisältyä sarjaan, jos niiden yhteisarvo on enintään 25 % sarjan noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 64 ryhmä | Jalkineet, nilkkaimet ja niiden kaltaiset tavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 6406 kengänosayhdistelmistä, joissa päällinen on kiinnitetty pinkopohjaan tai muihin pohjaosiin | |  | |
| 6406 | Jalkineiden osat (mukaan lukien päälliset, myös jos ne on kiinnitetty muihin pohjiin kuin ulkopohjiin); irtopohjat, kantapäätyynyt ja niiden kaltaiset tavarat; nilkkaimet, säärystimet ja niiden kaltaiset tavarat sekä niiden osat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 65 ryhmä | Päähineet ja niiden osat, lukuun ottamatta seuraavia: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 6505 | Hatut ja muut päähineet, neulotut tai virkatut tai neuloksesta, pitsistä, pitsikankaasta, huovasta tai muusta tekstiilimetritavarasta (ei kuitenkaan kaistaleista) tehdyt, myös vuoratut ja somistetut; mitä ainetta tahansa olevat hiusverkot, myös vuoratut ja somistetut | Valmistus langasta tai tekstiilikuiduista[[75]](#footnote-75) | |  | |
| ex 66 ryhmä | Sateenvarjot, päivänvarjot, kävelykepit, istuinkepit, ruoskat, ratsupiiskat sekä niiden osat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 6601 | Sateenvarjot ja päivänvarjot (myös kävelykeppisateenvarjot, puutarhavarjot ja niiden kaltaiset päivänvarjot) | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 67 ryhmä | Valmistetut höyhenet ja untuvat sekä höyhenistä tai untuvista valmistetut tavarat; tekokukat; hiuksista valmistetut tavarat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 68 ryhmä | Kivestä, kipsistä, sementistä, asbestista, kiilteestä tai niiden kaltaisesta aineesta valmistetut tavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 6803 | Liuskekivitavarat, myös yhteenpuristettua liuskekiveä | Valmistus työstetystä liuskekivestä | |  | |
| ex 6812 | Asbestista valmistetut tavarat; asbestiin perustuvista sekoituksista tai asbestiin ja magnesiumkarbonaattiin perustuvista sekoituksista valmistetut tavarat | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista | |  | |
| ex 6814 | Kiilletavarat, myös yhteenpuristettu tai rekonstruoitu kiille, paperi-, kartonki-, pahvi- tai muulla alustalla | Valmistus työstetystä kiilteestä (myös yhteenpuristetusta tai rekonstruoidusta kiilteestä) | |  | |
| 69 ryhmä | Keraamiset tuotteet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 70 ryhmä | Lasi ja lasitavarat; lukuun ottamatta seuraavia: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 7003  ex 7004 ja  ex 7005 | Lasi, jossa on heijastamaton kerros | Valmistus nimikkeen 7001 aineksista | |  | |
| 7006 | Nimikkeen 7003, 7004 tai 7005 lasi, taivutettu, reunoista työstetty, kaiverrettu, porattu, emaloitu tai muulla tavalla työstetty, mutta ei kehystetty eikä yhdistetty muihin aineisiin: |  | |  | |
|  | - lasilevyt (alustat), dielektrisellä ohutkalvolla päällystetyt, SEMII:n standardien mukaan puolijohtavat[[76]](#footnote-76) | Valmistus nimikkeen 7006 päällystämättömistä lasilevyistä (alustoista) | |  | |
|  | - muut | Valmistus nimikkeen 7001 aineksista | |  | |
| 7007 | Karkaistu tai laminoitu varmuuslasi | Valmistus nimikkeen 7001 aineksista | |  | |
| 7008 | Monikerroksiset eristyslasielementit | Valmistus nimikkeen 7001 aineksista | |  | |
| 7009 | Lasipeilit, kehystetyt tai kehystämättömät, myös taustapeilit | Valmistus nimikkeen 7001 aineksista | |  | |
| 7010 | Lasiset pullot, myös koripullot, tölkit, ruukut, ampullit ja muut astiat, jollaisia käytetään tavaroiden kuljetukseen tai pakkaamiseen; lasiset säilöntätölkit; lasiset tulpat, kannet ja muut sulkimet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | | Lasiesineiden hiominen, jos hiomattomien lasiesineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 7013 | Lasiesineet, jollaisia käytetään pöytä-, keittiö-, toaletti- tai toimistoesineinä, sisäkoristeluun tai sen kaltaiseen tarkoitukseen (muut kuin nimikkeiden 7010 ja 7018 tavarat) | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | | Lasiesineiden hiominen, jos hiomattomien lasiesineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta  tai  Käsinpuhallettujen lasiesineiden käsin tehty koristelu (lukuun ottamatta silkkipainoa), jos käsinpuhallettujen lasiesineiden arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 7019 | Lasikuiduista valmistetut tavarat (muu kuin lanka) | Valmistus  värjäämättömästä raakalangasta (slivers), jatkuvakuituisesta kiertämättömästä langasta (rovings), langasta tai silvotuista säkeistä; tai  lasivillasta | |  | |
| ex 71 ryhmä | Luonnonhelmet ja viljellyt helmet, jalo- ja puolijalokivet, jalometallit, jalometallilla pleteroidut metallit ja näistä valmistetut tavarat; epäaidot korut; metallirahat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 7101 | Lajitellut luonnonhelmet ja viljellyt helmet, kuljetuksen helpottamiseksi väliaikaisesti lankaan pujotetut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 7102,  ex 7103 ja  ex 7104 | Luonnonjalo- ja puolijalokivet ja synteettiset tai rekonstruoidut jalo- ja puolijalokivet, valmistetut | Valmistus valmistamattomista jalo- ja puolijalokivistä | |  | |
| 7106, 7108 ja 7110 | Jalometallit: |  | |  | |
|  | muokkaamaton | Valmistus nimikkeeseen 7106, 7108 tai 7110 kuulumattomista aineksista | | Nimikkeen 7106, 7108 tai 7110 jalometallien elektrolyyttinen, terminen tai kemiallinen erottaminen  tai  Nimikkeen 7106, 7108 tai 7110 jalometallien seostaminen toistensa tai epäjalojen metallien kanssa | |
|  | Puolivalmisteina tai jauheena | Valmistus muokkaamattomista jalometalleista | |  | |
| ex 7107,  ex 7109 ja  ex 7111 | Jalometallilla pleteroidut metallit, puolivalmisteina | Valmistus muokkaamattomista jalometalleilla pleteroiduista metalleista | |  | |
| 7116 | Tavarat, jotka on valmistettu luonnonhelmistä tai viljellyistä helmistä tai luonnon-, synteettisistä tai rekonstruoiduista jalo- tai puolijalokivistä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 7117 | Epäaidot korut | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | | Valmistus epäjaloa metallia olevista osista, joita ei ole pinnoitettu jalometalleilla, jos kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 72 ryhmä | Rauta ja teräs; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 7207 | Välituotteet, rautaa tai seostamatonta terästä | Valmistus nimikkeen 7201, 7202, 7203, 7204 tai 7205 aineksista | |  | |
| 7208–7216 | Levyvalmisteet, tangot ja profiilit, rautaa tai seostamatonta terästä | Valmistus nimikkeen 7206 tai 7207 valanteista, muista alkumuodoista tai välituotteista | |  | |
| 7217 | Lanka, rautaa tai seostamatonta terästä | Valmistus nimikkeen 7207 välituotteista | |  | |
| ex 7218 | Välituotteet | Valmistus nimikkeen 7201, 7202, 7203, 7204 tai 7205 aineksista | |  | |
| 7219–7222 | Levyvalmisteet, tangot ja profiilit, ruostumatonta terästä | Valmistus nimikkeen 7218 valanteista, muista alkumuodoista tai välituotteista | |  | |
| 7223 | Lanka, ruostumatonta terästä | Valmistus nimikkeen 7218 välituotteista | |  | |
| ex 7224 | Välituotteet | Valmistus nimikkeen 7201, 7202, 7203, 7204 tai 7205 aineksista | |  | |
| 7225–7228 | Levyvalmisteet, kuumavalssatut tangot, säännöttömästi kiepitetyt; profiilit, muuta seosterästä; ontot poratangot, seosterästä tai seostamatonta terästä | Valmistus nimikkeen 7206, 7207, 7218 tai 7224 valanteista, muista alkumuodoista tai välituotteista | |  | |
| 7229 | Lanka, muuta seosterästä | Valmistus nimikkeen 7224 välituotteista | |  | |
| ex 73 ryhmä | Rauta- ja terästavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 7301 | Ponttirauta | Valmistus nimikkeen 7206 aineksista | |  | |
| 7302 | Rautatie- tai raitiotieradan rakennusosat, rautaa tai terästä, kuten kiskot, johtokiskot, hammaskiskot, vaihteenkielet, risteyskappaleet, vaihdetangot ja muut raideristeyksien tai -vaihteiden osat, ratapölkyt, sidekiskot, kiskontuolit ja niiden kiilat, aluslaatat, puristuslaatat, liukulaatat, sideraudat ja muut kiskojen asentamiseen, liittämiseen tai kiinnittämiseen käytettävät erityistavarat | Valmistus nimikkeen 7206 aineksista | |  | |
| 7304, 7305 ja 7306 | Putket ja profiiliputket, rautaa (muuta kuin valurautaa) tai terästä | Valmistus nimikkeen 7206, 7207, 7218 tai 7224 aineksista | |  | |
| ex 7307 | Putkien liitos- ja muut osat, ruostumatonta terästä (ISO nro X5CrNiMo 1712), useista osista koostuvat | Taottujen teelmien sorvaaminen, poraus, väljentäminen, kierteittäminen, purseenpoisto ja hiekkapuhallus, jos teelmien arvo on enintään 35 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 7308 | Rakenteet (ei kuitenkaan nimikkeen 9406 tehdasvalmisteiset rakennukset) ja rakenteiden osat (esim. sillat ja siltaelementit, sulkuportit, tornit, ristikkomastot, katot, katonkehysrakenteet, ovet, ikkunat, oven- ja ikkunankarmit, kynnykset, ikkunaluukut, portit, kaiteet ja pylväät), rautaa tai terästä; levyt, tangot, profiilit, putket ja niiden kaltaiset tavarat, rakenteissa käytettäviksi valmistetut, rautaa tai terästä | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 7301 hitsattuja profiileja ei kuitenkaan voida käyttää | |  | |
| ex 7315 | Lumi- ja muut liukuesteketjut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen nimikkeen 7315 ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 74 ryhmä | Kupari ja kuparitavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 7401 | Kuparikivi; sementoitu kupari (saostettu kupari) | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 7402 | Puhdistamaton kupari; kuparianodit elektrolyyttistä puhdistusta varten | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 7403 | Puhdistettu kupari ja kupariseokset, muokkaamattomat: |  | |  | |
|  | - puhdistettu kupari | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
|  | - kupariseokset ja puhdistettu kupari, joka sisältää muita aineita | Valmistus muokkaamattomasta, puhdistetusta kuparista tai kuparijätteistä ja -romusta | |  | |
| 7404 | Kuparijätteet ja -romu | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 7405 | Kupariesiseokset | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 75 ryhmä | Nikkeli ja nikkelitavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 7501–7503 | Nikkelikivi, nikkelioksidisintterit ja muut nikkelin valmistuksen välituotteet; muokkaamaton nikkeli; nikkelijätteet ja -romu | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 76 ryhmä | Alumiini ja alumiinitavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 7601 | Muokkaamaton alumiini | Valmistus, jossa - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote; ja  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus seostamattomasta alumiinista tai alumiinijätteistä ja -romusta termisen tai elektrolyyttisen käsittelyn avulla | |
| 7602 | Alumiinijätteet ja -romu | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 7616 | Alumiinitavarat, ei kuitenkaan metallikangas, ristikko, aitaus-, betoni- ja muut verkot ja niiden kaltaiset alumiinilangasta valmistetut tavarat (myös päättömät nauhat), eikä alumiinileikkoverkko | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote; Alumiinilangasta valmistettua metallikangasta, ristikkoa, aitaus-, betoni- ja muuta verkkoa tai niiden kaltaisia tavaroita (myös päättömiä kankaita) sekä alumiinileikkoverkkoa voidaan kuitenkin käyttää;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 77 ryhmä | Varattu mahdolliselle tulevalle käytölle harmonoidussa järjestelmässä |  | |  | |
| ex 78 ryhmä | Lyijy ja lyijytavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 7801 | Muokkaamaton lyijy: |  | |  | |
|  | - puhdistettu lyijy | Valmistus raakalyijystä | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 7802 jätteitä ja romua ei kuitenkaan voida käyttää | |  | |
| 7802 | Lyijyjätteet ja -romu | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 79 ryhmä | Sinkki ja sinkkitavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 7901 | Muokkaamaton sinkki | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 7902 jätteitä ja romua ei kuitenkaan voida käyttää | |  | |
| 7902 | Sinkkijätteet ja -romu | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 80 ryhmä | Tina ja tinatavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8001 | Muokkaamaton tina | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 8002 jätteitä ja romua ei kuitenkaan voida käyttää | |  | |
| 8002 ja 8007 | Tinajätteet ja -romu; muut tinatavarat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 81 ryhmä | Muut epäjalot metallit; kermetit; niistä valmistetut tavarat: |  | |  | |
|  | muut epäjalot metallit, muokatut; niistä valmistetut tavarat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen, samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muu | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 82 ryhmä | Työkalut ja -välineet sekä veitset, lusikat ja haarukat, epäjaloa metallia; niiden epäjaloa metallia olevat osat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| 8206 | Sarjoiksi vähittäismyyntiä varten pakatut, kahteen tai useampaan nimikkeistä 8202–8205 kuuluvat työkalut | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 8202–8205. Nimikkeiden 8202–8205 työkaluja voi kuitenkin sisältyä sarjaan, jos niiden arvo on enintään 15 % sarjan noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8207 | Vaihdettavat työkalut käsityökaluja (myös mekaanisia) tai työstökoneita varten (esim. puristusta, meistausta, kierteittämistä, porausta, avartamista, aventamista, jyrsimistä, sorvaamista tai ruuvinkiertämistä varten), myös metallinvetolevyt, metallinpuristussuulakkeet sekä työkalut kallionporausta tai maankairausta varten | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8208 | Koneiden ja mekaanisten laitteiden veitset ja leikkuuterät | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 8211 | Veitset, leikkaavin, myös hammastetuin terin (myös puutarhaveitset), nimikkeeseen 8208 kuulumattomat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Epäjaloa metallia olevia veitsen teriä ja kahvoja voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
| 8214 | Muut leikkaamisvälineet (esim. tukan- ja karvanleikkuuvälineet, teurastajien ja talouskäyttöön tarkoitetut liha- ja muut veitset ja hakkurit sekä paperiveitset); manikyyri- ja pedikyyrivälinesarjat ja -välineet (myös kynsiviilat) | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Epäjaloa metallia olevia kahvoja voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
| 8215 | Lusikat, haarukat, liemikauhat, reikäkauhat, kakkulapiot, kalaveitset, voiveitset, sokeripihdit ja niiden kaltaiset keittiö- ja ruokailuvälineet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Epäjaloa metallia olevia kahvoja voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
| ex 83 ryhmä | Erinäiset epäjalosta metallista valmistetut tavarat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 8302 | Muut helat, varusteet ja niiden kaltaiset tavarat, rakennuksiin soveltuvat, ja itsetoimivat ovensulkimet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 8302 muita aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 8306 | Pienoispatsaat ja muut koriste-esineet, epäjaloa metallia | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 8306 muita aineksia voidaan kuitenkin käyttää, jos niiden arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 84 ryhmä | Ydinreaktorit, höyrykattilat, koneet ja mekaaniset laitteet; niiden osat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8401 | Ydinpolttoaine-elementit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % lopputuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8402 | Höyrykattilat ja muut höyrynkehittimet (muut kuin keskuslämmityskattilat, joilla voidaan kehittää myös matalapaineista höyryä); kuumavesikattilat | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8403 ja ex 8404 | Keskuslämmityskattilat, muut kuin nimikkeeseen 8402 kuuluvat, ja keskuslämmityskattiloiden apulaitteet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin nimikkeeseen 8403 tai 8404 | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8406 | Höyryturbiinit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8407 | Kipinäsytytteiset iskumäntä- tai kiertomäntämoottorit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8408 | Puristussytytteiset mäntämoottorit (diesel- tai puolidieselmoottorit) | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8409 | Osat, jotka soveltuvat käytettäviksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8407 tai 8408 moottoreissa | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8411 | Suihkuturbiinimoottorit, potkuriturbiinimoottorit ja muut kaasuturbiinit | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8412 | Muut voimakoneet ja moottorit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 8413 | Pyörivät syrjäytyspumput | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8414 | Teollisuustuulettimet, -puhaltimet ja niiden kaltaiset laitteet | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8415 | Ilmastointilaitteet, joissa on moottorituuletin ja laitteet lämpötilan ja kosteuden muuttamista varten, myös ilmastointilaitteet, joissa kosteutta ei voida säätää erikseen | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8418 | Jääkaapit, pakastimet ja muut jäähdytys- tai jäädytyslaitteet ja -laitteistot, sähköllä toimivat ja muut; lämpöpumput, muut kuin nimikkeen 8415 ilmastointilaitteet | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8419 | Koneet puu-, paperimassa-, kartonki- ja pahviteollisuutta varten | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien, samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8420 | Kalanterikoneet ja muut valssauskoneet, muut kuin metallin ja lasin valssaukseen tarkoitetut, sekä niiden telat | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien, samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8423 | Punnituslaitteet (ei kuitenkaan vaa'at, joiden herkkyys on vähintään 0,05 g), myös painon perusteella toimivat lasku- tai tarkkailulaitteet; punnituslaitteiden kaikenlaiset punnukset | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8425–8428 | Nosto-, käsittely-, lastaus- tai purkauskoneet ja -laitteet | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8431 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8429 | Itseliikkuvat puskutraktorit (bulldozerit ja angledozerit), tiehöylät, raappauskoneet, kaivinkoneet, kauhakuormaajat, maantiivistyskoneet ja tiejyrät: |  | |  | |
|  | - tiejyrät | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8431 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8430 | Muut maan, kivennäisten tai malmien siirto-, höyläys-, tasoitus-, raappaus-, kaivin-, tiivistys-, junttaus-, louhinta- tai porauskoneet ja -laitteet; paalujuntat ja paalunylösvetäjät; lumiaurat ja lumilingot | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittuun rajoitukseen sisältyvänä, käytettyjen nimikkeen 8431 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8431 | Osat, jotka soveltuvat käytettäviksi yksinomaan tai pääasiallisesti tiejyrissä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8439 | Koneet ja laitteet, joilla valmistetaan massaa kuituisesta selluloosa-aineesta tai valmistetaan tai jälkikäsitellään paperia, kartonkia tai pahvia | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien, samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8441 | Muut koneet ja laitteet paperimassan, paperin, kartongin tai pahvin edelleenkäsittelyä varten, myös kaikenlaiset leikkuukoneet | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien, samaan nimikkeeseen kuin tuote luokiteltavien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8443 | Toimistokoneet ja -laitteet (esim. kirjoituskoneet, laskukoneet, automaattiset tietojenkäsittelykoneet, monistuskoneet ja nitomalaitteet) | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8444–8447 | Näiden nimikkeiden tekstiiliteollisuudessa käytettävät koneet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 8448 | Nimikkeiden 8444 ja 8445 koneiden apukoneet ja -laitteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8452 | Ompelukoneet, muut kuin nimikkeen 8440 kirjannitomakoneet; erityisesti ompelukoneita varten suunnitellut huonekalut, alustat, kotelot ja suojukset; ompelukoneenneulat: |  | |  | |
|  | - ompelukoneet (ainoastaan lukkotikkikoneet), joiden konevarren paino ilman moottoria on enintään 16 kg ja moottorin kanssa enintään 17 kg | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien konevarren (moottoria lukuun ottamatta) kokoamiseen käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa;  - jossa käytetyt langankiristys-, langansieppaus- ja siksak-mekanismit ovat jo alkuperätuotteita | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8456–  8466 | Nimikkeisiin 8456–8466 kuuluvat koneet, työstökoneet sekä niiden osat ja tarvikkeet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 66 | - vesisuihkuleikkauskoneet;  - vesisuihkuleikkauskoneiden osat ja tarvikkeet | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8469–8472 | Toimistokoneet ja -laitteet (esim. kirjoituskoneet, laskukoneet, automaattiset tietojenkäsittelykoneet, monistuskoneet ja nitomalaitteet) | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8480 | Kaavauskehykset metallinvalua varten; mallipohjat; valumallit; muotit metallia (muut kuin valukokillit), metallikarbideja, lasia, kivennäisaineita, kumia tai muovia varten | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8482 | Kuulalaakerit ja rullalaakerit | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8484 | Tiivisteet, jotka on valmistettu metallilevystä ja muusta aineesta tai kahdesta tai useammasta metallikerroksesta; erilaisten tiivisteiden sarjat ja lajitelmat, pusseissa, rasioissa tai niiden kaltaisissa pakkauksissa; mekaaniset tiivisteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 8486 | Kaikkia aineita työstävät koneet, jotka irrottavat ainetta laser- tai muulla valo- tai fotonisäteellä, ultraäänellä, sähköpurkauksella, sähkökemiallisella prosessilla, elektronisuihkulla, ionisäteellä tai plasmakaarella | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | Koneet (myös puristimet) metallin työstämiseen taivuttamalla, särmäämällä, oikaisemalla, leikkaamalla, meistämällä tai loveamalla | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | Koneet kiven, keraamisten tuotteiden, betonin, asbestisementin tai niiden kaltaisten kivennäisaineiden työstöön tai lasin kylmätyöstöön | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | Merkintäkojeet, jotka ovat kuvioita kehittäviä laitteita, jollaisia käytetään maskien tai hiusristikoiden valmistamiseen valonkestävistä päällystetyistä alustoista; niiden osat ja tarvikkeet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | Muotit ruiskupuristusta tai painevalua varten | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | Nosto-, käsittely-, lastaus- tai purkauskoneet ja -laitteet | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8431 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8487 | Koneiden ja laitteiden osat, joissa ei ole sähkökytkinosia, -eristimiä, -käämejä tai -koskettimia eikä muita sähköteknisiä osia, muualle tähän ryhmään kuulumattomat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 85 ryhmä | Sähkökoneet ja -laitteet sekä niiden osat; äänen tallennus- tai toistolaitteet, televisiokuvan tai -äänen tallennus- tai toistolaitteet sekä tällaisten tavaroiden osat ja tarvikkeet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8501 | Sähkömoottorit ja -generaattorit (ei kuitenkaan sähkögeneraattoriyhdistelmät) | Valmistus:  jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  jossa edellä mainittuun rajoitukseen sisältyvänä, käytettyjen nimikkeen 8503 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8502 | Sähkögeneraattoriyhdistelmät ja pyörivät sähkömuuttajat | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8501 tai 8503 ainesten yhteisarvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8504 | Automaattisissa tietojenkäsittelykoneissa käytettävät virtalähteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 8517 | Äänen, kuvan tai muiden tietojen lähettämiseen tai vastaanottamiseen käytettävät muut laitteet, myös laitteet langattomissa verkoissa (kuten lähi- ja kaukoverkoissa) tapahtuvaa tietoliikennettä varten, ei kuitenkaan nimikkeiden 8443, 8525, 8527 ja 8528 lähettimet ja vastaanottimet | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8518 | Mikrofonit ja niiden jalustat; kaiuttimet, myös koteloidut; sähköllä toimivat äänitaajuusvahvistimet; sähköllä toimivat äänenvahvistinyhdistelmät | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8519 | Äänen tallennus- tai toistolaitteet | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8521 | Videosignaalien tallennus- tai toistolaitteet, myös samaan ulkokuoreen yhdistetyin videovirittimin | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8522 | Osat ja tarvikkeet, jotka soveltuvat ainoastaan tai pääasiallisesti käytettäviksi nimikkeiden 8519–8521 laitteisiin | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8523 | Levyt, nauhat, puolijohdeteknologiaa käyttävät haihtumattomat puolijohdemuistit, toimikortit ja muut tiedonkantajat äänen tai muiden ilmiöiden tallennukseen, myös tallenteita sisältävät, sekä matriisit ja isiöt levyjen valmistusta varten, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet; |  | |  | |
|  | - tallentamattomat levyt, nauhat, puolijohdeteknologiaa käyttävät haihtumattomat puolijohdemuistit ja muut tiedonkantajat äänen tai muiden ilmiöiden tallennukseen, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet; | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - tallennetut levyt, nauhat, puolijohdeteknologiaa käyttävät haihtumattomat puolijohdemuistit ja muut tiedonkantajat äänen tai muiden ilmiöiden tallennukseen, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8523 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - matriisit ja isiöt levyjen valmistusta varten, ei kuitenkaan 37 ryhmän tuotteet; | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - etälukukortit ja toimikortit, joissa on vähintään kaksi elektronista integroitua piiriä | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - toimikortit, joissa on yksi elektroninen integroitu piiri | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8541 tai 8542 ainesten yhteisarvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8525 | Yleisradio- tai televisiolähettimet, myös yhteenrakennetuin vastaanottimin tai äänen tallennus- tai toistolaittein; televisiokamerat; digitaalikamerat ja videokameranauhurit | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8526 | Tutkalaitteet, radionavigointilaitteet ja radiokauko-ohjauslaitteet | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8527 | Yleisradiovastaanottimet, myös jos samaan koteloon on yhdistetty äänen tallennus- tai toistolaite tai kello | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8528 | Monitorit ja projektorit, joissa ei ole yhteenrakennettua televisiovastaanotinta; televisiovastaanottimet, myös yhteenrakennetuin yleisradiovastaanottimin tai äänen tai videosignaalien tallennus- tai toistolaittein: |  | |  | |
|  | - monitorit ja projektorit, joissa ei ole yhteenrakennettua televisiovastaanotinta ja jollaisia käytetään yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8471 automaattisissa tietojenkäsittelyjärjestelmissä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut monitorit ja projektorit, joissa ei ole yhteenrakennettua televisiovastaanotinta; televisiovastaanottimet, myös samaan ulkokuoreen yhdistetyin yleisradiovastaanottimin tai äänen tai videosignaalin tallennus- tai toistolaittein | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8529 | Osat, jotka soveltuvat käytettäviksi yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeiden 8525–8528 laitteissa: |  | |  | |
|  | - soveltuvat käytettäviksi yksinomaan tai pääasiallisesti videosignaalien tallennus- tai toistolaitteissa | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - soveltuvat käytettäviksi yksinomaan tai pääasiallisesti sellaisten monitorien ja projektorien kanssa, joissa ei ole yhteenrakennettua televisiovastaanotinta ja jollaisia käytetään yksinomaan tai pääasiallisesti nimikkeen 8471 automaattisissa tietojenkäsittelyjärjestelmissä | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - muut | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8535 | Sähkölaitteet sähkövirtapiirin kytkemistä, katkaisemista tai suojaamista varten tai siihen liittämistä varten (esim. kytkimet, varokkeet, ylijännitesuojat, jännitteen rajoittimet, syöksyaaltosuojat, pistotulpat ja muut liittimet ja liitäntärasiat), suurempaa kuin 1 000 voltin nimellisjännitettä varten: | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8538 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8536 | Sähkölaitteet sähkövirtapiirin kytkemistä, katkaisemista tai suojaamista varten tai siihen liittämistä varten (esim. kytkimet, releet, varokkeet, syöksyaaltosuojat, pistotulpat, pistorasiat,  lampunpitimet ja muut liittimet, liitäntärasiat), enintään 1 000  voltin nimellisjännitettä varten; liittimet valokuituja, valokuitukimppuja tai valokaapeleita varten |  | |  | |
|  | - sähkölaitteet sähkövirtapiirin kytkemistä, katkaisemista tai suojaamista varten tai siihen liittämistä varten, enintään 1 000 voltin nimellisjännitettä varten; | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8538 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - liittimet valokuituja, valokuitukimppuja tai valokaapeleita varten |  | |  | |
|  | - - muovia | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | -- keraamista ainetta | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
|  | -- kuparia | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8537 | Taulut, paneelit, konsolit, pöydät, kaapit ja muut alustat, joissa on vähintään kaksi nimikkeen 8535 tai 8536 laitetta, sähköistä ohjausta tai sähkönjakelua varten, myös sellaiset, joissa on 90 ryhmän kojeita ja laitteita, sekä numeeriset ohjauslaitteet, muut kuin nimikkeen 8517 kytkentälaitteet | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8538 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8541 | Diodit, transistorit ja niiden kaltaiset puolijohdekomponentit, lukuun ottamatta piikiekkoja, joita ei vielä ole leikattu puolijohdesiruiksi | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8542 | Elektroniset integroidut piirit: |  | |  | |
|  | - integroidut monoliittipiirit | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8541 tai 8542 ainesten yhteisarvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - monisirumikropiirit, jotka ovat koneen tai laitteen osia, muualle tähän ryhmään kuulumattomat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 8541 tai 8542 ainesten yhteisarvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8544 | Eristetty (myös emaloitu tai anodisoitu) lanka ja kaapeli (myös koaksiaalikaapeli) sekä muut eristetyt sähköjohtimet, myös jos niissä on liittimiä; valokaapelit, joissa kullakin kuidulla on oma kuorensa, myös jos niihin on yhdistetty sähköjohtimia tai jos niissä on liittimiä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8545 | Hiilielektrodit, hiiliharjat, lampunhiilet, paristohiilet ja muut grafiitista tai muusta hiilestä valmistetut tavarat, jollaisia käytetään sähkötarkoituksiin, myös jos niissä on metallia | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8546 | Mitä ainetta tahansa olevat sähköeristimet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8547 | Sähkökoneiden tai -laitteiden eristystarvikkeet, joitakin vähäisiä valettaessa tai puristettaessa ainoastaan yhteenliittämistarkoituksessa kiinnitettyjä metalliosia (esim. kierteitettyjä hylsyjä) lukuun ottamatta kokonaan eristysaineesta valmistettuja, muut kuin nimikkeen 8546 eristimet; sähköjohdinputket ja niiden liitoskappaleet, epäjaloa metallia, eristysaineella vuoratut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8548 | Galvaanisten parien, galvaanisten paristojen ja sähköakkujen jätteet ja romu; käytetyt galvaaniset parit ja paristot sekä loppuunkäytetyt sähköakut; koneiden ja laitteiden sähköosat, muualle tähän ryhmään kuulumattomat: |  | |  | |
|  | - elektroniset mikrorakenneyhdistelmät | Valmistus, jossa  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta, ja  - kaikkien edellä mainittua rajoitusta noudattavien, nimikkeiden 8541 ja 8542 käytettyjen ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 86 ryhmä | Rautatieveturit, raitiomoottorivaunut ja muu liikkuva kalusto sekä niiden osat; rautatie- ja raitiotieradan varusteet ja kiinteät laitteet sekä niiden osat; kaikenlaiset mekaaniset (myös sähkömekaaniset) liikennemerkinantolaitteet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8608 | Rautatie- tai raitiotieradan varusteet ja kiinteät laitteet; mekaaniset (myös sähkömekaaniset) merkinanto-, turva- tai liikenteenvalvonta- tai -ohjauslaitteet rautateitä, raitioteitä, katuja, teitä, sisävesiväyliä, paikoitustiloja, satamia tai lentokenttiä varten; edellä mainittujen tavaroiden osat | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 87 ryhmä | Kuljetusvälineet ja kulkuneuvot, muut kuin rautatien tai raitiotien liikkuvaan kalustoon kuuluvat, sekä niiden osat ja tarvikkeet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 8709 | Itseliikkuvat trukit, joissa ei ole nosto- eikä käsittelylaitteita ja jollaisia käytetään tehtaissa, varastoissa, satama-alueilla tai lentokentillä tavaran kuljetukseen lyhyitä matkoja; traktorit, jollaisia käytetään rautatieasemilla; edellä mainittujen ajoneuvojen osat | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8710 | Panssarivaunut ja muut panssaroidut taisteluajoneuvot, moottoroidut, myös aseistetut, sekä tällaisten ajoneuvojen osat | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8711 | Moottoripyörät (myös mopot) ja apumoottorilla varustetut polkupyörät, myös sivuvaunuineen; sivuvaunut: |  | |  | |
|  | joissa on iskumäntä-polttomoottori, iskutilavuus: |  | |  | |
|  | enintään 50 cm3 | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 20 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | suurempi kuin 50 cm3 | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | Muut | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8712 | Polkupyörät, joissa ei ole kuulalaakereita | Valmistus nimikkeeseen 8714 kuulumattomista aineksista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8715 | Lastenvaunut ja niiden osat | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8716 | Perävaunut ja puoliperävaunut; muut kuljetusvälineet, ilman mekaanista kuljetuskoneistoa; niiden osat | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 88 ryhmä | Ilma-alukset, avaruusalukset sekä niiden osat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 8804 | Roottorivarjot (rotochutes) | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 8804 aineksista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 8805 | Ilma-alusten lähetyslaitteet; lentotukialusten kannella käytettävät jarrutuslaitteet ja niiden kaltaiset laitteet; laitteet maassa tapahtuvaa lento-koulutusta varten; edellä mainittujen tavaroiden osat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 89 ryhmä | Alukset ja uivat rakenteet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Nimikkeen 8906 alusten runkoja ei kuitenkaan voida käyttää | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 90 ryhmä | Optiset, valokuvaus-, elokuva-, mittaus-, tarkistus-, tarkkuus-, lääketieteelliset tai kirurgiset kojeet ja laitteet; niiden osat ja tarvikkeet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9001 | Optiset kuidut ja optiset kuitukimput; optiset kuitukaapelit, muut kuin nimikkeeseen 8544 kuuluvat; polarisoivasta aineesta valmistetut laatat ja levyt; mitä ainetta tahansa olevat kehystämättömät linssit (myös piilolasit), prismat, peilit ja muut optiset elementit, muut kuin tällaiset elementit optisesti työstämätöntä lasia | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9002 | Mitä ainetta tahansa olevat kehystetyt linssit, prismat, peilit ja muut optiset elementit, kun ne ovat kojeiden tai laitteiden osia tai tarvikkeita, muut kuin tällaiset elementit, optisesti työstämätöntä lasia | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9004 | Silmälasit ja niiden kaltaiset esineet, näön korjaamiseen, silmien suojaamiseen tai muuhun tarkoitukseen | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 9005 | Kiikarit ja kaukoputket sekä niiden jalustat, lukuun ottamatta tähtitieteellisiä linssikaukoputkia ja niiden jalustoja | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 9006 | Valokuvauskamerat (muut kuin elokuvakamerat); valokuvaussalamalaitteet ja valokuvaussalamalamput, muut kuin sähköisesti sytytettävät salamalamput | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9007 | Elokuvakamerat ja -projektorit, myös jos niissä on äänen tallennus- tai toistolaitteet | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9011 | Optiset mikroskoopit, myös mikrovalokuvausta, mikroelokuvausta tai mikroprojisointia varten | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 9014 | Muut navigointikojeet ja -laitteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9015 | Geodeettiset (myös fotogrammetriset), hydrografiset, oseanografiset, hydrologiset, meteorologiset tai geofysikaaliset kojeet ja laitteet, ei kuitenkaan kompassit; etäisyysmittarit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9016 | Vaa'at, joiden herkkyys on vähintään 0,05 g, myös punnuksineen | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9017 | Piirustus- tai merkintäkojeet ja matemaattiset laskukojeet (esim. Piirustuskoneet, pantografit, astelevyt, harpikot, laskutikut ja laskulevyt); kädessä pidettävät pituuksien mittaukseen käytettävät kojeet (esim. mittatangot ja -nauhat sekä mikrometrit ja työntömitat), muualle tähän ryhmään kuulumattomat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9018 | Lääketieteessä, myös hammas- tai eläinlääketieteessä tai kirurgiassa käytettävät kojeet ja laitteet, mukaan lukien skintigrafiset laitteet, muut sähkölääkintälaitteet ja näöntarkastuskojeet: |  | |  | |
|  | - hammaslääkärintuolit, joissa on hammaslääkintälaitteita tai sylkyastia | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista, myös muista nimikkeen 9018 aineksista | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
|  | - muut | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9019 | Mekanoterapeuttiset laitteet; hierontalaitteet; laitteet psykologisia soveltuvuustestejä varten; otsoni-, happi- tai aerosolihoitolaitteet, tekohengityslaitteet ja muut terapeuttiset hengityslaitteet | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9020 | Muut hengityslaitteet ja kaasunaamarit (ei kuitenkaan suojanaamarit, joissa ei ole mekaanisia osia eikä vaihdettavia suodattimia) | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9024 | Koneet ja laitteet aineiden (esim. metallin, puun, tekstiilitavaroiden, paperin tai muovin) kovuuden, lujuuden, kokoonpuristuvuuden, kimmoisuuden tai muiden mekaanisten ominaisuuksien testausta varten | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9025 | Densimetrit, areometrit ja niiden kaltaiset uppomittarit, lämpömittarit, pyrometrit, ilmapuntarit, hygrometrit ja psykrometrit, myös rekisteröivät, sekä näiden kojeiden yhdistelmät | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9026 | Kojeet ja laitteet nesteiden tai kaasujen virtauksen, pinnan korkeuden, paineen tai muiden vaihtelevien ominaisuuksien mittaamista tai tarkkailua varten (esim. virtaus-mittarit, pinnan korkeuden osoittimet, painemittarit ja lämmön-kulutusmittarit), ei kuitenkaan nimikkeen 9014, 9015, 9028 tai 9032 kojeet ja laitteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9027 | Kojeet ja laitteet fysikaalista tai kemiallista analyysiä varten (esim. polarimetrit, refraktometrit, spektrometrit sekä kaasu- tai savuanalyysilaitteet); kojeet ja laitteet viskositeetin, huokoisuuden, laajenemisen, pintajännityksen tai niiden kaltaisten ominaisuuksien mittaamista tai tarkkailua varten; kojeet ja laitteet lämpömäärän, äänitason tai valon voimakkuuden mittaamista tai tarkkailua varten (myös valotusmittarit); mikrotomit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9028 | Kaasun, nesteen tai sähkön kulutus- tai tuotantomittarit, myös niiden tarkistusmittarit: |  | |  | |
|  | - osat ja tarvikkeet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9029 | Kierroslaskurit, tuotannonlaskurit, taksamittarit, matkamittarit, askelmittarit ja niiden kaltaiset kojeet; nopeusmittarit ja takometrit, muut kuin nimikkeeseen 9014 tai 9015 kuuluvat; stroboskoopit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9030 | Oskilloskoopit, spektrianalysaattorit ja muut sähkösuureiden mittaus- tai tarkkailukojeet ja -laitteet, ei kuitenkaan nimikkeen 9028 mittarit; alfa-, beeta-, gamma-, röntgen-, kosmisen tai muun ionisoivan säteilyn mittaus- tai toteamiskojeet ja -laitteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9031 | Mittaus- tai tarkkailukojeet, -laitteet ja -koneet, muualle tähän ryhmään kuulumattomat; profiiliprojektorit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9032 | Automaattiset säätö- tai valvontakojeet ja -laitteet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9033 | 90 ryhmän koneiden, laitteiden ja kojeiden osat ja tarvikkeet (muualle tähän ryhmään kuulumattomat) | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 91 ryhmä | Kellot ja niiden osat; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9105 | Muut kellot, joissa ei ole ranne-, tasku- tai niiden kaltaisten kellojen koneistoa | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9109 | Muut täydelliset kellokoneistot, kootut | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa kaikkien käytettyjen ei-alkuperäainesten arvo ei ylitä käytettyjen alkuperäainesten arvoa | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9110 | Täydelliset kellokoneistot, kokoamattomat tai osittain kootut (kellokoneistosarjat); epätäydelliset kellokoneistot, kootut; kellojen raakakoneistot | Valmistus:  - jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - jossa edellä mainittua rajoitusta noudattavien nimikkeen 9114 ainesten arvo on enintään 10 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9111 | Ranne-, tasku- tai niiden kaltaisten kellojen kuoret ja niiden osat | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9112 | Muut kellonkuoret, kellonkotelot ja niiden kaltaiset, muiden tähän ryhmään kuuluvien tavaroiden kuoret tai kotelot sekä niiden osat | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9113 | Kellonhihnat ja -rannekkeet sekä niiden osat: |  | |  | |
|  | - epäjaloa metallia, myös kullattua tai hopeoitua epäjaloa metallia, tai jalometallilla pleteroitua metallia | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
|  | - muut | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 92 ryhmä | Soittimet; niiden osat ja tarvikkeet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 93 ryhmä | Aseet ja ampumatarvikkeet; niiden osat ja tarvikkeet | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 94 ryhmä | Huonekalut; vuoteiden joustinpohjat ja vuodevarusteet, kuten patjat ja tyynyt, sekä niiden kaltaiset pehmustetut sisustustavarat; valaisimet ja valaistusvarusteet, muualle kuulumattomat; valokilvet ja niiden kaltaiset tavarat; tehdasvalmisteiset rakennukset; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| ex 9401 ja  ex 9403 | Huonekalut, epäjaloa metallia, joissa on käytetty pehmustamatonta puuvillakangasta, jonka paino on enintään 300 g/m2 | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote,  tai  Valmistus nimikkeen 9401 tai 9403 käyttövalmiiksi sovitetusta puuvillakankaasta, jos:  - sen arvo on enintään 25 % tuotteen noudettuna-hinnasta;  - kaikki muut käytetyt ainekset ovat jo alkuperätuotteita ja ne luokitellaan muuhun nimikkeeseen kuin 9401 tai 9403 | | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 40 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |
| 9405 | Valaisimet ja valaistusvarusteet, myös hakuvalot ja valonheittimet, sekä niiden osat, muualle kuulumattomat; valokilvet, kuten valaistut merkit ja valaistut nimikilvet, joissa on pysyvästi asennettu valonlähde, sekä niiden osat, muualle kuulumattomat | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9406 | Tehdasvalmisteiset rakennukset | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 95 ryhmä | Lelut, pelit ja urheiluvälineet; niiden osat ja tarvikkeet; eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 9503 | - muut lelut; pienoismallit ja niiden kaltaiset mallit ajanvietetarkoituksiin, myös liikkuvat; kaikenlaiset palapelit | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 9506 | Golfmailat ja niiden osat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote. Karkeasti muotoiltuja teelmiä golfmailojen päiden valmistusta varten voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
| ex 96 ryhmä | Erinäiset tavarat eivät kuitenkaan seuraavat: | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |
| ex 9601 ja  ex 9602 | Eläinkunnasta saaduista, kasvi- tai kivennäisveistoaineista tehdyt tavarat | Valmistus saman nimikkeen valmistetuista veistoaineista | |  | |
| ex 9603 | Luudat, harjat ja siveltimet (lukuun ottamatta varpuluutia ja niiden kaltaisia tavaroita sekä näädän tai oravan karvoista tehtyjä harjoja ja siveltimiä), käsikäyttöiset mekaaniset lattianlakaisimet, moottorittomat; maalaustyynyt ja -telat, kumi- ja muut kuivauspyyhkimet ja mopit | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9605 | Toaletti-, ompelu- tai kengänkiillotustarvikkeita tai vaatteiden puhdistukseen käytettäviä tarvikkeita sisältävät matkapakkaukset | Jokaisen sarjaan kuuluvan tavaran on täytettävä se sääntö, jota siihen sovellettaisiin erillisenä sarjaan kuulumattomana tavarana. Ei-alkuperätuotteita voi kuitenkin sisältyä sarjaan, jos niiden yhteisarvo on enintään 15 % sarjan noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9606 | Napit, myös painonapit, napinsydämet ja muut näiden tavaroiden osat; napinteelmät | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| 9608 | Kuulakärkikynät; huopakärjellä tai muulla huokoisella kärjellä varustetut kynät; täytekynät ja niiden kaltaiset kynät; monistuskynät; lyijytäytekynät; kynänvarret, kynänpitimet ja niiden kaltaiset pitimet; edellä mainittujen tavaroiden osat (myös hylsyt ja pidikkeet), muut kuin nimikkeeseen 9609 kuuluvat | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote.  Saman nimikkeen kynänteriä ja niiden kärkiä voidaan kuitenkin käyttää | |  | |
| 9612 | Kirjoituskoneiden värinauhat ja niiden kaltaiset värinauhat, joihin on imeytetty väri tai joita on muuten valmistettu jättämään painantajälkeä, myös keloilla tai kaseteissa; värityynyt, myös jos niihin on imeytetty väri, koteloineen tai ilman | Valmistus, jossa  - kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote;  - kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 50 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 9613 | Sytyttimet, joissa on pietsosähköinen sytytysjärjestelmä | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen nimikkeen 9613 ainesten arvo on enintään 30 % tuotteen noudettuna-hinnasta | |  | |
| ex 9614 | Tupakkapiiput ja piipunpesät | Valmistus karkeasti muotoilluista teelmistä | |  | |
| 97 ryhmä | Taideteokset, kokoelmaesineet ja antiikkiesineet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt ainekset luokitellaan eri nimikkeeseen kuin tuote | |  | |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE II (A)**

POIKKEUKSET LUETTELOON EI-ALKUPERÄAINEKSILLE TEHTÄVISTÄ VALMISTUS- TAI KÄSITTELYTOIMINNOISTA, JOTKA ON TEHTÄVÄ TÄMÄN PÖYTÄKIRJAN 8 ARTIKLAN 2 KOHDAN MUKAISESTI, JOTTA VALMISTETTU TUOTE VOI SAADA ALKUPERÄASEMAN

Luettelossa mainituista tuotteista kaikki eivät välttämättä kuulu sopimuksen soveltamisalaan. Sen vuoksi on tarpeen ottaa huomioon tämän sopimuksen muut osat.

Yhteiset määräykset

1. Jäljempänä olevassa taulukossa kuvailtuihin tuotteisiin voidaan soveltaa liitteessä olevien sääntöjen sijasta myös seuraavia sääntöjä.

2. Tämän liitteen mukaisesti annetussa tai laaditussa alkuperäselvityksessä on oltava seuraava englanninkielinen merkintä:

”Derogation – Annex II(a) of Protocol 1: materials of HS heading No …, originating from … used.”

Merkinnän on oltava pöytäkirjan 20 artiklassa tarkoitetun EUR.1-tavaratodistuksen 7 kohdassa tai pöytäkirjan 24 artiklassa tarkoitetussa alkuperäilmoituksessa.

3. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden ja EU:n jäsenvaltioiden on toteutettava toimenpiteet, joita niiden osalta edellytetään tämän liitteen täytäntöön panemiseksi.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| HS-nimike | Tavaran kuvaus | Ei-alkuperäainesten valmistus tai käsittely, joka antaa alkuperäaseman |
| ex  4 ryhmä | Maito ja meijerituotteet – joissa on enintään 20 painoprosenttia 17 ryhmän aineksia | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 4 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja |
| 6 ryhmä | Elävät puut ja muut elävät kasvit; sipulit, juuret ja niiden kaltaiset tuotteet; leikkokukat ja leikkovihreä | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 6 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja |
| ex 8 ryhmä | Syötävät hedelmät ja pähkinät; sitrushedelmien ja melonin kuoret | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 8 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja |
| - 17 ryhmän ainesten pitoisuus enintään 20 painoprosenttia |
| ex 1101–ex 1104 | Myllyteollisuustuotteet viljasta, ei kuitenkaan riisistä | Valmistus 10 ryhmän viljasta, ei kuitenkaan nimikkeen 1006 riisistä |
| 12 ryhmä | Öljysiemenet ja -hedelmät; erinäiset siemenet ja hedelmät; teollisuus- ja lääkekasvit; oljet ja kasvirehu | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |
| 1301 | Kumilakat; luonnonkumit ja -hartsit, kumihartsit ja oleohartsit (esimerkiksi palsamit) | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen nimikkeen 1301 ainesten arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta |
| ex 1302 | Kasvimehut ja -uutteet; pektiiniaineet, pektinaatit ja pektaatit; agar-agar ja muut kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, myös modifioidut: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta |
| - muut kuin kasviaineista saadut kasvilimat ja paksunnosaineet, modifioidut |
| ex 1506 | Muut eläinrasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, myös puhdistetut, mutta kemiallisesti muuntamattomat; | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |
| - muut kuin jähmeät jakeet |
| ex 1507– | Kasviöljyt ja niiden jakeet: |  |
| ex 1515 |
|  | - soija-, maapähkinä-, palmu-, kookos- (kopra-), palmunydin-, babassu-, kiinanpuu- (tung-) ja oiticicaöljy, myrttivaha ja japaninvaha, jojobaöljyn jakeet ja muuhun tekniseen tai teolliseen käyttöön kuin elintarvikkeiden valmistukseen tarkoitetut öljyt | Valmistus minkä tahansa alanimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman alanimikkeen aineksista |
|  | - muut kuin nimikkeiden 1509 ja 1510 oliiviöljyt | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |
| ex 1516 | Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden jakeet, osittain tai kokonaan hydratut, vaihtoesteröidyt, uudelleen esteröidyt tai elaidinoidut, myös puhdistetut, mutta ei enempää valmistetut: | Valmistus muun kuin tuotteen oman nimikkeen aineksista |
| - rasvat ja öljyt ja niiden jakeet, hydrattu risiiniöljy (opaalivaha) |
| ex 18 ryhmä | Kaakao ja kaakaovalmisteet | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |
| - 17 ryhmän ainesten pitoisuus enintään 20 painoprosenttia |
| ex 1901 | Muualle kuulumattomat hienoista tai karkeista jauhoista, rouheista, tärkkelyksestä tai mallasuutteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa on kaakaota alle 40 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; muualle kuulumattomat nimikkeiden 0401–0404 tavaroista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa kaakaota on alle 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |
| - 17 ryhmän ainesten pitoisuus enintään 20 painoprosenttia |
| 1902 | Makaronivalmisteet, kuten spagetti, makaroni, nuudelit, lasagne, gnocchi, ravioli ja cannelloni, myös kypsennetyt tai (lihalla tai muulla aineella) täytetyt tai muulla tavalla valmistetut; couscous, myös valmistettu |  |
|  | - joissa on enintään 20 painoprosenttia lihaa, muita eläimenosia, kalaa, äyriäisiä tai nilviäisiä | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 11 ryhmän tuotteet ovat alkuperätuotteita |
|  | - joissa on yli 20 painoprosenttia lihaa, muita eläimenosia, kalaa, äyriäisiä tai nilviäisiä | Valmistus, jossa |
| - kaikki käytetyt 11 ryhmän tuotteet ovat alkuperätuotteita, |
| - kaikki käytetyt 2 ja 3 ryhmän ainekset ovat kokonaan tuotettuja |
| 1903 | Tapioka ja tärkkelyksestä valmistetut tapiokankorvikkeet, hiutaleina, jyvinä, helmisuurimoina, seulomisjääminä tai niiden kaltaisessa muodossa | Valmistus minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi tuotteen oman nimikkeen aineksista |
| - nimikkeen 1108 13 ainesten (perunatärkkelyksen) pitoisuus enintään 20 painoprosenttia |
| 1904 | Viljasta tai viljatuotteista paisuttamalla tai paahtamalla tehdyt elintarvikevalmisteet (esim. maissihiutaleet); vilja (ei kuitenkaan maissi) jyvinä tai jyväsinä tai hiutaleina tai muulla tavalla valmistettuina jyvinä tai jyväsinä (lukuun ottamatta jauhoja ja rouheita), esikypsennetty tai muulla tavalla valmistettu, muualle kuulumattomat: | Valmistus: |
| - 17 ryhmän ainesten pitoisuus enintään 20 painoprosenttia | - minkä tahansa nimikkeen aineksista paitsi nimikkeen 1806 aineksista |
|  | - jossa kaikki käytetyt 11 ryhmän tuotteet ovat alkuperätuotteita |
| 1905 | Ruokaleipä, kakut ja leivokset, keksit ja pikkuleivät (biscuits) sekä muut leipomatuotteet, myös jos niissä on kaakaota; ehtoollisleipä, tyhjät oblaattikapselit, jollaiset soveltuvat farmaseuttiseen käyttöön, sinettiöylätit, riisipaperi ja niiden kaltaiset tuotteet | Valmistus, jossa kaikki käytetyt 11 ryhmän tuotteet ovat alkuperätuotteita |
| ex 20 ryhmä | Kasviksista, hedelmistä, pähkinöistä tai muista kasvinosista valmistetut tuotteet: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta |
| - muista aineksista kuin alanimikkeen 0711 51 aineksista |
| - muista aineksista kuin nimikkeiden 2002, 2003, 2008 ja 2009 aineksista |
| - 17 ryhmän ainesten pitoisuus enintään 20 painoprosenttia |
| ex  21 ryhmä | Erinäiset elintarvikevalmisteet: | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta |
| - 4 ja 17 ryhmän ainesten pitoisuus enintään 20 painoprosenttia |
| ex  23 ryhmä | Elintarviketeollisuuden jätetuotteet ja jätteet; valmistettu rehu | Valmistus, jossa kaikkien käytettyjen ainesten arvo on enintään 60 % tuotteen noudettuna-hinnasta |
| - maissin tai 2, 4 ja 17 ryhmän ainesten pitoisuus enintään 20 painoprosenttia |

**LIITE III**

TAVARATODISTUSLOMAKE

1. EUR.1-tavaratodistus on laadittava lomakkeelle, jonka malli on tässä liitteessä. Lomake on painettava yhdellä tai useammalla niistä kielistä, joilla sopimus on tehty. Todistus on laadittava jollakin näistä kielistä viejävaltion lainsäädännön määräysten mukaisesti. Jos se laaditaan käsin, se on täytettävä musteella painokirjaimin.

2. Todistuksen koon on oltava 210 × 297 mm; lomakkeen pituus saa kuitenkin olla enintään 8 mm määrämittaa suurempi tai enintään 5 mm sitä pienempi. Käytettävän paperin on oltava valkoista, liimakäsiteltyä, hiokkeetonta kirjoituspaperia, joka painaa vähintään 25 g/m2. Siinä on oltava vihreä painettu aaltomainen taustakuvio, jonka ansiosta mekaanisin tai kemiallisin keinoin tehdyt väärennökset voidaan havaita paljain silmin.

3. Viejävaltiot voivat pidättää itselleen lomakkeiden paino-oikeuden tai antaa niiden painamisen hyväksymiensä kirjapainojen tehtäväksi. Jälkimmäisessä tapauksessa jokaisessa lomakkeessa on oltava maininta tästä hyväksymisestä. Jokaisessa lomakkeessa on oltava kirjapainon nimi ja osoite tai merkki, josta kirjapaino voidaan tunnistaa. Siinä on myös oltava painettu tai muulla tavoin tehty sarjanumero, josta se voidaan tunnistaa.

TAVARATODISTUS

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **1.** **Viejä** (*nimi, täydellinen osoite, maa*) | | | **EUR.1** **Nro A** 000,000 | | |
|  | | | Lukekaa kääntöpuolella olevat huomautukset ennen lomakkeen täyttämistä | | |
|  | | | **2.** **Todistus, jota käytetään etuuskohteluun oikeutetussa kauppavaihdossa** | | |
| **3.** **Vastaanottaja** (*nimi, täydellinen osoite, maa*) (*merkintä ei pakollinen*) | | | **ja**  *välillä (mainitkaa asianomaiset maat, maaryhmät tai alueet)* | | |
|  | | | **4.** **Maa, maaryhmä tai alue jonka alkuperää tavaroiden katsotaan olevan** | **5.** **Määrämaa, -maaryhmä tai -alue** | |
| **6.** **Kuljetusta koskevat tiedot** (*merkintä ei pakollinen*) | | | **7.** **Huomautukset** | | |
| **8.** **Järjestysnumero; merkit ja numerot; kollien lukumäärä ja laji**[[77]](#footnote-77)**; Tavaran kuvaus** | | **9.** **Bruttopaino (kg) tai muu mitta (l, m3 jne.)** | | | **10.** **Kauppalaskut**  *(merkintä ei pakollinen)* |
| **11.** **TULLIVIRANOMAISEN VAHVISTUS**  Ilmoitus vahvistetaan oikeaksi  Vientiasiakirja[[78]](#footnote-78)  Lomake Nro  Tullitoimipaikka  Antamismaa tai -alue  .  Päivämäärä  .  *(Allekirjoitus)* | Leima | **12.** **VIEJÄN ILMOITUS**  Allekirjoittanut ilmoittaa, että edellä kuvatut tavarat täyttävät tämän todistuksen saamiseksi vaadittavat edellytykset.  Paikka ja päiväys  .  *(Allekirjoitus)* | | | |

|  |  |
| --- | --- |
| **13.** **Tarkastuspyynnön** vastaanottaja: | **14.** **Tarkastuksen tulos** |
|  | Tehty tarkastus on osoittanut, että tämä todistus(\*)  on mainitun tullitoimipaikan antama ja että siinä olevat tiedot ovat oikeita.  ei vastaa vaadittuja aitous- ja oikeellisuusedellytyksiä (katso oheisia huomautuksia). |
| Pyydetään tarkastamaan tämän todistuksen aitous ja oikeellisuus    *(Paikka ja päiväys)*  Leima  ……………………………………..  *(Allekirjoitus)* | *(Paikka ja päiväys)*  ……………………………………………………Leima  ……………………………………………….  *(Allekirjoitus)*  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  (\*) Merkitään rasti asianomaiseen kohtaan. |

HUOMAUTUKSET

1. Todistuksesta ei saa pyyhkiä pois merkintöjä eikä siihen saa tehdä uusia merkintöjä vanhojen päälle. Mahdolliset muutokset on tehtävä viivaamalla yli virheelliset merkinnät ja tarvittaessa lisäämällä halutut merkinnät. Lomakkeen täyttäneen on varmennettava näin tehdyt muutokset ja antamismaan tai -alueen tulliviranomaisen on vahvistettava ne.

2. Tavarat on merkittävä todistukseen jättämättä väliin tyhjää riviä, ja kunkin tavaran eteen on merkittävä järjestysnumero. Välittömästi viimeisen rivin alle on vedettävä vaakasuora viiva. Käyttämättömät tilat on viivattava siten, että niihin on mahdotonta tehdä myöhemmin lisäyksiä.

3. Tavarat ilmaistaan tavanomaisin kauppanimityksin ja riittävän yksityiskohtaisesti, että ne voidaan tunnistaa.

TAVARATODISTUSHAKEMUS

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **1.** **Viejä** (*nimi, täydellinen osoite, maa*) | **EUR.1** **Nro A** 000,000 | | | |
|  | Lukekaa kääntöpuolella olevat huomautukset ennen lomakkeen täyttämistä | | | |
|  | **2.** **Hakemus todistusta varten, jota käytetään etuuskohteluun oikeutetussa kaupassa** | | | |
| **3.** **Vastaanottaja** (*nimi, täydellinen osoite, maa*) (*merkintä ei pakollinen*) | **ja**  *välillä (mainitkaa asianomaiset maat, maaryhmät tai alueet)* | | | |
|  | **4.** **Maa, maaryhmä tai alue jonka alkuperää tavaroiden katsotaan olevan** | | **5.** **Määrämaa, -maaryhmä tai -alue** | |
| **6.** **Kuljetusta koskevat tiedot** (*merkintä ei pakollinen*) | **7.** **Huomautukset** | | | |
| **8.** **Järjestysnumero; merkit ja numerot; kollien lukumäärä ja laji**[[79]](#footnote-79)**; Tavaran kuvaus** | | **9.** **Bruttopaino (kg) tai muu mitta (l, m3 jne.)** | | **10.** **Kauppalaskut**  *(merkintä ei pakollinen)* |

VIEJÄN ILMOITUS

Allekirjoittanut kääntöpuolella mainittujen tavaroiden viejä

ILMOITTAA, että nämä tavarat täyttävät oheisen todistuksen saamiseksi vaadittavat edellytykset;

MAINITSEE seuraavassa seikat, joiden nojalla nämä tavarat täyttävät mainitut edellytykset:

…………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………

ESITTÄÄ seuraavat todistusasiakirjat[[80]](#footnote-80):

…………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………

SITOUTUU esittämään asianomaisten viranomaisten pyynnöstä kaiken sen lisätodistusaineiston, jonka ne mahdollisesti katsovat tarpeelliseksi oheisen todistuksen antamiseksi, sekä tarvittaessa hyväksymään kaikki mainittujen viranomaisten suorittamat, kirjanpitoonsa ja yllä mainittujen tavaroiden valmistusolosuhteisiin kohdistuvat tarkastukset;

PYYTÄÄ, että näille tavaroille annettaisiin oheinen todistus.

…………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………

|  |  |
| --- | --- |
|  | …………………………………………………. |
|  | *(Paikka ja päiväys)* |
|  | *………………………………………………………….* |
|  | *(Allekirjoitus)* |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE IV**

ALKUPERÄILMOITUS

Alkuperäilmoitus, jonka teksti on jäljempänä, on laadittava alaviitteiden mukaisesti. Alaviitteitä ei kuitenkaan tarvitse sisällyttää ilmoitukseen.

Bulgariankielinen toisinto

Износителят на продуктите, обхванати от този документ (митническо разрешение № … (1)) декларира, че освен където ясно е отбелязано друго, тези продукти са с … (2)) преференциален произход.

Espanjankielinen toisinto

El exportador de los productos incluidos en el presente documento (autorización aduanera n° .. …(1)) declara que, salvo indicación en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial …(2).

Kroaatinkielinen toisinto

Izvoznik proizvoda obuhvaćenih ovom ispravom (carinsko ovlaštenje br. ... (1)) izjavljuje da su, osim ako je drukčije izričito navedeno, ovi proizvodi ... (2) preferencijalnog podrijetla.'

Tšekinkielinen toisinto

Vývozce výrobků uvedených v tomto dokumentu (číslo povolení … (1)) prohlašuje, že kromě zřetelně označených mají tyto výrobky preferenční původ v…(2).

Tanskankielinen toisinto

Eksportøren af varer, der er omfattet af nærværende dokument, (toldmyndighedernes tilladelse nr. ...(1)), erklærer, at varerne, medmindre andet tydeligt er angivet, har præferenceoprindelse i ...(2).

Saksankielinen toisinto

Der Ausführer (Ermächtigter Ausführer; Bewilligungs-Nr. ...(1)) der Waren, auf die sich dieses Handelspapier bezieht, erklärt, dass diese Waren, soweit nicht anderes angegeben, präferenzbegünstigte ...(2) Ursprungswaren sind.

Vironkielinen toisinto

Käesoleva dokumendiga hõlmatud toodete eksportija (tolli kinnitus nr. ...(1)) deklareerib, et need tooted on ...(2) sooduspäritoluga, välja arvatud juhul, kui on selgelt näidatud teisiti.

Kreikankielinen toisinto

Ο εξαγωγέας των προϊόντων που καλύπτονται από το παρόν έγγραφο (άδεια τελωνείου υπ΄αριθ. ...(1)) δηλώνει ότι, εκτός εάν δηλώνεται σαφώς άλλως, τα προϊόντα αυτά είναι προτιμησιακής καταγωγής ...(2).

Englanninkielinen toisinto

The exporter of the products covered by this document (customs authorisation No ...(1)) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ...(2) preferential origin.

Ranskankielinen toisinto

L'exportateur des produits couverts par le présent document (autorisation douanière n° ...(1)) déclare que, sauf indication claire du contraire, ces produits ont l'origine préférentielle ... (2).

Italiankielinen toisinto

L'esportatore delle merci contemplate nel presente documento (autorizzazione doganale n…(1)) dichiara che, salvo indicazione contraria, le merci sono di origine preferenziale ....(2).

Latviankielinen toisinto

To produktu eksportētājs, kuri ietverti šajā dokumentā (muitas atļauja Nr. …(1)), deklarē, ka, izņemot tur, kur ir citādi skaidri noteikts, šiem produktiem ir preferenciāla izcelsme …(2).

Liettuankielinen toisinto

Šiame dokumente išvardytų produktų eksportuotojas (muitinės liudijimo Nr …(1)) deklaruoja, kad, jeigu kitaip nenurodyta, tai yra …(2) preferencinės kilmės produktai.

Unkarinkielinen toisinto

A jelen okmányban szereplő áruk exportőre (vámfelhatalmazási szám: ...(1)) kijelentem, hogy eltérő egyértelmű jelzés hiányában az áruk preferenciális ...(2) származásúak.

Maltankielinen toisinto

L-esportatur tal-prodotti koperti b'dan id-dokument (awtorizzazzjoni tad-dwana nru. …(1)) jiddikjara li, ħlief fejn indikat b'mod ċar li mhux hekk, dawn il-prodotti huma ta' oriġini preferenzjali …(2).

Hollanninkielinen toisinto

De exporteur van de goederen waarop dit document van toepassing is (douanevergunning nr. ...(1)), verklaart dat, behoudens uitdrukkelijke andersluidende vermelding, deze goederen van preferentiële oorsprong zijn uit….. (2).

Puolankielinen toisinto

Eksporter produktów objętych tym dokumentem (upoważnienie władz celnych nr …(1)) deklaruje, że z wyjątkiem gdzie jest to wyraźnie określone, produkty te mają preferencyjne pochodzenie z …(2).

Portugalinkielinen toisinto

O abaixo­-assinado, exportador dos produtos abrangidos pelo presente documento (autorização aduaneira n°. ...(1)), declara que, salvo indicação expressa em contrário, estes produtos são de origem preferencial ...(2).

Romaniankielinen toisinto

Exportatorul produselor ce fac obiectul acestui document (autorizaţia vamală nr. …(1)) declară că, exceptând cazul în care în mod expres este indicat altfel, aceste produse sunt de origine preferenţială…(2).

Sloveeninkielinen toisinto

Izvoznik blaga, zajetega v tem dokumentu (pooblastilo carinskih organov št …(1)), izjavlja, da, razen če ni drugače jasno navedeno, ima to blago preferencialno …(2) poreklo.

Slovakinkielinen toisinto

Vývozca výrobkov uvedených v tomto dokumente (číslo povolenia …(1)) vyhlasuje, že okrem zreteľne označených, majú tieto výrobky preferenčný pôvod v …(2).

Suomenkielinen toisinto

Tässä asiakirjassa mainittujen tuotteiden viejä (tullin lupa n:o ...(1)) ilmoittaa, että nämä tuotteet ovat, ellei toisin ole selvästi merkitty, etuuskohteluun oikeutettuja ... alkuperätuotteita (2).

Ruotsinkielinen toisinto

Exportören av de varor som omfattas av detta dokument (tullmyndighetens tillstånd nr ...(1)) försäkrar att dessa varor, om inte annat tydligt markerats, har förmånsberättigande ... ursprung (2).

|  |  |
| --- | --- |
|  | …………………………………………………(3) |
|  | (Paikka ja päiväys) |
|  | …………………………………………………(4) |
|  | (Viejän allekirjoitus; lisäksi ilmoituksen allekirjoittajan nimi on selvennettävä) |

HUOMAUTUKSET

(1) Kun alkuperäilmoituksen laatii pöytäkirjan 25 artiklassa tarkoitettu valtuutettu viejä, tähän kohtaan on merkittävä valtuutetun viejän lupanumero. Kun alkuperäilmoitusta ei laadi valtuutettu viejä, suluissa olevat sanat jätetään pois tai kohta jätetään tyhjäksi.

(2) Merkittävä tuotteiden alkuperä. Kun alkuperäilmoitus liittyy kokonaan tai osittain pöytäkirjan 44 artiklassa tarkoitettuihin Ceutan ja Melillan alkuperätuotteisiin, viejän on selvästi osoitettava ne tunnuksella ”CM” asiakirjassa, johon ilmoitus laaditaan.

(3) Nämä merkinnät voidaan jättää pois, jos tiedot sisältyvät itse asiakirjaan.

(4) Ks. tämän pöytäkirjan 24 artiklan 5 kohta. Tapauksissa, joissa ei vaadita viejän allekirjoitusta, vapautus allekirjoituksesta merkitsee myös vapautusta allekirjoittajan nimen merkitsemisestä.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE V A**

TAVARANTOIMITTAJAN ILMOITUS TUOTTEISTA, JOILLA ON ETUUSKOHTELUUN OIKEUTTAVA ALKUPERÄASEMA

Allekirjoittanut ilmoittaa, että tässä kauppalaskussa luetellut tavarat …(1)

on tuotettu …(2).. ja että ne täyttävät alkuperäsäännöt mainitun tuotantomaan/-alueen ja EU:n välisessä etuuskohtelukaupassa.

Allekirjoittanut sitoutuu toimittamaan tulliviranomaisille kaikki lisätodisteet, joita nämä pitävät tarpeellisina.

.............................….............................(3)...................................................................................(4)..

...........................................(5)..

Huom.

Edellä oleva teksti, sivun alareunassa olevien alaviitteiden mukaisesti täytettynä, muodostaa tavarantoimittajan ilmoituksen. Alaviitteitä ei tarvitse sisällyttää ilmoitukseen.

(1) Jos ilmoitus koskee ainoastaan tiettyjä kauppalaskussa lueteltuja tavaroita, niissä on oltava tunnus tai merkki, jonka avulla ne voidaan selvästi tunnistaa, ja tästä merkistä on mainittava seuraavasti: ”tässä kauppalaskussa luetellut …, joissa on merkintä … on tuotettu …”.

Jos käytetään muuta asiakirjaa kuin kauppalaskua tai kauppalaskun liitettä (ks. tämän pöytäkirjan 32 artiklan 3 kohta), kyseisen asiakirjan nimi on mainittava ilmaisun ”kauppalasku” sijasta.

(2) EU, jäsenvaltio, SADC:n talouskumppanuussopimusvaltio, MMA tai muu AKT-talouskumppanuussopimusvaltio. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion, MMA:n tai muun AKT-talouskumppanuussopimusvaltion osalta on viitattava myös siihen EU:n tullitoimipaikkaan, jonka hallussa asianomaiset EUR.1-tavaratodistukset ovat, ilmoitettava asianomaisten todistusten numero ja mahdollisuuksien mukaan asiaankuuluvan tulli-ilmoituksen numero.

(3) Paikka ja päiväys.

(4) Nimi ja asema yrityksessä.

(5) Allekirjoitus:

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE V B**

TAVARANTOIMITTAJAN ILMOITUS TUOTTEISTA, JOILLA EI OLE ETUUSKOHTELUUN OIKEUTTAVAA ALKUPERÄASEMAA

Allekirjoittanut ilmoittaa, että tässä kauppalaskussa luetellut tavarat …..… (1) on tuotettu ….…(2) ja niissä on seuraavia osia tai aineksia, joilla ei ole SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion, muun AKT-talouskumppanuussopimusvaltion, MMA:n tai EU:n alkuperäasemaa etuuskohtelukaupassa:

...........................................(3)...............................................(4)...............................................(5)..

......................................................................................................................

.....................................................................….........................................

.........................................................................................................................................................(6)..

Allekirjoittanut sitoutuu toimittamaan tulliviranomaisille kaikki lisätodisteet, joita nämä pitävät tarpeellisina.

...............................................................(7)...............................................................(8)..

...........................................................(9)..

Huom.

Edellä oleva teksti, sivun alareunassa olevien alaviitteiden mukaisesti täytettynä, muodostaa tavarantoimittajan ilmoituksen. Alaviitteitä ei tarvitse sisällyttää ilmoitukseen.

(1) Jos ilmoitus koskee ainoastaan tiettyjä kauppalaskussa lueteltuja tavaroita, niissä on oltava tunnus tai merkki, jonka avulla ne voidaan selvästi tunnistaa, ja tästä merkistä on mainittava seuraavasti: ”tässä kauppalaskussa luetellut …, joissa on merkintä … on tuotettu …”.

Jos käytetään muuta asiakirjaa kuin kauppalaskua tai kauppalaskun liitettä (ks. tämän pöytäkirjan 32 artiklan 3 kohta), kyseisen asiakirjan nimi on mainittava ilmaisun ”kauppalasku” sijasta.

(2) EU, jäsenvaltio, SADC:n talouskumppanuussopimusvaltio, MMA tai muu AKT-talouskumppanuussopimusvaltio.

(3) Tavaran kuvaus on aina merkittävä. Tavaran kuvauksen on oltava riittävä ja niin yksityiskohtainen, että tavarat voidaan luokitella tariffiin.

(4) Tullausarvo ilmoitetaan vain, jos sitä vaaditaan.

(5) Alkuperämaa ilmoitetaan vain, jos sitä vaaditaan. Kyseessä on oltava etuuskohteluun oikeuttava alkuperä, muu alkuperä ilmoitetaan merkitsemällä ”kolmas maa”.

(6) Lisätään lause ”ja niille on suoritettu seuraava valmistus tai käsittely [EU:ssa] [jäsenvaltiossa] [SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa] [MMA:ssa] [muussa AKT-talouskumppanuussopimusvaltiossa] …” sekä tehdyn käsittelyn kuvaus, jos tällaista tietoa vaaditaan.

(7) Paikka ja päiväys.

(8) Nimi ja asema yrityksessä.

(9) Allekirjoitus:

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE VI**

TIEDOTUSTODISTUS

1. Tässä liitteessä esitettyä tiedotustodistuslomaketta on käytettävä. Lomake on painettava yhdellä tai useammalla niistä kielistä, joilla sopimus on tehty, ja viejävaltion lainsäädännön mukaisesti. Tiedotustodistus on täytettävä jollakin näistä kielistä; jos todistus täytetään käsin, se on täytettävä musteella painokirjaimin. Siinä on oltava painettu tai muulla tavoin tehty sarjanumero, josta se voidaan tunnistaa.

2. Tiedotustodistuksen koon on oltava 210 x 297 mm; lomakkeen pituus saa kuitenkin olla enintään 8 mm määrämittaa suurempi tai enintään 5 mm sitä pienempi. Käytettävän paperin on oltava valkoista, liimakäsiteltyä, hiokkeetonta kirjoituspaperia, joka painaa vähintään 25 g/m2.

3. Kansalliset viranomaiset voivat pidättää itselleen lomakkeiden paino-oikeuden tai antaa niiden painamisen hyväksymiensä kirjapainojen tehtäväksi. Jälkimmäisessä tapauksessa jokaisessa lomakkeessa on oltava maininta tästä hyväksymisestä. Jokaisessa lomakkeessa on oltava kirjapainon nimi ja osoite tai merkki, josta kirjapaino voidaan tunnistaa.

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1. | tavarantoimittaja (1) | | | | | | |  | TIEDOTUSTODISTUS | | | | | | | | | |
|  |  | | | | | | |  | helpottamaan | | | | | | | | | |
|  |  | | | | | | |  | TAVARATODISTUKSEN | | | | | | | | | |
|  |  | | | | | | |  | antamista | | | | | | | | | |
| 2. | Vastaanottaja (1) | | | | | | |  | EUROOPAN  UNIONIN  ja  SADC:N TALOUSKUMPPANUUSSOPIMUSVALTIOIDEN välisessä etuuskohtelukaupassa | | | | | | | | |  |
| 3. | Käsittelijä (1) | | | | | | |  | 4. Valtio, jossa valmistus tai käsittely on tehty | | | | | | | | | |
| 6. | Tuontitullitoimipaikka (1) | | | | | | | | 5. Viranomainen täyttää | | | | | | | | | |
| 7. | Tuontiasiakirja (2) | | | | | | |  |  | | | | | | | | | |
|  | Lomake: ........................................... | | | | | | | Nro: .................... .............................. |  | | | | | | | | | |
| Sarja :………………………….………………………………………… | | | | | | | | |  | | | | | | | | | |
|  | Päiväys: |  | |  |  | |  |  | |  | | | | | | | | |
|  | | | | | | |
|  |  | | | | | | | **MÄÄRÄJÄSENVALTIOON LÄHETETYT TAVARAT** | | | | | | | | | | |
| 8. | Kollin merkit, numerot, paljous | | | | | | | 9. Harmonoidun tavarankuvaus- ja koodausjärjestelmän | | | | | | 10. Paljous (1) | | | | |
|  | ja laji | | | | | | | nimike/alanimike (HS-nimike) | | | | | |  | | | | |
|  |  | | | | | | |  | | | | | | 11. Arvo (4) | | | | |
|  |  | | | | | | | **KÄYTETYT TUONTITAVARAT** | | | | | | | | | | |
| 12. | Harmonoidun tavarankuvaus- ja koodausjärjestelmän | | | | | | | | | | 13. Alkuperä- | | | 14. Paljous (3) | | | 15. Arvo (2)(5) | |
|  | nimike/alanimike (HS-nimike) | | | | | | | | | | asema | | |  | | |  | |
| 16. | Tehdyn valmistuksen tai käsittelyn luonne | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 17. | Huomautukset | | | | | | |  | | | | | | | | | | |
| 18. **TULLIVIRANOMAISEN VAHVISTUS** | | | | | | | | | 19. **TAVARANTOIMITTAJAN ILMOITUS** | | | | | | | | | |
|  | Ilmoitus vahvistetaan oikeaksi | | | | | | |  | Allekirjoittanut ilmoittaa, että tässä todistuksessa | | | | | | | | | |
|  |  | | | | | | |  | olevat tiedot ovat oikeita. | | | | | | | | | |
|  | Asiakirja… | | | | | | |  |  | | | | | | | | | |
|  | Lomake:................  Nro:……... | | | | | | |  | -------------------------------- | | |  |  | |  |  | | |
|  | Tullitoimipaikka: ...... | | | | | | |  | Paikka:…………………………….  Päivämäärä:…………………………………… | | | | | | | | | |
|  | Päivämäärä | |  |  | |  |  |  |  | | | | | | | | | |
|  |  | | | | | | |  |  | | | | | | | | | |
|  |  | | | | | | | Leima |  | | | | | | | | | |
|  | ---------------------------------------.  (Allekirjoitus) | | | | | | | . | ................ ..................... ........................................... ....................  (Allekirjoitus) | | | | | | | | | |

(1)(2)(3)(4)(5)Katso alaviitteet kääntöpuolella.

|  |  |
| --- | --- |
| **TARKASTUSPYYNTÖ** | **TARKASTUKSEN TULOS** |
| Allekirjoittanut tullivirkailija pyytää, että tämän tiedotustodistuksen  aitous ja oikeellisuus tarkastetaan. | Allekirjoittaneen tullivirkailijan suorittama tarkastus on osoittanut, että  tämä tiedotustodistus |
|  |  |
|  | a) on mainitun tullitoimipaikan antama ja että siinä olevat tiedot ovat oikeita (\*) |
|  |  |
|  |  |
|  | b) ei vastaa vaadittuja aitous- ja oikeellisuusedellytyksiä (katso oheiset huomautukset)(\*). |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| **------------------------------------------------------------------------------------------** | **------------------------------------------------------------------------------------------------** |
| **(Paikka ja päiväys)** | **(Paikka ja päiväys)** |
|  |  |
| Virkailija Leima | Virkailija Leima |
| **--------------------------------------------------------------------------** | **-------------------------------------------------------------------------------------------------** |
| **(Virkailijan allekirjoitus)** | **(Virkailijan allekirjoitus)** |
|  |  |
|  |  |
|  | (\*) Tarpeeton viivataan yli. |

ETUSIVUN ALAVIITTEET

(1) Henkilön tai yrityksen nimi ja täydellinen osoite.

(2) Merkintä ei pakollinen.

(3) Kilogrammoina, hehtolitroina, kuutiometreinä tai muina mittayksikköinä.

(4) Pakkausten katsotaan kuuluvan niiden sisältämiin tavaroihin. Tätä määräystä ei kuitenkaan sovelleta pakkauksiin, joiden käyttö kyseisen tuotteen pakkaamisessa on epätavanomaista ja joilla on pakkauskäytöstä riippumatta pysyvä käyttöarvo.

(5) Arvo on ilmoitettava alkuperäsääntöjen mukaisesti.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE VII**

POIKKEUSHAKEMUSLOMAKE

|  |  |
| --- | --- |
| 1. Valmiin tuotteen kauppanimitys  1.1. Tullinimike (HS-nimike) | 2. EU:hun suuntautuvan viennin arvioitu vuosittainen määrä  (paino, määrä kappaleina, metreinä tai muina  yksikköinä) |
| 3. Kolmansien maiden ainesten kauppanimitys  Tullinimike (HS-nimike) | 4. Käytettävien kolmansien maiden ainesten arvioitu vuosittainen  määrä |
| 5. Kolmansien maiden ainesten arvo | 6. Valmiiden tuotteiden arvo |
| 7. Kolmansien maiden ainesten alkuperä | 8. Syyt, miksi  valmis tuote ei voi  täyttää alkuperäsääntöä |
| 9. 3 ja 4 artiklassa tarkoitettujen valtioiden tai alueiden  alkuperäainesten kauppanimitys  6 | 10. 4 ja 6 artiklassa tarkoitettujen valtioiden tai alueiden käytettävien alkuperäainesten arvioitu vuosittainen määrä |
| 11. 4 ja 6 artiklassa tarkoitettujen valtioiden tai alueiden  ainesten arvo | 12. Kolmansien maiden aineksille 3 ja 4 artiklassa tarkoitetuissa  valtioissa tai alueilla suoritettu valmistus tai käsittely,  joka ei anna  alkuperäasemaa |
| 13. Määräaika, jolle poikkeusta pyydetään:  (mistä) ....................... (mihin) .............................. |  |
| 14. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioissa tehdyn  valmistuksen tai käsittelyn yksityiskohtainen kuvaus | 15. Asianomaisten yritysten pääomarakenne |
| 16. Toteutettujen/suunniteltujen sijoitusten määrä |
| 17. Henkilöstön määrä / suunniteltu määrä |
| 18. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioissa tehdyn  valmistuksen tai käsittelyn tuoma lisäarvo  18.1. Työvoima:  18.2. Yleiskustannukset:  18.3. Muut: | 20. Mahdolliset ratkaisut, joilla poikkeustarve voidaan  tulevaisuudessa välttää |
| 19. Muut mahdolliset ainesten hankintalähteet | 21. Havaintoja |

HUOMAUTUKSET

1. Jos lomakkeen kohdissa ei ole riittävästi tilaa kaikkien tarvittavien tietojen merkitsemiseen, lomakkeeseen voidaan liittää lisäsivuja. Tällöin kyseiseen kohtaan on tehtävä merkintä ”ks. liite”.

2. Lomakkeeseen on liitettävä mahdollisuuksien mukaan näytteitä valmiista tuotteesta ja siihen käytetyistä aineksista tai muuta näitä koskevaa havaintoaineistoa (valokuvia, piirustuksia, suunnitelmia, luetteloita jne.).

3. Jokaisen tuotteen osalta, jota pyyntö koskee, on täytettävä erillinen lomake.

Kohdat 3, 4, 5 ja 7: ”Kolmansilla mailla” tarkoitetaan kaikkia maita, joita ei mainita tämän pöytäkirjan 3, 4 ja 6 artiklassa.

Kohta 12: Jos kolmansien maiden aineksia on ennen niiden lisäkäsittelyä poikkeusta pyytäneessä SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiossa valmistettu tai käsitelty tämän pöytäkirjan 3, 4 ja 6 artiklassa tarkoitetuissa valtioissa tai alueilla ilman, että ne ovat saaneet alkuperäaseman, ilmoitetaan tämän pöytäkirjan 3, 4 ja 6 artiklassa tarkoitetuissa valtioissa tai alueilla tehdyt valmistus- ja käsittelytoiminnot.

Kohta 13: Ilmoitetaan sen määräajan alkamis- ja päättymispäivä, jonka aikana EUR.1-tavaratodistukset voidaan antaa poikkeuksen mukaisesti.

Kohta 18: Ilmoitetaan joko arvonlisäyksen prosenttimäärä suhteessa tuotteen noudettuna-hintaan tai arvonlisäyksen rahallinen määrä tuoteyksikköä kohti.

Kohta 19: Jos muita ainesten hankintalähteitä on olemassa, ilmoitetaan, mitä ne ovat ja, jos mahdollista, mitkä ovat ne kustannus- tai muut syyt, joiden vuoksi näitä lähteitä ei käytetä.

Kohta 20: Ilmoitetaan mahdolliset tulevat sijoitukset tai hankintalähteiden monipuolistuminen, joiden vuoksi poikkeus on tarpeen ainoastaan rajoitetun ajan.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE VIII**

MERENTAKAISET MAAT JA ALUEET

Tässä pöytäkirjassa ”merentakaisilla mailla ja alueilla” tarkoitetaan jäljempänä lueteltuja Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen liitteessä II tarkoitettuja maita ja alueita:

(Tällä luettelolla ei määrätä ennakolta näiden maiden ja alueiden asemaa tai siinä tulevaisuudessa tapahtuvia muutoksia.)

1. Maat ja merentakaiset alueet, joilla on erityinen suhde Tanskan kuningaskuntaan:

* Grönlanti.

2. Maat ja merentakaiset alueet, joilla on erityinen suhde Ranskan tasavaltaan:

* Uusi-Kaledonia ja siihen kuuluvat alueet
* Ranskan Polynesia
* Ranskan eteläiset ja antarktiset alueet
* Wallis- ja Futunasaaret
* Saint Barthélémy
* Saint Pierre ja Miquelon.

3. Maat ja merentakaiset alueet, joilla on erityinen suhde Alankomaiden kuningaskuntaan:

* Aruba
* Bonaire
* Curaçao
* Saba
* Sint Eustatius
* Sint Maarten.

4. Maat ja merentakaiset alueet, joilla on erityinen suhde Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin Yhdistyneeseen kuningaskuntaan:

* Anguilla
* Bermudasaaret
* Caymansaaret
* Falklandinsaaret
* Etelä-Georgia ja Eteläiset Sandwichsaaret
* Montserrat
* Pitcairn
* Saint Helena ja siihen kuuluvat alueet
* Brittiläinen Antarktiksen alue
* Brittiläinen Intian valtameren alue
* Turks- ja Caicossaaret
* Brittiläiset Neitsytsaaret.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE IX**

TUOTTEET, JOIHIN SOVELLETAAN 4 ARTIKLASSA TARKOITETTUJA KUMULAATIOMÄÄRÄYKSIÄ 1. LOKAKUUTA 2015 JÄLKEEN

| HS-nimike/CN-koodi | Tavaran kuvaus |
| --- | --- |
| 1701 | Ruoko- ja juurikassokeri sekä kemiallisesti puhdas sakkaroosi, jähmeät |
| 1702 | Sokerit, myös kemiallisesti puhdas laktoosi, maltoosi, glukoosi ja fruktoosi (levuloosi), jähmeät; lisättyä maku- tai väriainetta sisältämättömät sokerisiirapit; keinotekoinen hunaja, myös luonnonhunajan kanssa sekoitettuna; sokeriväri (eivät kuitenkaan ruoko- ja juurikassokeri sekä kemiallisesti puhdas sakkaroosi) |
| ex 1704 90  vastaa CN-koodia  1704 90 99 | Kaakaota sisältämättömät sokerivalmisteet (ei kuitenkaan purukumi; lakritsiuute, jossa on sakkaroosia enemmän kuin 10 painoprosenttia, mutta ei muita lisättyjä aineita; valkoinen suklaa; pastat ja massat, myös marsipaani, tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino vähintään 1 kg; kurkkupastillit ja yskänkaramellit; valmisteet, joissa on erillinen kova sokerikuorrutuskerros; viini- ja hedelmäkumit, geleemakeiset sekä hedelmäpastat, jotka ovat sokerimakeisina; keitetyt makeiset; toffeet ja niiden kaltaiset makeiset; tabletit, jotka on valmistettu puristamalla) |
| ex 1806 10  vastaa CN-koodia  1806 10 30 | Kaakaojauhe, jossa on vähintään 65 painoprosenttia, mutta vähemmän kuin 80 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna) tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna |
| ex 1806 10  vastaa CN-koodia  1806 10 90 | Kaakaojauhe, jossa on vähintään 80 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri sakkaroosina ilmaistuna) tai isoglukoosia sakkaroosina ilmaistuna |
| ex 1806 20  vastaa CN-koodia  1806 20 95 | Muut kaakaota sisältävät elintarvikevalmisteet enemmän kuin 2 kg:n painoisina levyinä tai tankoina taikka nesteenä, tahnana, jauheena, rakeina tai niiden kaltaisessa muodossa, astian tai muun tuotetta lähinnä olevan pakkauksen nettopaino suurempi kuin 2 kg (ei kuitenkaan kaakaojauhe eivätkä valmisteet, joissa on vähintään 18 painoprosenttia kaakaovoita tai joissa on kaakaovoita ja maitorasvaa yhteensä vähintään 25 painoprosenttia; ”chocolate milk crumb”; suklaakuorrutteet; suklaa ja suklaatuotteet; sokerivalmisteet ja niiden korvikkeet, jotka perustuvat muihin makeutusaineisiin kuin sokeriin, kaakaota sisältävät; kaakaota sisältävät levitteet; kaakaota sisältävät valmisteet juomien valmistukseen) |
| ex 1901 90  vastaa CN-koodia  1901 90 99 | Muualle kuulumattomat hienoista tai karkeista jauhoista, rouheista, tärkkelyksestä tai mallasuutteesta tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 40 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna; muualla kuulumattomat nimikkeiden 0401–0404 tavaroista tehdyt elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan kaakaota tai joissa sitä on vähemmän kuin 5 painoprosenttia täysin rasvattomasta aineesta laskettuna (eivät kuitenkaan elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan maitorasvaa, sakkaroosia, isoglukoosia, glukoosia tai tärkkelystä, tai jotka sisältävät vähemmän kuin 1,5 painoprosenttia maitorasvaa, vähemmän kuin 5 painoprosenttia sakkaroosia (mukaan lukien inverttisokeri) tai isoglukoosia, vähemmän kuin 5 painoprosenttia glukoosia tai tärkkelystä; nimikkeiden 0401–0404 tavaroista jauheeksi valmistetut elintarvikkeet; pikkulasten ruoaksi tarkoitetut valmisteet vähittäismyyntipakkauksissa; nimikkeen 1905 leipomatuotteiden valmistukseen tarkoitetut seokset ja taikinat) |
| ex 2101 12  vastaa CN-koodia  2101 12 98 | Kahviin perustuvat valmisteet (eivät kuitenkaan kahviuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin uutteisiin, esansseihin tai tiivisteisiin perustuvat valmisteet) |
| ex 2101 20  vastaa CN-koodia  2101 20 98 | Teehen ja mateuutteisiin perustuvat valmisteet (eivät kuitenkaan tee- tai mateuutteet, -esanssit ja -tiivisteet sekä näihin uutteisiin, esansseihin tai tiivisteisiin perustuvat valmisteet) |
| ex 2106 90  vastaa CN-koodia  2106 90 59 | Maku- tai väriaineita sisältävät sokerisiirapit (eivät kuitenkaan isoglukoosi-, laktoosi-, glukoosi- ja maltodekstriinisiirapit) |
| ex 2106 90  vastaa CN-koodia  2106 90 98 | Muualle kuulumattomat elintarvikevalmisteet (ei kuitenkaan proteiinitiivisteet ja teksturoidut proteiiniaineet; alkoholipitoiset valmisteet (seokset), jollaisia käytetään juomien valmistukseen, muut kuin hyvänhajuisiin aineisiin perustuvat; lisättyä maku- tai väriainetta sisältävät sokerisiirapit; elintarvikevalmisteet, joissa ei ole lainkaan maitorasvaa, sakkaroosia, isoglukoosia, glukoosia tai tärkkelystä, taikka joissa on vähemmän kuin 1,5 painoprosenttia maitorasvaa, vähemmän kuin 5 painoprosenttia sakkaroosia tai isoglukoosia, vähemmän kuin 5 painoprosenttia glukoosia tai tärkkelystä |
| ex 3302 10  vastaa CN-koodia  3302 10 29 | Hyvänhajuisiin aineisiin perustuvat valmisteet, jollaisia käytetään juomateollisuudessa ja joissa on kaikki juomille luonteenomaiset aromiaineet ja joiden todellinen alkoholipitoisuus on enintään 0,5 painoprosenttia (eivät kuitenkaan valmisteet, joissa ei ole lainkaan maitorasvaa, sakkaroosia, isoglukoosia, glukoosia tai tärkkelystä, taikka joissa on vähemmän kuin 1,5 painoprosenttia maitorasvaa, vähemmän kuin 5 painoprosenttia sakkaroosia tai isoglukoosia, vähemmän kuin 5 painoprosenttia glukoosia tai tärkkelystä |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**LIITE X**

YHTEINEN JULISTUS VALMIUKSIEN KEHITTÄMISESTÄ TÄMÄN SOPIMUKSEN ALKUPERÄSÄÄNTÖJEN TÄYTÄNTÖÖNPANEMISEKSI

1. Tämän sopimuksen 113 artiklan mukaisesti EU voi toteuttaa toimia SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioita niiden valmiuksien kehittämiseksi, jotta ne voivat panna täytäntöön tämän sopimuksen alkuperäsäännöt. Tällaiset toimet voisivat olla esim. seminaareja, hankeryhmiä, asiantuntijavierailijoita ja koulutusta.

2. Kun edellä mainitut valmiuksien kehittämistä koskevat toimet on toteutettu, GSP-kumulaation täytäntöönpanoa voidaan arvioida ja antaa siitä suosituksia. Lisäksi kun EU:n tai SADC:n talouskumppanuussopimusvaltion mielestä täytäntöönpanossa on ongelmia, Euroopan komission, EU:n jäsenvaltioiden ja SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden asiantuntijat arvioivat keskenään SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden toimintavalmiutta hallinnoida ja valvoa asiaankuuluvien määräysten toimintaa. Tällaisen arvioinnin tuloksista keskustellaan komiteassa tarvittaessa tilanteen parantamiseksi ja EU:n toteuttaminen valmiuksien kehittämistä koskevien toimien hienosäätämiseksi asianmukaisella tavalla.

**LIITE XI**

**YHTEINEN JULISTUS**

**Andorran ruhtinaskunnasta**

1. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot hyväksyvät Andorran ruhtinaskunnan alkuperätuotteet, jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän 25–97 ryhmään, tämän sopimuksen mukaisiksi EU:n alkuperätuotteiksi.

2. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden alkuperätuotteet, jotka kuuluvat harmonoidun järjestelmän 25–97 ryhmään ja jotka luovutetaan vapaaseen liikkeeseen EU:ssa, saavat saman aseman Andorran ruhtinaskunnassa.

3. Pöytäkirjaa nro 1 sovelletaan soveltuvin osin edellä mainittujen tuotteiden alkuperäaseman määrittämiseksi.

\_\_\_\_\_\_\_\_

**YHTEINEN JULISTUS**

**San Marinon tasavallasta**

1. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltiot hyväksyvät San Marinon alkuperätuotteet tämän sopimuksen mukaisiksi EU:n alkuperätuotteiksi.

2. SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden alkuperätuotteet, jotka luovutetaan vapaaseen liikkeeseen EU:ssa, saavat saman aseman San Marinon tasavallassa.

3. Pöytäkirjaa nro 1 sovelletaan soveltuvin osin edellä mainittujen tuotteiden alkuperäaseman määrittämiseksi.

1. EU:n ja AKT:n talouskumppanuussopimusvaltioiden keskinäiset sitoumukset tehdä hallinnollista yhteistyötä vahvistetaan asiaankuuluvissa alkuperäsääntöjä ja hallinnollista yhteistyötä koskevissa pöytäkirjoissa. [↑](#footnote-ref-1)
2. Neuvoton päätös 2009/729/EY, annettu 13 päivänä heinäkuuta 2009. [↑](#footnote-ref-2)
3. Tariffi- ja tilastonimikkeistöstä ja yhteisestä tullitariffista annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2658/87 liite I sekä sen muutokset ja vastaavat säädökset. [↑](#footnote-ref-3)
4. Tämän erityispoikkeuksen täytäntöönpanemiseksi sovelletaan EU:n etuuskohteluun oikeuttamatonta alkuperää koskevia sääntöjä. [↑](#footnote-ref-4)
5. Yleisen tullietuusjärjestelmän soveltamisesta 25 päivänä lokakuuta 2012 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 978/2012 17 ja 18 artikla. [↑](#footnote-ref-5)
6. Yleisen tullietuusjärjestelmän soveltamisesta 25 päivänä lokakuuta 2012 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 978/2012 6 artikla; tämän määräyksen soveltamisalaan kuuluvat ainekset, jotka saadaan tuoda tullitta mainitun asetuksen 9–16 artiklassa säädetyssä kestävää kehitystä ja hyvää hallintoa edistävässä erityisessä kannustusmenettelyssä, mutta ei mainitun asetuksen 6 artiklan mukaisessa yleisessä järjestelyssä. [↑](#footnote-ref-6)
7. Tämän erityispoikkeuksen täytäntöönpanemiseksi sovelletaan EU:n etuuskohteluun oikeuttamatonta alkuperää koskevia sääntöjä. [↑](#footnote-ref-7)
8. Tämän erityispoikkeuksen täytäntöönpanemiseksi sovelletaan EU:n etuuskohteluun oikeuttamatonta alkuperää koskevia sääntöjä. [↑](#footnote-ref-8)
9. Tämä esimerkki annetaan vain selvyyden vuoksi. Se ei ole oikeudellisesti sitova. [↑](#footnote-ref-9)
10. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 1 ja 3 kohdassa. [↑](#footnote-ref-10)
11. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 2 kohdassa. [↑](#footnote-ref-11)
12. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 2 kohdassa. [↑](#footnote-ref-12)
13. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 2 kohdassa. [↑](#footnote-ref-13)
14. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 1 ja 3 kohdassa. [↑](#footnote-ref-14)
15. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 1 ja 3 kohdassa. [↑](#footnote-ref-15)
16. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 1 ja 3 kohdassa. [↑](#footnote-ref-16)
17. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 1 ja 3 kohdassa. [↑](#footnote-ref-17)
18. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 1 ja 3 kohdassa. [↑](#footnote-ref-18)
19. Sellaisten tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä nimikkeiden 3901–3906 että nimikkeiden 3907–3911 aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva. [↑](#footnote-ref-19)
20. Seuraavia kalvoja pidetään erittäin läpinäkyvinä: kalvot, joiden Gardnerin nefelometrillä ASTM-D 1003-16:n mukaisesti mitattu optinen himmeneminen (haittatekijä) on alle 2 %. [↑](#footnote-ref-20)
21. Sellaisten tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä nimikkeiden 3901–3906 että nimikkeiden 3907–3911 aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva. [↑](#footnote-ref-21)
22. Sellaisten tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä nimikkeiden 3901–3906 että nimikkeiden 3907–3911 aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva. [↑](#footnote-ref-22)
23. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-23)
24. 32 ryhmän 3 huomautuksessa täsmennetään, että kyseessä ovat valmisteet, jollaisia käytetään minkä tahansa aineen värjäämiseen tai aineosina värivalmistetuotannossa, edellyttäen ettei niitä luokitella muuhun 32 ryhmän nimikkeeseen. [↑](#footnote-ref-24)
25. Tuoteryhmällä tarkoitetaan tämän nimikkeen nimiketekstin puolipisteellä erotettua osaa. [↑](#footnote-ref-25)
26. Ks. tiettyjä käsittelyjä koskevat erityisedellytykset 7 alkuhuomautuksen 1 ja 3 kohdassa. [↑](#footnote-ref-26)
27. Sellaisten tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä nimikkeiden 3901–3906 että nimikkeiden 3907–3911 aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva. [↑](#footnote-ref-27)
28. Sellaisten tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä nimikkeiden 3901–3906 että nimikkeiden 3907–3911 aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva. [↑](#footnote-ref-28)
29. Sellaisten tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä nimikkeiden 3901–3906 että nimikkeiden 3907–3911 aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva. [↑](#footnote-ref-29)
30. Sellaisten tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä nimikkeiden 3901–3906 että nimikkeiden 3907–3911 aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva. [↑](#footnote-ref-30)
31. Sellaisten tuotteiden osalta, jotka on valmistettu sekä nimikkeiden 3901–3906 että nimikkeiden 3907–3911 aineksista, tätä määräystä sovelletaan ainoastaan siihen ainesryhmään, joka on tuotteessa painoltaan hallitseva. [↑](#footnote-ref-31)
32. Seuraavia kalvoja pidetään erittäin läpinäkyvinä: kalvot, joiden Gardnerin nefelometrillä ASTM-D 1003-16:n mukaisesti mitattu optinen himmeneminen (haittatekijä) on alle 2 %. [↑](#footnote-ref-32)
33. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-33)
34. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-34)
35. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-35)
36. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-36)
37. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-37)
38. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-38)
39. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-39)
40. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-40)
41. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-41)
42. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-42)
43. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-43)
44. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-44)
45. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-45)
46. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-46)
47. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-47)
48. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-48)
49. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-49)
50. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-50)
51. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-51)
52. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-52)
53. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-53)
54. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-54)
55. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-55)
56. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-56)
57. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-57)
58. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-58)
59. Ks. 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-59)
60. Ks. 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-60)
61. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-61)
62. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-62)
63. Ks. 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-63)
64. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-64)
65. Ks. 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-65)
66. Ks. 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-66)
67. Ks. 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-67)
68. Ks. 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-68)
69. Ks. 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-69)
70. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-70)
71. Neuloskappaleita (määrämuotoon leikattuja tai suoraan määrämuotoon neulottuja) yhteen ompelemalla tai muuten yhdistämällä valmistettujen neulostavaroiden, ei kuitenkaan kimmoisten tai kumilla käsiteltyjen, osalta, katso 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-71)
72. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-72)
73. Neuloskappaleita (määrämuotoon leikattuja tai suoraan määrämuotoon neulottuja) yhteen ompelemalla tai muuten yhdistämällä valmistettujen neulostavaroiden, ei kuitenkaan kimmoisten tai kumilla käsiteltyjen, osalta, katso 6 alkuhuomautus. [↑](#footnote-ref-73)
74. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-74)
75. Ks. tekstiiliaineiden sekoituksista valmistettuja tuotteita koskevat erityisedellytykset 5 alkuhuomautuksessa. [↑](#footnote-ref-75)
76. SEMII – Semiconductor Equipment and Materials Institute Incorporated. [↑](#footnote-ref-76)
77. Pakkaamattomien tavaroiden osalta ilmoitetaan kappalemäärä tai tehdään merkintä ”irtotavaraa”. [↑](#footnote-ref-77)
78. Täytetään vain mikäli viejämaan tai -alueen määräykset sitä vaativat. [↑](#footnote-ref-78)
79. Pakkaamattomien tavaroiden osalta ilmoitetaan kappalemäärä tai tehdään merkintä ”irtotavaraa”. [↑](#footnote-ref-79)
80. Esimerkiksi tuontiasiakirjat, tavaratodistukset, valmistajan ilmoitukset jne., jotka koskevat valmistuksessa käytettyjä tuotteita tai samassa tilassa jälleenvietyjä tavaroita. [↑](#footnote-ref-80)